Jefe de Redacción:
VENTURA CORDERO

Servicio Cablegráfico
PRENSA ASOCIADA
Dirección Postal
APARTADO "D"

Números de la Central
Teléfonos de
"DIARIO DE COSTA RICA"
2220 - 4042 - 3252
AÑO XXXVIII Nº 11.311

Diario de COSTA RICA

SABADO 10 NOVIEMBRE DE 1956

ENGLISH LANGUAGE SECTION PAGE 6

EDICION DE HOY: DIEZ PAGINAS

PRECIO:
Suscrición mensual ₡ 5.00
Número suelto entre semana ..... ₡ 0.25
Domingo ..... ₡ 0.50

SAN JOSE - COSTA RICA
America Central.

NACIONES UNIDAS CONDENA A RUSIA

—La Asamblea General al calificar las acciones soviéticas en Hungría como un "intolerable atentado" para esclavizar a su pueblo, resolvió pedir a Moscú "retirar sus fuerzas de Hungría sin más demora". La resolución consta de cinco cláusulas

—Olivieri, delegado de la Argentina, propuso que todos los 76 países del organismo mundial rompieran relaciones con la Unión Soviética si ese país no cumplía con lo ordenado por las Naciones Unidas

—Eisenhower y los dirigentes del congreso discutieron la tensa situación mundial de la que el presidente dijo: "Nadie podía vaticinar lo que podría pasar en la inquieta situación del Cercano Oriente".

—HOY SALEN PARA EGIPTO LAS PRIMERAS FUERZAS COMPONENTES DE LA POLICIA INTERNACIONAL DE PAZ QUE ORGANIZA LAS NACIONES UNIDAS. — EN WASHINGTON SE INFORMO QUE RUSIA ESTA ENVIANDO EQUIPO BELICO, INCLUYENDO AVIONES DE COMBATE, Y "CONSEJEROS", A SIRIA, VECINA DE ISRAEL

—Tropas anglo-francesas iniciaron ayer su regreso a Chipre; en la zona de batalla de Suez, hay tranquilidad. La única nube que sigue amenazando la situación es la posible intervención soviética

Por RELMAN MORIN

NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK, 9—(AP)— La Asamblea General de las Naciones Unidas calificó esta noche las acciones de Rusia en Hungría como un "intolerable atentado" para esclavizar al pueblo hungaro y una violación a la Carta de las Naciones Unidas.

El fallo fue parte de una resolución de cinco potencias que expresa su honda preocupación por el rechazo de Rusia de cumplir con una orden de las Naciones Unidas de fecha cuatro de noviembre para el retiro de las tropas soviéticas de Hungría

La resolución califica la acción soviética de "represion violenta" del pueblo húngaro y dice que la "intervención extranjera en Hun

———Pasa a la Página OCHO

UNO PARA ADLAI

Adlai Stevenson sonríe al salir del cuartito de votación en la sala de bomberos de Half Day, Estado de Illinois, en donde votó en la elección nacional. — Telefoto de la P. A. ... .

EL PRESIDENTE Y MAMIE VOTAN

El Presidente y Mrs. Dwight D. Eisenhower echan sus votos en las urnas en Gettysburg, Pennsylvania, a pocas millas de distancia de su finca ubicada a orillas del famoso campo de batalla. Telefoto de la P. A.

PLAN DE FINANCIACION DE $30.000.000

CON EL GOBIERNO FRANCES PAGARA EL 4 Y ½% ANUAL EN 10 AÑOS

—Se trata de desarrollar tres planes de construcciones en todo el país, que comprende la adquisición de Casas Prefabricadas y materiales para el INVU; las represas de La Garita y la del Río Macho; arreglo de los muelles; construcción de la Carretera a El Coco. — También se ha pensado en la construcción de un moderno matadero y frigorífico y la Planta de Abonos Orgánicos

—Hoy saldrá del país la Misión Técnica Francesa. - Informes suministrados por el Ministro de Hacienda, licenciado Rodrigo Soley Carrasco

En nuestra edición anterior dimos cuenta de las ininterrumpidas conversaciones que se han venido sucediendo en estos días, entre los Ministros de Hacienda, Agricultura y Obras Públicas, con los personeros de la Misión Francesa que trata de otorgar un plan de financiación al gobierno por la suma de treinta millones de dólares.

Ayer, el señor Ministro de Hacienda nos informó de lo siguiente:

La Misión Francesa se identifica como Comisión Financiera, integrada por el señor Mierre Nieto, delegado del Gobierno Francés el banquero señor Michel y el In

———Pasa a la Página CUATRO

EN EL PAGO DE JORNALES DE OBRAS PUBLICAS SERA USADO EL EMPRESTITO DE LA BANANERA

—Con violación absoluta del contrato firmado entre el ex-Ministro de Hacienda y el Gerente de la Compañía, no obstante que en el proyecto de distribución de esos dineros se dice son para la construcción de obras en Limón y Puntarenas, es lo cierto que se destinarán para el pago de las planillas de Obras Públicas

—En sesión tempestuosa, el candidato extranjero impuso otra vez su voluntad a la Asamblea. Hizo llenar las barras de trabajadores de Obras Públicas, ordenó asistir a la sesión aun a los diputados enfermos de su Partido, llenó la barra de la oposición de policías y convenció a los diputados Ortiz Roger y Jiménez Solano para que votaran en sentido contrario a como lo habían hecho la víspera

—Los diputados de la oposición protestaron con vehemencia por el engaño de que habían sido objeto, pues la víspera se les había dicho que los dineros del empréstito servirían para la construcción de las obras en Limón y Puntarenas

—"En tanto que hay dinero para el peculado y los negocios grandes que hacen los altos funcionarios, no lo hay para el pago de los trabajadores. Esto no puede ser más vergonzoso". Dijo Muñoz Fonseca

—"No hay dinero para el pago de los trabajadores; pero sí le hay y en grandes cantidades para el pago de lujosas embajadas, de la vagabundería del turismo y para que el Presidente ande paseando"; expresó Salazar Fábrega

—Quién es el culpable de la tragedia de los trabajadores de Obras Públicas? El propio gobierno, que a manos llenas derrocha el dinero de los costarricenses; el propio Ministerio de Obras Públicas, que debía agregar a su propaganda: "MOP construye" otra leyenda que diga: "MOP NO PAGA". Apuntó Echandi

—Tanto el diputado Presidente como el Primer Secretario trataron con violencia a los representantes de la oposición Escalante Durán, Solórzano Salas y Vargas Fernández

—El resultado de la votación, que se hizo en forma nominal y que dió pase a la proposición de dispensa de trámites para el proyecto de distribución de los dineros de la Bananera, fué de 31 votos afirmativos contra 9 negativos

Una de las versiones que circularon después de la sesión del jueves en relación con los verdaderos fines de la iniciativa de Orlich para pasar violentamente el proyecto de distribución de los dineros que emprestó la Compañía Bananera al Gobierno, y que este periódico recogió en su información parlamentaria de su edición anterior, quedó plenamente confir-

———Pasa a la Página DIEZ

REFORMAS SUSTANCIALES INTRODUCIRA

LA DIRECCION DE ECONOMIA AL SERVICIO DE AUTOBUSES

—Al parecer se trata de condicionar la autorización del aumento de cinco céntimos mediante el establecimiento de rutas de circunvalación alrededor de San José y con la creación de tiquetes de transferencia, que permitirían al pasajero tomar un autobús en Guadalupe, bajarse en el mercado y seguir con el mismo tiquete hacia La Sabana

—Conforme lo anunciamos en forma exclusiva, ayer se puso la documentación correspondiente de este asunto en manos del Director General de Economía, don Porfirio Morera

En nuestra edición anterior dimos cuenta de que correspondería a la Dirección General de Economía decidir en definitiva lo del aumento de tarifas en los servicios de autobuses, aumento que en principio fue autorizado por el Consejo Superior de Tránsito.

Efectivamente, ayer se envió al Director de Economía, don Porfirio Morera, la documentación recopilada, los estudios actuariales, los costos de operación de las empresas, a fin de que la misma pueda servir de respaldo legal a la Dirección para emitir su pronunciamiento.

Aun cuando el señor Morera no ha empezado a estudiar los trabajos que se le presentan, sobre costo de operación de las empresas podemos adelantar que se le introducirán reformas sustanciales al actual sistema de servicio de autobuses. Como condición para admitir el aumento de cinco cén-

———Pasa a la Página CUATRO

SUPRESION DE REQUISITO ANOMALO E ILEGAL EN LA LEY DE LA RENTA

—Dictamen favorable sobre el proyecto que busca suprimir la obligación a cargo del contribuyente de pagar el tributo fijado por la Tributación Directa, como requisito previo para poder apelar cuando se hallare en desacuerdo con la resolución de la Tributación

ASAMBLEA LEGISLATIVA:

Los suscritos, miembros de la Comisión de Economía y Hacienda de la Asamblea, venimos a rendir dictamen favorable al proyecto de ley presentado por el Diputado Otón Acosta Jiménez, y tendiente a reformar el párrafo segundo del artículo 33 de la ley Nº 1789 del 18 de setiembre de 1954 llamada Ley de la Renta.

El proyecto en referencia busca suprimir la obligación, en la actualidad a cargo del contribuyente de pagar el tributo fijado por la Dirección General de la Tributación Directa, como requisito previo e indispensable para poder ocurrir en vía de apelación ante el Tribunal de la Renta, cuando se hallare en desacuerdo con la resolución de aquélla.

Consideramos de justicia recomendar, con ligeras variantes, favorablemente ese proyecto, entre otras razones, porque el mantenimiento de la obligación del pago previo establece la situación anómala y abiertamente ilegal de que

———Pasa a la Página CUATRO

LA EXISTENCIA DEL ICT ES UNA GRAVOSA CARGA PARA EL PUEBLO

—Me preguntan ustedes cuáles son los viajes realizados al exterior por los personeros del ICT; debo manifestarles al respecto que la propia misiva de ustedes me releva de hacerlo, pues se refiere al viaje más costoso, por improductivo, que se ha llevado a cabo con fondos de los contribuyentes. — Contesta el diputado Muñoz Fonseca a los personeros del ICT.

En los siguientes términos contesta el diputado Muñoz Fonseca la interpelación que le hicieran personeros del Instituto Costarricense de Turismo:

San José, Noviembre 9 de 1956

Señores
Lic. Jorge Villalobos
D. Rafael A. Ulloa
D. Francisco Bonilla
Estimados señores:
Me preguntan Uds. públicamen

———Pasa a la Página CUATRO

SE RETIRA EL UNION NACIONAL DEL MOVIMIENTO OPOSICIONISTA

—"El motivo del rompimiento, nos lo manifestó el propio Jefe del Partido, Lic. Echandi, fué el de que el Comité de Convención no aceptó una de las cláusulas de la convención del 47"

El colega La Hora publica en su edición de ayer la noticia de que el Partido Unión Nacional se retiró del Movimiento Oposicionista, que en estos momentos prepara la convención para la elección del candidato a la Presidencia de la República.

El propio jefe de ese Partido, Lic. Echandi, nos confirmó la noticia y a otra pregunta nuestra nos contestó que el motivo del rompimiento había sido el de que "el Comité de Convención no había aceptado la cláusula de la Convención del 47, que acredita como delegados a la elección del can-

———Pasa a la Página CUATRO

Las Juntas Progresistas no deben perder de vista la situación desventajosa de las empresas de autobuses

—Hace dos años más o menos, varios personeros de las Juntas Patrióticas examinaron las contabilidades y libros que lleva la Cámara Nacional de Transportes y lograron constatar que la situación no puede seguir como hasta ahora para los servicios de autobuses. - Son declaraciones de don Arnoldo Acosta, refiriéndose a manifestaciones de personeros de las Juntas Progresistas

Don Arnoldo Acosta, en su calidad de Presidente de la Cámara Nacional de Transportes comenta algunas publicaciones de representantes de las Juntas Progresistas sobre el aumento de tarifas en los servicios de autobuses, de la siguiente manera:

Los señores de las Juntas Progresistas están en un todo con la justicia, al tratar de defender los intereses de las colectividades. Pero para ello deben actuar con responsabilidad y situarse en la realidad que vive el país y que afecta tan las empresas de autobuses.

Hace poco más de dos años se suscitó una discusión semejante sobre la razón que asiste a las empresas en su demanda de reajuste de tarifas. En ese entonces, los dirigentes de las Juntas tuvieron a su disposición las contabilidades y costos de operación que lleva la Cámara Nacional de

———Pasa a la Página CUATRO

"CUANDO HAY VIBORAS CORRESPONDE CUIDARSE DE SU VENENO", — CONTESTA RODRIGO CARAZO

—"Por ello hace dos años usé el Protocolo de Loría para mi declaración de bienes, y posteriormente el de un inseparable amigo suyo para otra notificación a la Contraloría sobre el mismo asunto"

—"La empresa maderera de que soy socio no vende madera al INVU ni a las empresas privadas que construyen programas al Instituto a pesar de que ellas han insistido en la compra". Réplica del Lic. Rodrigo Carazo al Lic. Roberto Loría Cortés

Del licenciado don Rodrigo Carazo Odio son estas declaraciones:

ROBERTO LORIA CORTES, en salida que hace a la prensa califica de "inadaptabilidad moral del Gerente del "INVU" el que éste sea socio junto con su padre Mario Carazo Paredes que ha sido maderero durante toda su vida y el Ing. Eduardo Jenkins Dobles, de una empresa que se dedica a la elaboración y venta de maderas.

La función pública depara sinsabores, eso yo siempre lo he sabido y por lo tanto debo soportarlos con decencia y decoro.

Loría lanza el cargo entre líneas pero, para salvarse de cualquier

———Pasa a la Página CUATRO

URGENTE LLAMADO DEL SANATORIO DE LAS MERCEDES A LA ASAMBLEA

—Cree la Junta Directiva que, al hablarse ahora en la Asamblea de la posibilidad de la supresión del ICT, es oportuno pedir que de su subvención se destine la suma de ₡ 210.400.00 a aumentar la subvención del Sanatorio

—Instancia del Presidente de la Directiva del Sanatorio, señor Luis Uribe Rodríguez, a la Asamblea Legislativa ... ...

La siguiente instancia del Presidente de la Junta Directiva del Sanatorio Nacional de Las Mercedes, señor Luis Uribe Rodríguez a la Asamblea Legislativa, fue pasada en la sesión de ayer a estudio de la comisión especial que trata de nivelar el presupuesto para 1957:

Sanatorio Nacional de las Mercedes

Señores Secretarios de la

———Pasa a la Página CUATRO

MANIFESTACION GUATEMALTECA DE SOLIDARIDAD CON EL PUEBLO DE HUNGRIA

La foto muestra un aspecto de la formidable manifestación anti-comunista, que en apoyo del pueblo húngaro, en su lucha contra la dominación soviética, llevó a cabo el pueblo guatemalteco, dirigiendo hasta el Palacio de Gobierno, en donde el Presidente Castillo Armas saludó a los manifestantes.

AUSPICIA ORLICH EL AUMENTO DE LOS IMPUESTOS AL CAFE

—En declaración hecha ayer en la Asamblea Legislativa, dijo: "Yo como cafetalero, estoy en capacidad de afirmar que la industria del café aguanta más impuestos". - Agregó que es preferible aumentar los impuestos que echar a la calle a miles de trabajadores

En intervención en el debate que se promovió ayer en la Asamblea Legislativa, con motivo de la tramitación del proyecto de distribución del empréstito de la Compañía Bananera —asunto al cual nos referimos ampliamente en campo aparte— dijo el diputado Orlich y candidato oficial a la presidencia de la República que él, como cafetalero que es está en capacidad de afirmar que la industria del café aguanta más impuestos.

———Pasa a la Página CUATRO

Es de lamentar el trato soez que dió un periódico a apreciables nicaragüenses

—La persona que publicó esa noticia con alarde sensacionalista y atacando e injuriando a distinguidas familias lo hizo en forma burda, fuera de lo que en Costa Rica se acostumbra

—Por el respeto a ellas y en especial a la familia de don Mario A. González y doña Dolores Baltodano de González, con quienes me encuentro ligado por lazos de amistad y cariño, quiero hacer constar que son acreedores a toda clase de consideraciones. — Dice en el presente comentario, don Jorge Ureña Hijo

Conversando con nuestro amigo don Jorge Ureña h. y sabiéndolo amigo personal del Ing. don Silvio González Baltodano, Vice Ministro de Agricultura de Nicaragua, recientemente fallecido en un lance de honor en la ciudad de Diriamba, Nicaragua, nos manifestó el Sr. Ureña lo siguiente: "Es de lamentar cómo en un periódico se trata en forma tan soez a las personas que por asuntos muy personales tuvieron un serio altercado en la ciudad de Diriamba, como saldo trágico por cierto al morir dos ciudadanos muy apreciables de esa localidad. La perso-

———Pasa a la Página DIEZ

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Diario de Costa Rica
(Decano de la Prensa Nacional)
Fundado en 1919
Se publica en la ciudad de San José, República de Costa Rica, editado por la Empresa "Diario de Costa Rica, S. R. L." Dirección: Calle Alfredo Volio, Av. Fernández Güell. Números de la central telefónica: 4542 - 2229 - 2232. Apartado D.

Dirección Cablegráfica: "DIARIO"

Gerente - Administrador
MARIANO SANZ

JEFE DE REDACCION:
VENTURA CORDERO

AGENTE DE ANUNCIOS:
Lic. MAX ACOSTA

Cuerpo de Redacción: Francisco Ma. Núñez, Edgar León, Guido Fernández S., Fernando Naranjo, Francisco Solera R., Guido Sánchez, Jorge Luis Cordero G., y María de los Angeles Prada.
Información Internacional: Editor: Sancho G. Traductor: Ofilio Argüello. Sección Inglés: Sara C. Wheeler.
Fotógrafo: Mario Roa.
Corresponsal Gráfico Viajero: Don Juan M. Victory.
Corresponsales extranjeros: Panamá Max Jiménez Jr. Los Angeles: Hilda Ulloa. París: Carlos Deambrosis-Martina. Madrid: Roberto Deambrosis - Saudavet, y Jorge Charpantier García. Chile: Jaime Quinzana López.
Representantes comerciales: Londres: S. S. Koppe & Co. Nueva York: Chalmers-Ortega Inc. Servicios noticiosos de la Prensa Asociada. Tiras cómicas y otros servicios de la King Features Syndicate, Editors Press y United Press Association.
La redacción no devuelve originales ni sostiene correspondencia sobre publicación de material no solicitado.

REGALO PARA PROFESIONAL
Equipos de dibujo KERN
Servicios Técnicos — Calle 2 Avenidas Central y 2ª
Teléfono 4445.

MONSENOR ODIO LLEVO A BOGOTA REPRESENTACION DEL OBISPADO CENTROAMERICANO

—EL CONSEJO EPISCOPAL LATINOAMERICANO (CELAM) ESTA PRESIDIDO POR SU EMINENCIA EL CARDENAL J. DE BARROS, ARZOBISPO DE RIO DE JANEIRO

El Consejo Episcopal Latinoamericano está desarrollando su labor en la ciudad de Bogotá, Colombia con asistencia de las más distinguidas Autoridades de la Iglesia Católica Latinoamericana.

A Centro América la representa el Ilustrísimo señor Arzobispo de San José, Monseñor don Ruben Odio Herrera.

Preside el Consejo Episcopal Su Eminencia Reverendísima el Cardenal J. De Barros Cámara, Arzobispo de Río de Janeiro y como Secretario actúa Monseñor Juhan Mendoza Guerrero, nombrado por la Santa Sede, en calidad de secretario permanente.

Los otros asistentes son:

Excelentísimo y Reverendísimo señor Nicolás Fassolino, Arzobispo de Santa Fe; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Armando Gutiérrez Granier, Auxiliar de La Paz; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Manuel Larrea Errazuris, Obispo de Talca; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Tulio Botero Salazar, Obispo de Zipaquirá; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Enrique Pérez Serantes, Arzobispo de Santiago de Cuba; el Excelentísimo y Reverendísimo señor César Antonio Mosquera, Arzobispo de Guayaquil; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Miguel Darío Miranda, Arzobispo de México; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Aníbal Mena Porto, Arzobispo de Asunción; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Federico Pérez Silva Obispo de Piura; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Luis Baronio, Obispo de San José de Mayo; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Alejandro Fernández Feo Tinoco, Obispo de San Cristóbal; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Remy Augustin Auxiliar de Puerto Príncipe; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Pinhar Ryan, Arzobispo de Puerto España, el Excelentísimo y Reverendísimo señor Juan Gay, Obispo de Basse Tene-Guadalupe; el Excelentísimo y Reverendísimo señor Jaime P. Davis, Obispo de San Juan.

Los Hechos del Día

"Hay Testigos de la Forma en que un Camión de la Municipalidad Mató a mi Hijo"

—Fué una crueldad del chofer Paco Salazar, no atender al niñito que lógicamente tuvo que ver cuando lo atropelló"

—Así lo declara la señora Isabel Pérez Badilla, madre de Luis Antonio Cascante, quien pereció a consecuencia de un atropello ocasionado por un vehículo de la Municipalidad de Golfito

Golfito, octubre 28 de 1956.
Señor director
DIARIO DE COSTA RICA
San José.

Muy señor mío:
En la sección de "Sucesos de "La Nación" del miércoles pasado, 24 de octubre, aparece una nota informativa con relación a un accidente en el que pereció mi hijo de 7 años de edad, Luis Antonio Cascante, eso el día anterior, atropellado por un camión, frente la Población Civil de aquí en Golfito. La información referida dice que se ignora quién cometió ese cuasi-delito de homicidio en perjuicio de mi hijo, pero eso no es cierto; todo el mundo sabe que fue un camión de carga de la Municipalidad de Golfito, el que era conducido por Francisco Salazar, a quien llaman "Paco", de color rojo el camión; además en el mismo camión, que llevaba basura para irla a botar al Kilómetro 5, iban peones, entre ellos uno de nombre Miguelito quien he sabido que desde el común del camión le golpeaba al chofer la caseta para que parara, luego de que atropelló a mi hijo, pero este no quiso parar, seguramente temeroso de su culpabilidad; el peón de nombre Miguelito se lanzó del carro y se fue a dar parte. Lo grave de esto es la crueldad del chofer, que habiendo golpeado a mi hijo, ni siquiera quiso parar para auxiliarlo. El niño se dirigía a la Unidad Sanitaria; según he sabido iba por la pura orilla de la carretera, a la izquierda, del carro o sea por su derecha; se cree que ni le pitó, viendo orillado, como lo golpeó o le pasó por encima al niño sin que se le pueda establecer responsabilidad o no se diera cuenta? Hay interés en tapar o alcahuetear tan grave delito por tratarse de un empleado de la misma Jefatura Política? Hay testigos como el maquinista Calvo, que conducía una máquina de ferrocarril en ese momento del accidente, marca Purruja (la Nº 80) que vio como se produjo el accidente; Luz María Marín, de 7 años, vecina del Aserradero, iba o estaba por el corredor de su casa, como a 40 varas de donde atropellaron a mi hijo, vió como se produjo y hasta se que gritó cuando lo atropelló el carro municipal; Martín Ramírez, trabajador del muelle se que iba en la máquina 80, en uno de los carros, al igual que el maquinista Calvo que también vió como ya dije. Por cuál razon, habiendo sucedido eso a las ocho de la mañana, no hay luz sobre ese suceso? Pido al Juez o Alcalde de Golfito, que instruya la sumaria, pida un Detective a San José y se sienta la responsabilidad debida. También el instructor debe, de oficio, inmediatamente embargar el camión e impedir que siga trabajando como con toda tranquilidad, como si nada hubiera sucedido. He visto andar al indiciado por la jefatura, por donde guardan los carros; cera que no siquiera está detenido? Tengo que recurrir a un abogado para conseguir que no se burle la justicia? Señor Director del periódico, muy respetuosamente le pido a publicar esta carta, en la esperanza de que se hará cuanto antes, atendiendo Ud. un ruego de un padre que sufre la pérdida —irreparable de su hijo, a manos de un chofer irresponsable.—

De Ud. atto. y s. s.,

Isabel Pérez Badilla

CARTA PUBLICA AL MAYOR JORGE BRAVO DESANTI

DIRECTOR GENERAL DE TRANSITO

Los que suscribimos, todos mayores, dueños de Taxis en Golfito con el mayor respeto pero en forma enérgica elevamos nuestra voz de protesta ante Ud. por la formal promesa que nos hiciera ante la Jefatura Política de este Cantón, en donde conocida y estudiada por Ud. nuestra situación, nos dio promesa solemne de que no entraría otro carro mas de servicio público a trabajar esta ciudad. Ya q' en nuestra exposición que le hiciéramos lo enteramos de los sacrificios que habíamos efectuado para mantener este servicio. Y Ud. estuvo e hizo buenas nuestras razones para darnos tal promesa; promesa que creíamos se cumpliría por venir de un caballero y más de un militar de graduación.

Hoy nuestra confianza quedó trunca, al no contestarnos nuestro radiograma en relación con el caso de la nueva unidad que ya está trabajando, que vino con placas particulares No. 38477 y que por arte de magia se le cambiaron en forma inmediata por las de servicio Público No. 2104. A qué obedecerá este cambio de pensar? En qué queda pues la promesa? Tiene la palabra el Mayor.

Golfito 6 de Noviembre de 1956.

MANUEL SANDOVAL MARIN, RODRIGO FLORES SOLERA, GABELO BENAVIDES, MIGUEL ANGEL SOTO, FRANCISCO SALAZAR, ENRIQUE BENES QUIROS.

EMPLEABAN EL SELLO DE LA JUNTA DE EDUCACION PARA HACER RIFAS PROHIBIDAS

D. Hidalgo fue hecho preso por las autoridades Fiscales de San Carlos, después de haberele comprobado que empleaba el sello de la Junta de Educación de Florencia para hacer rifas prohibidas

Así lo informó el Mayor José R Pacheco, Subinspector de Hacienda destacado en Ciudad Quesada, agregando que el indiciado había quedado a la orden de las autoridades judiciales respectivas

COMITE DE DESOCUPADOS DE COPEY-URUCA SE SEPARA DEL COMITE CENTRAL DE LOS MISMOS

El Comité de Desocupados de Copey-Uruca, ha hecho saber, por medio de su secretaria, la Srita. Flor Chavarría Ruiz, que se ha separado del Comité Central de los mismos, por motivos especiales que se explicarán ampliamente en una reunión a que se convoca para el próximo domingo, en el salón de don Rafael Rojas, situado 100 varas al Norte y 50 varas al Oeste de la Verdulería San Gerardo. El comité en cuestión expondrá las actividades que desarrolla y los resultados hasta el momento obtenidos, afirmando que está ajeno a toda influencia política o de otro género. Asistirán a la reunión el señor Ministro de Trabajo, Lic. Otto Fallas, M. y el Jefe de la Oficina de Empleo del citado despacho.

SEIS CASAS PARA DAMNIFICADOS ENTREGARA EL INVU HOY

Seis casas para damnificados entregará el Instituto Nacional de Vivienda hoy en Palmar Norte.

Han sido construidas para completar el grupo de 17 que se hacía necesario para resolver el grave problema de desamparo en que se encontraban otras tantas familias de la localidad a raíz de las inundaciones del año pasado

Con motivo de la entrega, funcionarios del Instituto se trasladarán hoy a Palmar Norte para tomar parte en la ceremonia. El Presidente de la Directiva, Lic Jiménez Zavaleta, y el Gerente Lic. Caruso Odio, pronunciarán discursos.

HERIDO UN GUARDA FISCAL CUANDO INTENTABA APRESAR A ADICTOS A LA MARIHUANA

El Teniente Roberto Usalde Subinspector de Haciendas de Golfito le ordenó a un guarda suyo, de apellido Moya, que se vistiera de civil para que aprehendiera a los componentes de un círculo de viciosos adictos a la marihuana. Moya logró los elementos necesarios para meterse entre la rueda de viciosos y cuando el grupo se disponía a fumar la droga, se identificó como autoridad. Una mujer que formaba parte del grupo sacó una cuerda y se la clavó en la espalda. Inmediatamente se armó un pleito que llamó la atención de la Guardia Civil del lugar. El Guardia Moya quiso identificarse pero no lo logró por ir vestido de particular.

Se le detuvo entre el grupo de viciosos y no fue sino en la Comandancia del lugar donde se le puso en libertad después de haber sido reconocido. Moya fue pasado al Hospital del lugar para prestarle las atenciones médicas que requería, mientras los adictos a la droga fueron a parar en la cárcel pública, donde quedaron internados a la orden de la autoridad judicial correspondiente.

Ya está a la VENTA el TERCER número de
PANORAMA
LA MEJOR REVISTA NACIONAL
Un Colón ₡1.00 el ejemplar
Actualidades
Novela romántica
Un Colón ₡1.00 el ejemplar
Abundante material Gráfico — Ballet
Cuento policíaco — Ría y viva más — Costa Rica, país de bellezas — Reportaje político.
Liceo de San José en gráficas — Pesca — Futbol — Horóscopo — Crucigrama — Cine — Educación — Literatura — Etc.
Cómprela en: C. VALERIN & CO.
EL PALACIO DE LAS REVISTAS
frente al costado Este del Teatro Raventós
o en su CADENA DE LIBRERIAS.

OTRA LICITACION ABRE EL "ICE"

El ICE ha abierto una licitación para adquirir dos moto-bombas centrífugas para agua, que se han de instalar sobre el pozo de drenaje de la casa de máquinas, con una capacidad aproximada de 450 galones por minuto. Deberá cotizarse por separado un sistema de switches y boyas para las mismas bombas.

A efecto de garantizarse la seriedad de los participantes y la entrega oportuna de este equipo, el ICE está exigiendo garantía de participación y de entrega, estipulando una multa por cada día de atraso por parte del adjudicatario de la licitación.

CAPTURADOS LOS AUTORES DE UN ASALTO Y VIOLACION

J. Rojas y J. Rojas (Dos los hizo y el diablo los juntó), fueron hechos presos por el Resguardo Fiscal de Río Cuarto acusado de haber asaltado a la señorita A. Pérez a la que violaron brutalmente. Los indiciados fueron puestos a la orden del Alcalde Primero. Así lo informó el Teniente Mario A. Gonzáles, Subinspector de Hacienda de aquella apartada localidad.

Adiós PECAS
Las pecas ceden hasta desaparecer con el tratamiento del
JABÓN Y UNGÜENTO
BLANCO Y NEGRO

Acidos—Gases en el Estomago Producen Acedia y Dolores
He aquí el Medio para Combatir el Mal
Un gran número de padecimientos del estómago son causados por el exceso de ácido clorhídrico en el estómago. Los delicados tejidos del estómago se irritan, hay agruras dolores y el alimento se agria rápidamente, causando los síntomas desagradables que muy bien conocen todos aquellos que sufren del estómago.
Lo que se necesita en estos casos es NEUTRACID, disolviendo una cucharadita en medio vaso de agua. Esto neutraliza los ácidos que están en exceso y usted no sentirá irritaciones ni dolores. NEUTRACID cuesta muy poco. Miles de personas que lo usan diariamente disfrutan ahora de sus comidas sin ningún temor a esos trastornos. NEUTRACID en venta en todas las farmacias en forma de polvo. Cuesta muy poco, pero esté.
seguro en que le den el verdadero NEUTRACID

Vacuna contra Polio en la Provincia de Limón

Durante la semana del 12 al 17 de Noviembre, se aplicará la primera vacuna contra la polio en la ciudad de Limón a todos los niños comprendidos entre las edades de 4 meses y 8 años.

Se vacunará en el local de Los Baños de 7 a 10 a. m. y de 3 a 5 p. m.

En Siquirres se vacunará el 19 y 20. En Guápiles, el 22 y 23 de este mes.

MINISTERIO DE SALUBRIDAD PUBLICA
Departamento de Educación Sanitaria.

Librese de esos CALLOS con GETSIT
La primera aplicación alivia...después el callo se desprende sin dolor!

La Cámara de Transportes interpela al Consejo Superior de Tránsito

San José, Noviembre 9, 1956.

Honorable Consejo Superior del Tránsito
Presente.

Honorable Consejo.

La Cámara Nacional de Transportes, ruega a ese honorable Consejo contestar públicamente a las siguientes preguntas:

Primero:—Cómo es cierto que los empresarios de transportes urbanos están autorizados según el Artículo Sétimo de las disposiciones transitorias de la Ley No. 1499 que modifica la Ley de Transportes Remunerado de Personas No. 1277 del 24 de Abril de 1951, a cobrar ₡ 0.05 (cinco céntimos) de resguste en el 50% de las unidades en las diferentes rutas urbanas e inter-urbanas de San José.

Segundo:—Cómo es cierto que hace más de dos años el Consejo autorizó ese aumento para todas aquellas personas que se ajustaran a los términos del mismo transitorio.

Tercero:—Cómo es cierto que por lo inoperante de la Ley, y la disposición del Consejo, los empresarios no se acogieron a tal disposición de ese aumento de tarifas con beneficio evidente del público que usa esos servicios.

Cuarto:—Cómo es cierto que el señor Arnoldo Acosta Aguilar, se ha abstenido de cobrar la tarifa diferencial en sus empresas, no obstante que sus unidades reunen todos los requisitos legales para poder acogerse a tal tarifa, y como consecuencia con sus compañeros que no podían hacerlo y para evitar sospechas del público, por ser el señor Acosta miembro del Consejo y Presidente de esta Organización.

Nosotros creemos que estas aclaraciones públicas son necesarias para aclarar malas interpretaciones y torcidas manifestaciones de personas que ignoran estas cuestiones, y para evitar que la mala fe, si es que la haya habido, no llegue a maltratar y herir honras ajenas.

Muy atentamente,

p. CAMARA NACIONAL DE TRANSPORTES,
Humberto Grossi Cerdas,
Secretario.

MANDRAKE EL MAGO

Por Lee Falk y Wilson McCoy

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SALIO A LA VENTA

CARTELES

— Lea en este número: —

MAS ALLA DE LOS CAMPOS DE LA MUERTE

y muchos otros artículos y reportajes de interés

De venta en las principales librerías y donde

C. VALERIN & CO.

Frente al Costado Este del Teatro Raventós.

NATALICIO

Cordiales votos de dicha y ventura tenemos en este día para la gentil señorita Grace Mary González, quien está de plácemes recibiendo la llegada de un año más de vida.

FECHA DE NATALICIO.—

Complacidos hacemos llegar por este medio un atento mensaje de felicitación y enhorabuena a la gentil damita Ana Tesera Peña G. quien hoy está de gala celebrando su cumpleaños.

DR. CLAUDIO ORLICH Y SEÑORA

Hoy saldrán hacia México, en corta jira de placer el Dr. don Claudio Orlich C. y su gentil esposa, doña Esperanza de Orlich. Buen viaje les auguramos.

Costa Rica figura en la Junta Coordinadora de la Comisión para el mejoramiento de estadísticas

Durante la IV sesión de la Comisión de Mejoramiento de las Estadísticas Nacionales (COINS), celebrada en Washington entre el 22 de octubre y el 2 de noviembre de este año, Costa Rica fue nombrada miembro de la Junta Coordinadora de la Comisión.

En la Subcomisión de COINS que tendrá a su cargo la elaboración de las recomendaciones para el levantamiento del Censo de las Américas de 1960 fue nombrado el Lic. Wilburg Jiménez Castro Director General de Estadística y Censos, como uno de sus cinco miembros.

La elección que recayó en el Lic Jiménez Castro, es un justo reconocimiento a la magnífica labor llevada a cabo por dicho funcionario en el campo de los Censos y a que inclusive ha sido Asesor Técnico, de las Naciones Unidas ante una República de América del Sur, en dicha materia.

PRONOSTICOS DEL RITMOVIASTRAL

A cargo: De la Profesora

MALKUTT DE LA FUENTE

Quiróloga, Astróloga y Ritmoviartralista.

Frente Central Bomberos Barrio La Dolorosa casa Nº 868 Apartado Postal 2503 San José.

Para hoy Sábado 10 de Noviembre

Fases Favorables	Signos Zodiacales	Fases Desfavorables
21 Marzo a 20 Abril Favorable: mensaje, documental, anuncia su triunfo. Lo mismo que el sector del amor, muy bien	ARIES	Desfavorable: evite el ser muy mano suelta; en cuanto a los gastos. El aspecto económico no favorece
21 Abril a 20 Mayo Favorable: al comienzo de tratamientos en vías de salud. Lo mismo que para reformas en el hogar	TAURO	Desfavorable al cambio, o recibo de empleados; posponga su resolución al respecto.
21 Mayo a 20 Junio Favorable para el intercambio amistoso con personas de puestos gubernamentales	GEMINIS	Desfavorable a los tratos con personas desconocidas. El sector amoroso en peligro
21 Junio a 22 Julio Favorable a todo proyecto, relacionado con cambios de trabajo. Espere contestación favorable	CANCER	Desfavorable a los viajes imprevistos, al mismo que al derroche de energías y dinero.
22 Julio a 21 Agosto Favorable a su plan de estudos y cambios en el medio en que se desenvuelve	LEO	Desfavorable a la crítica, en campo abierto; sea comedido en cuanto a comentarios se refiere.
22 Agosto a 22 Set. Favorable al sector de las aventuras amorosas para el sexo fuerte. A las mujeres, peligros.	VIRGO	Desfavorable; cuide de sus intereses; hay peligro de pérdidas en cuanto a inversiones
23 Set. a 22 Octubre Favorable: su plano artístico, lo mismo que el del amor le impulsan.	LIBRA	Desfavorable a cambios en general, más en los de trabajo
Favorable: espere que la ayuda que es necesaria, la recibirá.	ESCORPION	Desfavorable: no dé lugar a las dudas, ni a la incertidumbre: esto le puede traer atrasos
22 Nov. a 21 Diciembre Favorable a la concentración mental. Actúe, y descubrirá algo de suma importancia	SAGITARIO	Desfavorable: no dé lugar a las dudas, ni a la incertidumbre: esto le puede traer atrasos
Favorable: a los ascensos de toda índole. Día para exponer planes y proyectos	CAPRICORNIO	Desfavorable a las determinaciones violentas y rupturas amorosas. Es menester que sea muy tolerante
Favorable a los planes en que para ejecutarlos se requiera que sean duraderos.	ACUARIO	Desfavorable: en cuanto a la paz del hogar; peligro por discusiones
Favorable: un negocio ventajoso le puede salir al paso, cambiando así el rumbo de todo	PISCIS	Desfavorable: peligro por celos del ser amado; sea tolerante, para que se ahorre penas futuras

NATALICIO DE DOÑA ANGELA POVEDA DE MORICE

La distinguida dama doña Angela Poveda de Morice se verá muy cumplimentada hoy con motivo de festejar un nuevo aniversario de su natalicio.

Sea propicia la ocasión para saludarla, haciéndole presente nuestro mejor deseo por su constante felicidad.

MARIA CECILIA FLORES SANDI

Hoy festeja su cumpleaños, rocho graciosas primaveras, la linda amiguita María Cecilia Flores Sandi.

Con este grato motivo le hacemos llegar un cariñoso saludo y los más cordiales votos porque en tiempo de los suyos disfrute de constante bienestar.

NATALICIO DE LA SRTA. VILMA RODRIGUEZ

En la ciudad de Alajuela está de gala hoy festejando su cumple años, la encantadora señorita Vilma Rodríguez, para quien tenemos un saludo cariñoso de congratulación y enhorabuena.

CUMPLEAÑOS

Con ocasión de festejar hoy su natalicio, saludamos en la forma más cordial a la gentil señorita Nery Fernández B., deseándole muchos años más de dicha y bienestar.

DEL EXTERIOR

Presentamos un atento saludo de bienvenida a don Alfonso Varas Madrigal, quien ha regresado al país procedente de Honduras.

RESTABLECIDO

De la operación que en días pasados le fue practicada se encuentra ya restablecido, lo que celebramos, el joven amiguito Jorge Segura Muñoz.

DON LUIS GUILLERMO FERNANDEZ

Atentamente despedimos a don Luis Guillermo Fernández, quien por la vía TACA ha salido rumbo a El Salvador.

DOÑA ROSA IBARRA DE MAINIERI

Celebramos que se encuentre mejor de su dolencia doña Rosa Ibarra de Mainieri, quien ayer salió del Pensionado Echandi y formulamos votos sinceros por su total recuperación.

DON HERNAN CHACON JINESTA

Del Hospital San Juan de Dios fue trasladado ayer a su residencia don Hernán Chacón Jinesta. Al consignar su mejoría formulamos votos sinceros por su recuperación.

DON HUBERT FEDERSPIEL

Al exterior se dirige, en viaje de negocios, don Hubert Federspiel. Buen éxito le auguramos.

LIC. DON MARCOS GUIER

Se dirige a la vecina nación del Sur, por la vía aérea, el Lic. don Marcos Guier. Atentamente lo despedimos.

DOÑA JUANA M. DE GARBANZO

Al informar que se encuentra mejor de su dolencia doña Juana Mora de Garbanzo, quien ayer salió del Pensionado Echandi, formulamos los votos más cordiales por su restablecimiento.

CLINICA CATOLICA DE LA PURISIMA S. A. YA EN CONSTRUCCION

Comunica al público en general que, con el propósito de llevar a feliz término la construcción de dicha CLINICA, tiene para la venta acciones de mil colones (¢1000.00). Las personas que tengan interés en adquirir estas acciones, pueden dirijirse a la oficina, 150 varas Norte Embajada Americana (Centro Médico) o al teléfono No. 4245, también al apartado 3184.

A la vez solicita contribución voluntaria, pue puede hacerse en todos los bancos a la cuenta de: CLINICA CATOLICA DE LA PURISIMA S. A.

"SEA GENEROSO CON DIOS, QUE EL RETRIBUYE CON LARGUEZA".

NOTA: También se recibe tierra en cantidad.

SOR CLARA VALE
Gerente.

Proteja la salud de su bebé con

CREMA de TRIGO

La "Crema de Trigo" suministra hierro para la sangre . . . calcio y fósforo para huesos y dientes. Es tan fácil de digerir que los médicos la recomiendan como el primer alimento sólido del bebé. Para dar a su familia vitaminas y minerales adicionales en su alimentación, sirva "Crema de T[illegible] *Enriquecida*—Rápida [illegible] cerca [illegible] uno más sabroso y más alimenti[illegible] ed puede comprar.

Información Social

(A cargo de MARIA DE LOS ANGELES PRADA)

BODA CHAVES ALFARO-BRENES ARGUEDAS

Srita. María Cecilia Brenes

En la Iglesia de Nuestra Señora de La Merced, hoy a las ocho y media de la mañana, el Presbítero don Mardoqueo Varela impartirá la bendición nupcial al profesor don Fernando Chaves y a la bella señorita María Cecilia Brenes Arguedas.

Elemento de magníficas condiciones de rectitud y hombría de bien, el novio es hijo de don Juan Chaves Garita y doña María Alfaro Segura de Chaves —ambos de grata memoria—, disfrutando de general estimación en nuestro medio social.

La encantadora damita que ha escogido por compañera es hija de don Ricardo Brenes Monge y doña Emilia Arguedas de Brenes y goza de cálidas simpatías y admiraciones por su belleza y sus virtudes.

La gentil pareja será apadrinada por las siguientes personas: Prof. don Uladislao Gámez Solano y doña Emilia de Brenes. Don Mario Arguedas y doña Consuelo de Gámez. Lic. don Héctor Vindas y señorita Lidiette Brenes. Lic. don Luis Ramírez y doña Lucila de Ramírez. Don Alvaro Chaves y doña Zoraida de Arguedas. Lic. don Hugo Porter y doña Ana Isabel de Porter. Prof. don Gamaliel Cabezas y doña Goyita de Cabezas. Ing. don Ricardo Chiarpentier y Prof. doña Margarita de Brenes. Prof. don Rafael Arguedas y doña Delia Ch. de Arguedas. Lic. don Luis Quesada y señorita Luz Marina Vargas S. Prof. don Alfredo Cruz y Sra. Virginia Gómez. Lic. don Abel Cartín y doña Livinda de Cartín. Dr. don Mario Víquez y doña Elena de Víquez. Don Francisco Fatjó y señorita Delia Arguedas. Don Pedro Brenes y doña Ella de Brenes. Don Miguel Makiouf y señorita Yolanda Lizano. Don Daniel Villalobos y señorita María Elena Fallas. Don Bernardo Arguedas y señorita Luisa María Lizano. Don Mario Brenes C. y señorita Violeta Peña.

Porta-arras: María Eugenia Arguedas Chaverri.

Florista: Lidia María Di Luca.

DIARIO DE COSTA RICA saluda a los apreciables contrayentes y formula votos sinceros por la felicidad de su hogar.

DESPEDIDA A LA SRITA. MARIA ELENA DOMINGUEZ

Para despedir de soltera a la gentil damita María Elena Domínguez Orozco, quien en breve contraerá nupcias con el caballero Odis May Hall, sus amistades le ofrecieron un té, el miércoles último.

El agasajo resultó muy lucido y se verificó en la residencia de los distinguidos esposos don Alvaro Sáenz y doña Margarita Domínguez de Sáenz. Figuraron como organizadoras del mismo las estimables señoras Gladys de Gallegos, Virginia de Burgos, Isabel de Capella y Flora de Castro y las encantadoras señoritas Cecilia Flores y Rosana Domínguez.

Nos valemos de la ocasión para saludar a María Elena y desearle, desde ahora, venturosa unión conyugal.

(Foto ROA)

CUMPLEAÑOS

Srita. Claudette Beeche Lizano

Un nuevo año de vida se inicia hoy, bajo los mejores augurios de ventura, para la encantadora señorita Claudette Beeche Lizano, hija de los distinguidos esposos Lic. don Héctor Beeche y doña Marta Lizano de Beeche.

A las muchas felicitaciones que en su día reciba la gentil damita, quien goza de innumerables simpatías en nuestra sociedad, unimos la nuestra muy cordial, deseando que los años por venir le traigan siempre las mayores felicidades.

GRADUACION DE UN COMPATRIOTA

En la Escuela Politécnica de Guatemala se graduó de "Caballero Cadete" el primero de setiembre pasado, en imponente ceremonia que presidió el Coronel Carlos Castillo Armas, Presidente de la República, nuestro compatriota el apreciable joven José Alberto Soley Monge, quien a lo largo de los años de estudio se distinguió como uno de los mejores alumnos.

En la gráfica que reproducimos aparece el joven Soley recibiendo el espadín de manos del Presidente Castillo Armas.

Por este medio enviamos al nuevo Cadete nuestras congratulaciones, las que hacemos extensivas a sus padres el periodista don Rafael Soley Reyes y doña Dolores Monge de Soley, residentes en aquella nación.

DOÑA MARIA EUGENIA CHAVERRI DE ZAMORA.—

Ayer salió del Pensionado Echandi la gentil señora doña María Eugenia Chavarría de Zamora.

Al saludarla formulamos los mejores deseos por su completo restablecimiento.

CUMPLEAÑOS.—

Recibe hoy la llegada de un año más de vida que deseamos le traiga las mayores felicidades, la encantadora señorita Lolita Góngora.

La Boda y la belleza femeninas 6

(Por Sigifrido CAMPOS). —

PREGUNTA:—

Tengo 15 años y mido 1.60 de talla. Peso 135 libras. Busto 32 cms. y cintura 66; caderas 92, muslos 58, pantorrillas 34, tobillos 22, brazos 25, cuello 30; muñecas 14. Ah, le avisaré que viajaré a Cuba, en una próxima jira, con mi mamá, y pienso estar en la Habana sobre agosto, pero como usted tiene su oficina en Morón, no tendré el placer de saludarlo. — Maggie, Guayaquil, Ecuador.

RESPUESTA:—

Te advierto que muchas de mis lectoras me han ofrecido un viaje a Cuba, y aun, no tengo yo el gusto de conocer a ninguna como toriana. Me ofreció visita Ana Josefina, Elena y otras más que no recuerdo, mientras que Lucy está haciendo ahorros para venir a Cuba, pero aun no tuve el placer de conocer a una ecuatoriana. Tendré mucho gusto en que seáis vos la primera que conozca.

Bueno, mi querida Maggie, te diré que estás un poco gordita y que debes reducir 2 k. y medio en peso.

Tus medidas deben ser: busto, 82, cintura 64, caderas 86, muslos 48; pantorrillas 33; tobillos bien; brazos bien, cuello 33, muñecas bien.

Supongo habrás leído mis ejercicios para reducir las medidas que se pasan, y debes seguirlos.

Buena suerte, mi querida Maggie, y os prometo que en La Habana voy a saludaros...

(Consultas a Sigifrido Campos Ave. de Tarafa 68, Morón, Cuba. Decir en qué diario se desea respuesta.

SANTO EVANGELIO

Domingo 25 después de Pentecostés.

EN aquel tiempo, dijo Jesús a las turbas esta parábola: El reino de los cielos es semejante a un hombre que sembró buena simiente en su campo. Pero al tiempo de dormir los hombres, vino cierto enemigo suyo y sembró cizaña en medio del trigo, y se fue. Estando ya el trigo en hierba y apuntando la espiga, descubrióse asimismo la cizaña. Entonces los criados del padre de familia acudieron a él, y le dijeron: Señor, ¿no sembraste buena simiente en tu campo? Pues, ¿cómo tiene cizaña? Respondióles: Algún enemigo mío la habrá sembrado. Replicáronle los criados: ¿Quieres que vayamos a cogerla? A lo que respondió: No, porque no suceda que arrancando la cizaña juntamente arranquéis el trigo. Dejad crecer una y otro hasta la siega y yo diré a los segadores: coged primero la cizaña y haced de ella gavillas para el fuego, y meted después el trigo en mi granero.

San Mateo, Cap. XIII

COSTA RICA saluda a Monseñor José Cardijn (Cardaslin) Fundador Mundial de la Juventud Obrera Católica (JOC) con motivo de su próximo ingreso a nuestro país. Congreso Centroamericano y del Caribe de la Juventud Obrera Católica que se verificará en San José del 28 de Noviembre al 2 de Diciembre.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

EDITORIALES • NOTAS • COMENTARIOS

Cruz Guaria contesta a dos amigos

Srtas.
ETELGIVE SALAZAR (Zarcero)
y
don
GONZALO CHACON SIBAJA (Alajuela)

Con la mansedumbre propia del labrador agradecido por la inmerecida cosecha de elogios a favor de una sencilla colaboración en el Movimiento Nacional que tiende a salvar a la Patria de la corrupción y el desparpajo reinantes, tengan ambos amigos la bondad de aceptar el homenaje cordial de una gratitud sincera.

A la señorita Salazar, de reconocido temperamento republicano y fiel soldado de las luchas democráticas costarricenses, cuyo eco de hermosa rebeldía femenina se hace oir siempre desde el gélido y pintoresco Zarcero a modo de un heraldo jurado de los batallones de la Duquesa de Orleans, la genuflexión debida y elegante frente al sacro altar donde veneramos a la mujer costarricense.

Al bondadoso don Gonzalo Chacón Sibaja, cordial extiendo sin reservas las dos manos. Su juicio comparativo y que coloca al servidor junto a los si verdaderamente grandes de otros tiempos, ha sido generado por la circunstancia de que Cruz Guaria ha querido señalar con fuego y altivez las lacras figuristas en los momentos en que toda Costa Rica las está observando, enjuiciando y padeciendo.

El coraje que por ancestro paterno le viene, lo impulsa a la observación de una conducta cívica de altos quilates y en la cual, siendo de su agrado detiene un momento sus pasos, para exponer sincero los excedentes del elogio a una simple Guaria que encuentra en su camino. Tiene que ser de Alajuela para ser tan llano y tan patriota; tan franco y al mismo tiempo rebelde contra la injusticia.

No en vano sesenta y nueve años vividos para Costa Rica le han permitido estar cerca de LEON FERNANDEZ, el GENERAL VOLIO, y ROGELIO FERNANDEZ GUELL. Estos si son nombres que debemos escribir con mayúsculas, porque dieron de sí, como lo dió PEDRO CHACON CHAVERRI, todo lo que tenían en pro de la República.

Mi modesto trabajo toma como plinto de arrancada, desde el Artículo 1 de la Constitución hasta la exigencia del respeto a todos nuestros valores institucionales. Lo anima la frase de Cicerón: "LA FINALIDAD DE LA JUSTICIA ES DAR A CADA CUAL LO QUE MERECE". Para el estado actual de nuestra política es necesario divulgar y con razones criticar; para eso acepto la crítica según AMIEL y la rechazo según SAMUEL JOHNSON.

Puede estar seguro el caballero Chacón Sibaja y la señorita Salazar, que mientras queden hálitos de vida en Cruz Guaria, la batalla continuará empeñada hasta que llegue el momento de ofrecer a la Patria el regazo de orden y fraternidad que réclama para descansar de una maratón forzada en todos los sentidos a que la tiene sometida el tenebroso clan de Figueres.

Esta labor, sincronizada con la gigantesca obra de la necesaria y no discutida urgencia de unión en la familia costarricense, conseguida a través del Movimiento Democrático Oposicionista, continuará hasta la victoria, o hasta que haya que dejar el coraje y la rebeldía sangrando entre las rejas al ofrecer la vida, lo mismo que Pedro Chacón Chaverri, allá por el año 1889...

CRUZ GUARIA.

LA REALIDAD EN LA ACTITUD DE LA MAYORIA SOBRE EL PRESUPUESTO

No debemos los costarricenses, que nos hemos mantenido en actitud de vigilancia constante sobre el manejo de la cosa pública en estos tres años de gobierno figuerista, caer en engaño en lo que se refiere a la resolución de la mayoría parlamentaria que tiene por objeto nivelar el presupuesto general ordinario para 1957, mediante las rebajas correspondientes en el mismo.

¿Podemos creer o aceptar los costarricenses que en esa actitud que, —según se ha dejado trascender a las fuentes de información, mantendrán firme y decididamente los señores de la mayoría,— hay sinceridad, hay en verdad buen deseo de depurar la administración pública, de eliminar gasto innecesario?

La respuesta a esta pregunta tiene que ser negativa. Es claro que en la actitud de los diputados que integran la fracción gobiernista no hay ni un asomo de sinceridad, de buen deseo por extirpar las causas del desbarajuste económico en que está sumido el gobierno y a que está abocado el país.

¿Es acaso que de la noche a la mañana se pueden borrar las características que han distinguido a un gobierno que ha ejercido el Poder durante tres años?

Y todos tenemos que aceptar como verdad inconmovible, no sin dolor por las consecuencias que ello ha traído aparejado para la Nación entera, que, desde el punto de vista del manejo de las finanzas, la característica del régimen actual ha sido precisamente la del derroche, derroche y más derroche.

¿Cómo se explica, entonces, la actitud de los representantes que integran el equipo de Orlich?

La contestación la dió el Banco Central en su dictamen sobre el proyecto de emisión de bonos de la deuda pública por la suma de 15 millones de colones, en el párrafo sexto del resumen con que finaliza ese informe, y que dice así:

6o.—Ante ese estado de cosas, y dado el carácter de emergencia con que el problema ha sido presentado al Banco, y vista la posibilidad de que se acuda a esta institución a fin de que compre los bonos mediante la emisión de dinero, el Banco declara que no está dispuesto a adquirirlos si no se toman inmediatamente medidas drásticas para arreglar el problema presupuestario de los años futuros, comenzando con el déficit estimado para el presupuesto de 1957".

—Como la emisión de los bonos es asunto de vida o muerte para el gobierno, —ante ese ultimátum, a la mayoría parlamentaria, previamente autorizada por el Partido—de todos es sabido que las decisiones de la fracción gobiernista primero se acuerdan en reuniones privadas del alto comando "liberacionista"— no le quedó más remedio que ajustar el proyecto de presupuesto.

Si no hubiera sido, pues, por la amenaza del Banco, el Partido en el poder y dentro de éste, los diputados de mayoría, no estarían dispuestos a sacrificar a tantos amigos políticos que medran en embajadas, en organismos autónomos y en tantas otras zarandajas oficiales, propias de la República de Segunda.

Pecamos de optimistas cuando predijimos ayer que no habría más MORALAZOS. Los hubo y por partida doble. He aquí la cruda realidad del Látigo de Orlich, el Capataz de la Asamblea.

A fuerza de látigo y obligando a asistir a la asamblea a dos diputados que tenían permiso por enfermedad, se impuso Orlich, produciéndose un moralazo por partida doble, a cargo de los diputados Ortiz Roger y Malaco, el célebre saltimbanqui, que no es la primera vez que hace de las suyas.

Lo cierto del caso es que "para eso tenemos la mayoría" se salió con la suya y se dispondrá el empréstito de la Compañía Bananera para el pago de los trabajadores de Obras Públicas, que llenaron la barras demandando el pago de sus salarios.

El manido cuento de que se repondrá después... no pasa de ser un nuevo malabar como el del presupuesto, despresupuestado...

...Pero, a todo esto, qué dirá la Compañía Bananera al poner como condición del préstamo que los fondos se destinarían a obras en la zona que ella controla?

Muy oportuna fue la salida del diputado Echandi, al darle una "restregada" a Orlich Bolmarcich Hungarich, diciéndole que en vez del tema de MOP construye, debería adoptarse otro que dijera MOP NO PAGA...

Anoche visitó el Congreso el señor Ministro de Seguridad Pública. Estaba saludando a sus amigos, cuando un intruso dijo: "ahí vienen los cubanos"; don Fernando dijo entonces: "aguardense para ponerme los guantes".

El diputado Orlich le confesó al diputado Echandi que en Obras Públicas se estaba trabajando sin plata. Los trabajadores de Obras Públicas que ahí estaban presentes le preguntaron a don Chico: y Figueres anda paseando sin plata?

A propósito de plata dijo don Chico: "yo estoy haciendo mi campaña política sin plata. Alarmados los oyentes, le preguntaron y cómo puede ser eso? Contestó don Chico; muy sencillo: es sin plata mía... ja... ja... ich... ich...

CUANDO HAY . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

sensación, reconoce de antemano "que tal sociedad o sus integrantes no han hecho negocios con el INVU".—

Por respeto a la opinión pública debe aclarar:

1º La empresa no vende madera al INVU, no sólo porque la ley lo prohibe, sino también porque la moral lo impide.

2) Aun cuando la Ley lo permite, tampoco vende madera a las empresas privadas que construyen programas al Instituto a pesar de que varias de ellas han insistido en la compra, como puede verse en la nota que aquí transcribo:

Las empresas constructoras Beeche y Faith Ltda., Ingenieros Unidos Ltda., Arquitectos Ingenieros Asociados, Carranza y Jiménez Ltda. Se complacen en reconocer que la empresa maderera de que son socios los señores Lic. Rodrigo Carazo e Ing. Eduardo Jenkins se han negado en todo momento a vendernos madera para construcciones de nuestros contratos con el INVU.

Atentamente. Firman:

Ing. Alberto Faith; Ing. Carlos Sanfeo; Ing. Eugenio Gordienko; Ing. Oscar Cadet; Arquitecto Rafael Solera.—

3) La Contraloría General de la República fue informada oportunamente de la creación de la Empresa, cosa que se hizo cumpliendo con la ley que exige a los funcionarios públicos declarar sus bienes. Puede desprenderse de la repuesta de don Amadeo Quirós, que Loría no ha hecho ninguna revelación sino que ha tratado de lanzar cargos llenos de veneno. Dijo así don Amadeo hoy hace un año:

Señor
Rodrigo Carazo O.
Gerente del Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo
Ciudad.

Estimado señor:

Acusamos recibo de su atenta nota 9 del mes en curso y documento que la acompaña, manifestándole gustosamente, que ambos quedan adicionados a su declaración de bienes que se encuentra en nuestros archivos bajo el Nº 52.

Aprovechamos la oportunidad para suscribirnos de usted atentos y seguros servidores.

CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA.

F) Amadeo Quirós Blanco.
Contralor General".

La moralidad se ejerce durante toda la vida, no sólo en los momentos que conviene. Cuando se sabe que hay víboras, corresponde cuidarse de su veneno, por ello hace dos años, use el protocolo de Loría para mi declaración de bienes y posteriormente el de un inseparable amigo suyo para otra ratificación a la Contraloría sobre el mismo asunto.

Ayer falló el Tribunal Superior de Trabajo, 2 jueces a favor de Loría, uno en contra. La tesis del INVU se vió respaldada por el tribunal, que se pronunció, dejando para la posición del Instituto, se opuso a las pretensiones inmoralizantes de Loría.

Yo sabía, el conocimiento al pago de las prestaciones demandas hace un año por Loría, y después de otro, mediante el trabajo, que me arrebataba a los pobres, y a repetir acusaciones falsas: le tocó en pagar y enlazarse así por problemas, pero preferí quedar con la conciencia tranquila.

Ahora, si los Tribunales me exigieran firmar un cheque en favor de Loría, lo haría con la conciencia libre, cosa que prefiero aunque ello traiga entre tanto, a mí y a los míos, los insultos y el veneno.

RODRIGO CARAZO ODIO

SUPRESION . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

aquellos contribuyentes que no hicieren podido ejercitar el recurso de apelación, tienen también cerrado el camino de ocurrir ante los tribunales judiciales del país, toda vez que, para procurar su intervención, resulta preciso antes el haber agotado la vía administrativa. Y tal eventualidad es prácticamente imposible en todos aquellos casos en que el Tribunal de la Renta no ha podido pronunciarse sobre un reclamo, cuando el interesado se ha hallado inhibido, por factores de naturaleza económica para obtener ese pronunciamiento.

En mérito, pues, a las anteriores consideraciones, sometemos a la consideración de la Asamblea el siguiente proyecto de ley:

LA ASAMBLEA, ETC.,
Decreta:

Artículo 1º—El párrafo 2º de artículo 33 de la ley Nº 1789 del 11 de setiembre de 1954, llamada Ley de la Renta, se leerá así:

"El Director General de la Tributación Directa considerará, a resolver la cuestión, las razones de hecho y de derecho que exponga el reclamante. Si la suma fuere modificada, se hará sin demora la corrección del caso y se procederá al cobro del impuesto sobre la nueva liquidación; pero si la gestión en referencia fuere declarada inadmisible en todo o en parte, se le comunicará así al contribuyente, quien podrá apelar por escrito dentro del plazo de los quince días hábiles siguientes, ante el Tribunal de la Renta mencionado en el artículo 34, el cual dictará la resolución que a su juicio corresponda. Si la gestión se declarare improcedente, en todo o en parte, se considerará agotada la vía administrativa en los aspectos correspondientes. En tanto no exista no se halle firme el pronunciamiento del Tribunal de la Renta, no se impondrá al contribuyente que hubiese apelado el recargo que por concepto de mora se establece en el artículo 29 de esta ley".

Artículo 2º—Esta ley rige a partir de su publicación.

Sala de Comisiones de la Asamblea, a los diez días del mes de octubre de mil novecientos cincuenta y seis.—Rafael París S.—José Luis Molina Quesada.—Ricardo Carballo M.

LAS JUNTAS . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

Transportes, sobre la operación de las empresas: se pudieron con venga de sistema especial que las empresarios era justa, que estaba basada en hechos reales. Ello, en vez de contrariarlos, más bien les satisfizo.

Creo que ahora, que se vuelve a tratar del mismo asunto, los señores de las Juntas Progresistas tengan de nuevo especial que sus adversarios y poder estudiar y valorar los gastos de operación para comprobar que lo que estaba pidiendo no son quimeras, sino la utilidad legal hecha para la supervivencia de las empresas.

No olvidemos de ninguna manera la notable importancia a las labores que realiza el Instituto Costarricense de Turismo, pero si a aquella institución se le suprime, bueno para el país sería que mantenéndose un empuje mínimo le correspondía, el mismo se suficiente financiar otras instituciones de servicio utilísimo, que, por lo ideal, no tienen ingresos propios.

Pedimos al Directorio de la Asamblea Legislativa que lectura a nuestra petición, para que algún Diputado acoja nuestra sugerencia y presente oportunamente la moción que corresponde.

Sin otro particular, me suscribo de los Señores Secretarios de la Asamblea Legislativa, con mi cariño medio de los señores Diputados, atento y seguro servidor.

Luis Urtes Rodríguez
Presidente Junta Directiva

URGENTE . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

Asamblea Legislativa
Ciudad.
San José, 9 de noviembre 1956

Señores Secretarios:

La Junta Directiva del Patronato del Sanatorio Nacional de Las Mercedes, por mi medio se permite dirigirse a la Asamblea Legislativa, exponiendo:

Es perfectamente conocida por los señores Diputados la circunstancia de que con la suma de... ₡ 180.000.00 anual, que se asigna (art. 261 del Proyecto de Presupuesto) que se fija para el Sanatorio Nacional de Las Mercedes, que atiende a gran número de enfermos indigentes y convalecientes es difícil para esta Institución llenar un número de necesidades cuales apremiantes e indispensables, que figuran siempre en los programas a desarrollar y que no pasan de ser proyectos por la falta de fondos para realizarlos.

Es también conocida la circunstancia de que el problema de la lepra es uno de los más serios en el país y que es indispensable no descuidar su control.

Cree la Junta Directiva que, al hablarse ahora en la Asamblea Legislativa de la posibilidad de la supresión del Instituto Costarricense de Turismo, y al decirse que se presentarán mociones para que esa presupuesto se dos ítem, suma a diversas actividades, es oportuno presentarle a la Asamblea solicitando que del ítem puesto de 3% sobre puestos al ex tranjero, fijado por la Ley Nº 1024 de 20 de julio de 1955, que se estima en el Proyecto de Presupuesto en la suma de ₡ 432.000.00 se destine la suma de ₡ 218.000.00 a atender la subvención del Sanatorio, para que esta sea de ₡ 1.000.000.00 (un millón de colones).

No olvidemos de ninguna manera la notable importancia a las labores que realiza el Instituto Costarricense de Turismo, pero si a aquella institución se le suprime, bueno para el país sería que mantenéndose un empuje mínimo le correspondía, el mismo se suficiente financiar otras instituciones de servicio utilísimo, que, por lo ideal, no tienen ingresos propios.

Pedimos al Directorio de la Asamblea Legislativa dar lectura a nuestra petición, para que algún Diputado acoja nuestra sugerencia y presente oportunamente la moción que corresponde.

Sin otro particular, me suscribo de los Señores Secretarios de la Asamblea Legislativa, con mi cariño medio de los señores Diputados, atento y seguro servidor.

Luis Urtes Rodríguez
Presidente Junta Directiva

PROGRAMAS DE OPERA PARA HOY

Durante este fin de semana el público amante de la buena música en Costa Rica podrá disfrutar de los siguientes programas de ópera. El sábado 10 a 1 p. m. se transmitirá desde El Faro del Caribe la ópera La Fuerza del Destino. El domingo 11 a las 3 p. m. se trasmitirá desde Radio Fides la ópera Un Baile de Máscaras.

SE RETIRA . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

didato presidencial a las personas que hubieren figurado como candidatos a diputados en las elecciones inmediatamente anteriores a la fecha de la convención".

En otras palabras, la solicitud que no aceptó el Comité, según nos lo manifestó el señor Echandi, fue la de que los candidatos a diputados en las elecciones de 1953 pudieran ser delegados a la convención que nominará al candidato presidencial.

LA EXIGENCIA . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

te cuáles son los viajes realizados al exterior por los personeros del Instituto de Turismo, al cual sirven; debo manifestarles al respecto que la propia misiva de Uds. me releva de hacerlo, pues se refieren al viaje más costoso, por improductivo, que se ha llevado a cabo con fondos de los contribuyentes que sostienen tan apartoso Organismo. No viene al caso el que fuera otra Junta Directiva la que dispusiera el viaje a la América del Sur, pues el Instituto es atacado por la opinión pública como Entidad Autónoma que representa una erogación en estos tiempos de penuria fiscal innecesaria e inconveniente a la economía del país.

Lo que sí resulta erróneo por parte del I. C. T., en la publicación de cifras globales del movimiento de pasajeros que acusa la estadística del aeropuerto El Coco, como si fueran turistas todos: en Costa Rica como en cualquier otro país que mantienen relaciones comerciales, se acogen a las facilidades de inmigración, agentes viajeros, gerentes de bancos, industriales, y comerciantes en general, que viajan en atención de sus negocios.

El turista sólo viaja por instruirse o por placer; la afluencia de turismo que pudo apreciarse en la Semana Santa última, obedeció, más que a los trabajos desplegados por el I. C. T., a la terminación de la carretera Interamericana, no obstante la imprevisión del Instituto al no haber organizado en la frontera con Nicaragua un servicio eficiente para el ingreso de los visitantes. La prensa con su colaboración efectiva, logró interesar a las Autoridades para solucionar el problema.

Si sumamos los sueldos devengados por funcionarios y empleados del I. C. T., desde su fundación, los viajes realizados, su salacón y mobiliario, costo del Mirador del Irazú, contribuciones recibidas para la celebración del Congreso y gastos en publicidad, resulta que el país convertido en una cruzada carga a las escuálidas bolsas de los contribuyentes. Sería además un lujo raro, que ultimamente se permitiera el Instituto, el Instituto, hayan salido en su defensa.

De Usted, atento y S. S.

Julio Molina T.

PLAN DE . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

geniero Bentle. Esa misión saldrá hoy del país; en el curso de la semana entrante iniciará otra Misión que se denomina Comisión Técnica.

El plan de financiación es por la suma de treinta millones de dólares que concederá el Banco de Comercio Exterior de Francia. Será pagado en diez años con cuotas menores en los primeros cinco años. El interés será el 4½ por ciento anual.

El plan de obras es el siguiente:

Se desarrollarán los trabajos en tres partes o planes, comprendiendo lo siguiente:

Construcción de la Carretera a El Coco, construcción de carretera El Coco-San Ramón; Reparación y ampliación de muelles de Puntarenas y Limón; terminación de la planta de La Garita y construcción de la del Río Macho.

Construcción e instalación de un moderno Laboratorio de la Universidad Nacional.

Provisión al INVU de cemento materiales y casas prefabricadas para intensificar su plan de construir casas.

Construcción de un matadero y moderno frigorífico.

Construcción de Planta de Abonos Químicos.

Construcción del Hospital de Niños.

REFORMAS SUS . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

timos, la Dirección de Economía trata de crear el sistema de circunvalación, alrededor de San José; también el de transferencia de tugurios. Que un tiquete adquirido en la línea de Guadalupe sirva para seguir el viaje hasta la Sabana.

Ayer tarde, cuando conversaba con el Coronel Rodolfo Herra, Primo sobre este asunto, me manifestó que el alza de tarifas no entrará en vigencia sino hasta la compra de que la Dirección General de Economía haya aceptado su proteccionismo.

AUSPICIA . . . . . .

Viene de la Página PRIMERA—

En defensa del uso que se dará a los dinero empresados por la Compañía Bananera, que se ofrece de las plantillas del Ministerio de Obras Públicas, apoyó Orlich que cuando el ex Ministro que

Información Social

(A cargo de MARIA DE LOS ANGELES PRADA)

ATENTO SALUDO

Srita. Elizabeth Johanning G.

De sus amistades recibirá hoy las mejores demostraciones de afecto, con ocasión de celebrar su natalicio, la bella damita Elizabeth Johanning Gallegos, cuya fotografía llena de gracia esta página.

Poseedora de exquisitas virtudes, a ellas une gentileza, distinción y una simpatía inconfundible que le abre anchurosos los caminos en el sentimiento ajeno.

DIARIO DE COSTA RICA le hace llegar en este venturoso día un atento mensaje de salutación, con votos sinceros por su eterna felicidad.

ENCANTADORA CUMPLEAÑERA

Srita. Marta Eugenia García V.

Adornamos esta página con la fotografía de la bellísima damita Marta Eugenia García Vargas, con ocasión de hallarse de gala festejando la llegada de una nueva primavera.

La gentil cumpleañera, dechado de gracia y de virtudes, es hija del hogar muy apreciable que forman don Misael García y doña Elenita Vargas de García, en unión de quienes la saludamos cordialmente, formulando los mejores deseos por la ventura de su existencia.

DESPEDIDA DE SOLTERA

Organizado por las gentiles damas Carmen María [illegible] de Montealegre, Grace Murray de Fernández y Julieta Bolaños de Lara, y las encantadoras señoritas Roxana Domínguez y Marigol Murray, ha de celebrarse el viernes próximo, en el Hotel Costa Rica, un lucido té que las amistades de la bella damita Mary Rose Murray le ofrecerán con motivo de su próxima boda con don Marco Antonio Pinto L.

DIARIO DE COSTA RICA saluda a la joven damita prometida y por este medio le hace presente sus mejores deseos de felicidad.

ACADEMIA DE GEOGRAFIA E HISTORIA INTERVIENE EN EL CASO DEL SAQUEO DEL MUSEO DE ALAJUELA

—Designa a los señores Octavio Castro Saborío y Carlos Meléndez Chaverri para que brinden colaboración al Ministerio de Educación Pública en la investigación que realiza

—Gestiona la emisión de un decreto que ordene el traslado de las piezas que aún se conservan en el Museo Histórico Juan Santamaría a los salones del Museo Nacional. - Texto de la nota transcrita por el Secretario de la Academia al Ministro Gámez

Del Secretario de la Academia Costarricense de Geografía e Historia Lic. Marco Tulio Zeleón, al Ministro de Educación, Prof. Uladislao Gámez:

Tengo el honor de transcribirle el artículo IX de la sesión ordinaria celebrada ayer por la Junta Directiva de esta Academia y que literalmente dice:

"Con vista de las graves irregularidades que han venido cometiéndose en perjuicio del Museo Histórico "Juan Santamaría" instalado en el Instituto de Alajuela y que son del conocimiento público, esta Junta Directiva a propuesta del señor Fiscal y de conformidad con lo dispuesto por el artículo 4º, inciso b) de sus Estatutos, ACUERDA: designar a los señores académicos don Octavio Castro Saborío y don Carlos Meléndez Chaverri para que brinden su más amplia colaboración al Ministerio de Educación Pública en la investigación que viene realizando para determinar el origen de la sustracción de las reliquias históricas del referido museo, a fin de recuperarlas si fuera posible y de sentar las responsabilidades consiguientes. Asimismo se acuerda, que dichos comisionados gestionen con el mismo despacho gubernamental, la emisión de un decreto que ordene el traslado de las piezas que aún se conservan en el Museo Histórico "Juan Santamaría" a los salones del Museo Nacional ubicado en esta capital".

LUCTUOSAS

EN MEMORIA DE GILBERT BEJARANO U.

En la Iglesia de la Soledad será oficiada mañana domingo, a las siete horas, una misa por el eterno descanso del alma del recordado joven Gilbert Bejarano Ugalde, con ocasión de rememorarse el primer aniversario de su sentido fallecimiento.

En esta oportunidad hacemos renovación de nuestra condolencia a sus afligidos padres don Manuel Antonio Bejarano y doña Meri U. de Bejarano y demás familiares.

DOÑA MARIA SIBAJA DE VARGAS

En Santa Ana falleció, constituyendo su deceso un duelo muy sentido en aquella localidad, la estimable señora doña María Sibaja Guerrero de Vargas, cuyas honras fúnebres se verificaron ayer tarde en la Iglesia Parroquial.

Bondadosa, abnegada y gentil, fue una esposa ejemplar y una madre cariñosa.

Por este medio hacemos llegar nuestra manifestación de pesar a su esposo don Rogelio Vargas, a sus hijos Francisco y Zoraida de Monteya, Joaquín y Carmen de Porras, Eduardo y Teresa de Villeta, Melki y Emma de Vargas, Guillermo, Ademar, Zenaida y Vile Vargas Sibaja, hermanos, nietos y demás deudos.

DON SALVADOR BONILLA SAENZ

Dolorosamente impresionados leimos ayer tarde la esquela que anunciaba el fallecimiento de don Salvador Bonilla Sáenz. Hombre sencillo, capaz y de una honorabilidad a toda prueba.

Sirvió en el ramo judicial sin tener título, pero conocíendo, por su larga práctica, todos los recursos de la tramitación. Si carecía del título profesional, contaba en cambio, con el sentido jurídico. Como Juez fue recto y justo. Nunca hubo queja contra sus actuaciones.

Más tarde pasó a servir cargos públicos y desempeñó, con gran acierto, la oficialía mayor de Gobernación y en otro momento la de Hacienda. Era activo en el desempeño de su cargo; tenía una memoria fresca y guardaba bien los antecedentes para resolver con propiedad los asuntos similares.

Libre de toda vanidad; dueño de un gran señorío; amigo sincero y servidor distinguido, talentoso y honesto.

Los años ya comenzaban a pesarle; los males le iban minando, y por fin llegó lo esperado. Se fue sin una queja; sin una amargura. Como quien ha sabido cumplir bien sus deberes ciudadanos.

Nos unimos a los deudos del extinto, sinceramente, sabedores de que el país ha perdido uno de sus más distinguidos varones.

DON LUIS TORRES ROJAS

Confortado con los auxilios cristianos falleció ayer en esta ciudad, don Luis Torres Rojas, justamente apreciado en nuestro medio por su rectitud, honorabilidad y esfuerzo, condiciones que puso de manifiesto a lo largo de su existencia, consagrada al ejercicio de las mejores virtudes ciudadanas.

Sus funerales se verificaron ayer a las cuatro de la tarde en la Iglesia de la Sanfisima Trinidad en Barrio México, siendo trasladados sus restos, con numeroso acompañamiento, al Cementerio General.

Enviamos por este medio nuestra condolencia a sus hijos Juan Luis y Haydée de Torres, Haydée Torres, Marciano y Corina de Gallarte, Xinia vda. de Torres, Mario y Dora Sandoval, José Alberto y Nazira de Torres, Luis y Angeles de Torres, nietos y demás deudos.

DON MARCELINO ARAYA CHACON

Honda consternación ha producido el deceso de don Marcelino Araya Chacón, quien falleció ayer en Escazú, confortado con los Santos Sacramentos.

Fue el extinto un elemento que disfrutó del mayor aprecio; tenía un don especial para tratar a la gente y un alto sentido de responsabilidad.

DIARIO DE COSTA RICA al referirse a tan infausto suceso, hace presente el testimonio de su condolencia a todos sus familiares.

ocasión de la presentación del presupuesto de sus cátedras, deliberadamente en el propósito de no hacerlas, se le hacemos que disponía a 2.000 trabajadores, con el objeto de elevar el presupuesto, pero que el recibió que ella prefiere aumentar los impuestos que echar a la calle a 2.000 trabajadores. Y fue entonces cuando manifestó que la indignación del país puede soportar perfectamente más impuestos.

REGALO PARA ESTUDIANTE DE INGENIERIA
Equipos de dibujo KERN
Servicios Técnicos — Calle 2 Avenidas Central y 2ª
Teléfono 5445.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Información Social

(A cargo de MARIA DE LOS ANGELES PRADA

LA DISTINGUIDA BODA DE HOY

Señorita Nuria Nassar

Con carácter de intimidad familiar ha de celebrarse hoy a las seis horas, en la Iglesia de La Soledad, la boda del Ing. don Ricardo Acosta Ruiz y la bellísima damita Nuria Nassar Carballo. —

El novio pertenece al apreciable hogar de don Ricardo Acosta García y doña Adela Ruiz de Acosta y la novia es hija de don José Pablo Nassar F. y doña María Cristina Carballo de Nassar.

El ingeniero Acosta se ha distinguido como elemento sobresaliente en el ramo de sus actividades, lo que unido a su caballerosidad y hombría de bien hace que sea justamente estimado en el vasto círculo de sus amistades.

La linda novia es una damita que a su belleza delicada y grácil une los más exquisitos encantos femeninos, provenientes del conjunto de sus magníficas virtudes. Formarán ambos contrapartes un hogar digno de la mayor felicidad, dad as sus relevantes prendas de bien.

Por este medio hacemos presente nuestra esalutación a la distinguida pareja, augurándole venturosa vida matrimonial.

PRIMER AÑO

Hoy festeja su primer año de vida, el simpático chiquitín Harry Esparza Madrigal, hijo de los estimables esposos Ing. don Lorenzo Esparza y doña Doris Madrigal de Esparza, residentes en Los Angeles, California.

El gracioso retoño, que se perfila ya como todo un caballerito hereda de los suyos las mejores virtudes.

Nos valemos de este medio para hacerle llegar nuestras congratulaciones con votos sinceros por la dicha y ventura de su existencia.

DOÑA NORMA S. DE GUARDIA

Saludamos cordialmente a la gentil dama doña Norma Sasso de Guardia, quien cumple años hoy y nos valemos de este medio para desearle mucha felicidad en unión de los suyos.

CUMPLEAÑOS DE LA SRTA. CECILIA SOLANO D.

Vayan nuestro saludo y congratulaciones para la encantadora señorita Cecilia Solano Durán, quien está de gala hoy celebrando su fecha natalicia.

DON DAGOBERTO VILLALOBOS G.

Formulamos votos sinceros por la inmediata recuperación de don Dagoberto Villalobos G., quien h. estado delicado de salud.

SRTA. VIRGINIA RAMIREZ H.

Se encuentra mejor de la dolencia que la aqueja la estimable damita Virginia Ramírez H., a quien saludamos deseándole pronto restablecimiento.

AL RITMO DEL CORAZON

(A cargo del Profesor OMAR). —

PREGUNTA:—

Mi opinión sobre mi persona es que todo lo que me rodea es falso. Me sublevo por lo más mínimo. Que todo lo que hago lo pienso, por eso me sale mal. Tengo 20 años. Trabajo en todo lo que me sea más provechoso. Qué opina usted de mí. Profesor? — JULIO CESAR. SAN JOSE COSTA RICA. —

RESPUESTA:—

Usted tiene una opinión equivocada sobre su persona, amigo Julio César. Usted no me da suficientes detalles, pero el hecho de decir que todo lo que le rodea en su opinión es falso, me hace comprender que está usted animado de un concepto pesimista a la vista.

Usted debe cambiar y tomar un criterio opuesto al que actualmente le sostiene. Piense que todo es bueno, que todo es legítimo lo que le rodea. Póngase usted a tono con ese ambiente, y sea feliz.

Tome una profesión adecuada para la vida, conforme a sus recursos actuales y dispóngase a ver la vida de frente, y a luchar con las mejores armas.

A su edad, no puede usted pensar tan negativamente. A ninguna edad se debe pensar como usted lo hace, pero menos a su edad tan temprana, verdad?

No se sublieve por nada. Tenga buen humor, y sea comprensivo con quienes le rodean. Los que se sublevan por todo son temperamentos neuróticos, pero aun esos temperamentos son susceptibles de educación.

(Consultas a Profesor Omar. Calle Línea 10603, entre Iglesia y San Jacinto, Marianao, Habana, Cuba). —

DOÑA GRACIELA J. DE OROZCO

De la dolencia que la tuvo postrada se encuentra ya restablecida la joven dama doña Graciela Johanning de Carazo, a quien por este medio saludamos cordialmente.

SE RECUPERA

Del Pensionado Echandi fue trasladado ayer a su casa de habitación don Salvador Salas Chavarría, cuyo estado de salud es de franca mejoría lo que celebramos consignar.

DE GUANACASTE

Procedentes de Guanacaste han llegado a esta ciudad, donde pasarán una corta temporada, que les deseamos muy grata, don Juan José Herrero y doña Luisita White de Herrero.

PROXIMAMENTE A GUATEMALA

Adelantamos nuestro saludo de despedida a don Manuel Roldán, quien próximamente se ausenta con destino a Guatemala.

FERNANDO BENACH WEBB

Con una alegre piñata que se celebrará esta tarde en la Finca San Jerónimo, en Desamparados, festejará su tercer cumpleaños el simpático amiguito Fernando Benach Webb, hijo de los estimables esposos don Fernando Benach Madrigal y doña Cecilia Webb de Benach.

Al saludar al pequeño caballerito le deseamos toda clase de venturas en unión de los suyos.

Reduzca los gastos y gane en confort para sus pasajeros

Vea que sus autobuses estén equipados con las poderosas

LLANTAS Continental R-BUS

CASTRO, ZELEDON & CIA., LTDA.

AGENCIA WILLYS - ESQUINA NORESTE DE LA ESTACION AL PACIFICO

ROBERTO ANTONIO VIQUEZ SALAZAR

Hasta el hogar muy estimable de don Fernando Víquez y su gentil esposa doña Copy Salazar de Víquez enviamos complacidos en este día un atento mensaje de enhorabuena, con ocasión del cumpleaños de su gracioso heredero Roberto Antonio, quien llega hoy a su primer año de vida.

Para el pequeño caballerito nuestros mejores deseos porque su existencia se vea colmada de triunfos y alegrías

CONFERENCIA EN LA CASA ESPAÑA

La Asociación Femenina Isabel La Católica presentará esta noche a las ocho y media, en la Casa España, a la distinguida intelectual española doña Pilar Ferrandiz, Directora del Museo América y del Museo de Artes Decorativas de Madrid, quien dictará una interesante conferencia, que será ilustrada con proyecciones de cine, sobre el siguiente tema: "Trajes y Joyas de la Reina Isabel".

Se ruega puntual asistencia.

TURISMO...la arteria vital de un futuro más próspero en Costa Rica

¿Llegará Alicia Montero a conseguir sus deseos?

La bella y dinámica Alicia Montero es una de las vendedoras más hábiles de una de las principales tiendas de San José. Ella hace su esfuerzo máximo para surgir y progresar usando el arte de vender. Si Ud. tuviera la oportunidad de conversarle, ella le diría que su actual trabajo es sólo un medio para llegar a un fin, pues espera ahorrar para estudiar en la Universidad y concluir el curso de Pedagogía cosa que ha sido siempre su vocación.

En la generación pasada...o podríamos decir hace 10 años, antes que los turistas empezaran a llegar a Costa Rica, una muchacha como Alicia no hubiera tenido el trabajo permanente que le permitiera ahorrar para conseguir su propósito.

La afluencia turística a cualquier país significa una considerable entrada de dólares. Dinero que eventualmente llega a cada hogar y que ayuda a estabilizar la economía nacional y aumenta la prosperidad colectiva y el standard de vida.

Dinero que sirve luego para construir más escuelas y mejores carreteras.

Hay mucho por hacer todavía; pero un estímulo y una prueba que puede servirnos para seguir en la labor del desarrollo del turismo hacia nuestro país, es el hecho de que en 1955 entraron 11.000 turistas que dejaron nada menos que ₡16.625.000 de colones. Se han hecho cálculos conservadores que estiman que el turismo bien desarrollado en Costa Rica podrá producir anualmente $25.000.000 o sean ciento sesenta y siete millones de colones, lo cual sería una inyección económica de grandes proporciones y una base para un futuro mejor.

Depende de Usted y de todos el aumentar la afluencia de turismo hacia Costa Rica. Podemos empezar por facilitar la entrada de turistas al país, así como han hecho los países más avanzados en la técnica de esta fascinante industria y también se podría ayudar a la empresa privada a construir más atracciones por medio de ciertas facilidades y concesiones.

Una gran contribución a este movimiento nacional ha sido dado por LACSA, la línea aérea tica, que en los últimos diez años ha llevado el mensaje de lo que es y lo que ofrece nuestro país al exterior por medio de campañas de publicidad pagadas por ellos. LACSA ha ayudado social y económicamente a Costa Rica empleando cientos de colaboradores todos los años y ha comunicado por medio del transporte local los lugares más remotos del país. También ha establecido tarifas de carga más bajas para los artículos de exportación.

Naturalmente, LACSA está interesada, igual que Alicia Montero, en el futuro de Costa Rica. Y ese futuro está asegurado para todos nosotros si se basa en una economía sólida conseguida por medio de la expansión del turismo.

LACSA

LA LINEA AEREA NACIONAL QUE SIRVE EL CORAZON DE LAS AMERICAS

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Diario de Costa Rica
ENGLISH SECTION
Published Daily

Sarah C. Wheeler
Editor
Orfilio Arguello
World News Editor
Telephones:
1220 — 4042 — 3283

GREETINGS AND SALUTATIONS

WHAT U.S.A. ELECTIONS PROVED

— By James Marlow - (AP) —

WASHINGTON, Nov. 8. — What the elections proved seems simple enough. The voters liked President Eisenhower far more than they did Adlai Stevenson, and more than they liked the Republican party. Otherwise they couldn't see much difference between Democrats and Republicans. The evidence is plain enough: Eisenhower won overwhelmingly but his Republicans were beaten by the Democrats for control of Congress. The Democrats won by only the tiniest margin, capturing just enough of the 531 seats to take charge. Nevertheless, the voters have been showing a preference for the Democrats as a party. They elected a Republican Congress with Eisenhower in 1952 but in 1954 and again this year gave the Democrats control. The Democrats and Republicans as parties are almost identical. Both stand for moderate extensions of the New Deal and Fair Deal. Beyond that they don't go. The Republicans, after years of criticizing many of the social measures of Presidents Roosevelt and Truman, adopted them although they don't like to acknowledge it. Republican adoption of the Roosevelt - Truman programs means they have caught up with the clock. The New and Fair Deal reforms have become part of the basic fabric of U.S. life. For their part, the Democrats have moved neither Left nor Right, as a party. They're right in the middle. The Republican used to scream the Democrats were socializing the country, but the New and Fair Deal reforms were not radical. The proof is their acceptance by such moderate Republicans as Eisenhower. This similarity between the parties can be expected to continue until the country undergoes some deep economic change or until its world position deteriorates badly. Then new forces will form within the country, as new needs arise.

OF COURSE RUSSIA CL AIMS U. S. A. PLOTTED HUNGARIAN REBELLION

LONDON, Nov. 9. (AP) — Moscow radio asserted last night the Anti-Soviet outburst in Hungary was plotted by the United States. It declared that Hungarian exiles used Salzburg as a training center for "Fascist officers and soldiers" who were sent into their homeland through Austria. The broadcast claimed that Western nations sent aircraft which "Under the pretext of supply Hungarian hospitals with medecine and food, delivered to Vienna a large amount of weapons including pistols, and grenades, automatic weapons and machine guns".

ORGANIZATIONS IN SAN JOSE

THE UNION CHURCH has services in English Sunday morning at 11 A.M. in the Church of the Redeemer, Central Avenue, 175 varas East of the Hotel Oriental. The Family Fellowship Sundays from 5 to 7 P.M. is held at the Methodist School 100 varas South and 100 varas West of the San Pedro church.

THE GUILD OF ST. URSULA meets at the Church of the Good Shepherd every Tuesday at 2:30 P.M.

THE U.S.A. WOMEN'S CLUB meets the second Wednesday of every month next door to Pulpería La Luz. Business meeting at 2 P.M. Third Wednesday Tea-Canasta, at the Union Club. Proceeds used for charity.

THE SOCIETY OF CHRISTIAN SERVICE of the Union Church meets on the first Wednesday of every month at Private Homes. All women wishing to attend are welcome.

CHRISTIAN SCIENCE SERVICES are held every Sunday at 10 A.M. —in the Masonic Temple, Avenida Central at Calle 19. A cordial invitation is extended to co. Wednesday and Friday at 8 all.

ROTARY CLUB meets each Thursday, at 11:30 A.M. at the Union Club.

MASONIC LODGE LA LUZ N° 3 meets first and third Tuesday of each month at the Masonic Temple.

CLUB TRI SIGMA meets first Wednesday of each month.

THE DIPLOMATIC BRANCH OF THE ROSERO OF INMACULADO CORAZON DE MARIA meets every Monday at Private Homes of the members at 7:30 P.M.

BAHAI FIRESIDE meets at 228 Avenida 5 Thursday at 8 P.M. English.

BAHAI CENTER PUBLIC MEETINGS 4th Avenue and 22nd Street, opposite Botica San Rosco, Wednesday and Friday at 8

ISRAELIS REFUSE TO LEAVE ITALIAN SHIP ORIGINALLY BOUND FOR HAIFA

GENOA, Italy, Nov. 9. (AP) — The Italian motorship Filippo Grimani returned Thursday night from a trip to the Middle East and back with 40 Israeli passengers who refuse to disembark. The Israelis boarded ship here bound for Haifa. Because of the war flare-up there, they were unable to land. They couldn't get off at Athens, either, where Greek authorities refused landing visas to British and Israeli passengers. Now, back in Genoa,

JUST FOR FUN

ME AND MY BIG MOUTH!

"And I was just thinking, boss, that as long as I've already sorted these cards according to counties, why wouldn't it be a good idea for me to go through them again to determine the amount of revenue received during 1955, and to obtain a breakdown of —"

"Way, yes: I'll be more than happy to handle the club's monthly newsletter".

"Stay right where you are, Barjley; I wouldn't dream of taking your comfortable chair. I'll sit right over here on this wrought iron —"

"Don't be silly. Bring the kids along".

"Does itsy-bitsy, little Calvin want to sit up here in the front seat with Uncle Vern?"

"Gad, what cute kittens!"

"If there's anything—just anything at all—that we can do, don't hesitate to call on us. I mean it, Tom. Eyes! If it's at three o'clock in the morning, don't hesitate to —"

"Of course. If there's some TV program that you'd like to watch rather than the fight, I'll be happy to —"

"Look, darling: I was just going through this old blue suit coat of mine and I found a five-dollar —"

"Now, see here, bub; I don't take talk like that off of anybody! Either put 'em up or shut up! Yeah, that's what I said —either put 'em up or —"

Vernon H. Kurt.

(Sat. Ev. Post)

EDEN TO WASHINGTON NEXT WEEK

LONDON, Friday, Nov. 9. (AP) — Prime Minister Anthony Eden was reported today to be planning a quick trip to Washington for talks with President Eisenhower on the international situation. The "Daily Telegraph", which often appears to have authoritative guidance from Conservative government quarters, predicted Eden would go "Toward the end of next week, or early in the week after". French Premier Guy Mollet, the Telegraph said, would accompany him.

SITUATION WORSENS IN HUNGARY

VIENNA, Nov. 9. (AP) — Bitter new street fighting broke out in Budapest today, and the Russian-supported Hungarian government added steps to combat the desperately resisting groups of rebel insurgents. Two more of the city's best hotels —the Royal and the Continental— went up in flames. Heavy rebel fire prevented fire brigades from getting near the blazing buildings. Budapest radio said. The Russian-Controlled station admitted sharp street fighting flared up again. It said Soviet troops and police forces were unable to quell shooting in Akacia Street in Budapest's 7th district. The broadcaster said "Armed gangs" were breaking into factories, and others were attacking fod trains en route to Budapest, carrying off the food in trucks. Though the Russian troops control the western railway station, this also was attacked and looted, the broadcast said. A large section of the population, meanwhile, was reported preparing to fall back on its last weapon, —passive resistance— to salvage remnants of its battered revolution. There were signs that the general strike which brought the nation's economy to a standstill in 11 days of bitter struggle would continue in many areas of the nation's economic life. The puppet government broad cast a warning that new battle groups —Labelled R-Groups— are being formed to combat "Brigands and plunderers" in the broad old Danube capital. In addition, the government said it was acting on many unit of "Workers' guards" to protect factories and public enterprises against Rebel attacks. Just before noon Budapest radio broadcast an appeal by the police chief to the population to surrend er weapons and ammunition. It said janitors of appartment buildings and the apartment building committees would be personally responsible for arms found in cweelling places. It said weapons should be turned over to police or "Workers' Guards". The people were told to search cellars and in cellars and attics to rout out hidden rebels. But the appeals seemed to have little effect on a stubborn population. Reports reaching Vienna said Freedom Fighters seemed to be maintaining a firm position in the ruined old castle at Buda, overlooking the city, and several other strong positions throughit the capital. Rebels raided a state-owned store and carried off 5.000 radio sets. Apparently they did this to equip the capital with means of information on what is going on in Hungary and on the outside, where the resolution has won world sympathy. Reports from Refugees crossing the Austrian frontier said the general strike still is in force and the nation's railway system is paralyzed. Lack of coal, shortage of electric power, lack of clothing and a severe shortage of food are heading the country toward more chaos. Neither Soviet troops or the government there support seem to be able to keep the situation from worsening. A Hungarian student arriving here yesterday from Budapest said the people of all villages and towns he passed on his way were with the rebels. He said he saw several truckloads of Hungarian soldiers carrying the red, white and green Hungarian flag, speeding toward Budapest. Individual Soviet tanks were being attacked by civilians even in small villages. He said he saw several abandoned armored cars. Vienna newspapers quoted other refugees as saying the Russians bombed Budapest Sunday night and tanks, flamethrowers went into action against the Rebels. One refugee said Russians stormed a Red Cross headquarters in Budapest, killing the nurses and looting deliveries. Other reports reaching Vienna from Budapest said that all Rebels who surrendered arms were instantly executed by the Russians in the city's Rakosi - Square. A decree ordered officers and soldiers of the regular Hungarian army to remain inside barracks. A five-member government committee was appointed to investigate the desperate food situation.

BRITAIN BEGINS WITHDRAWAL OF FORCES IN EGYPT

LONDON, Nov. 9. (AP) — Britain today began the withdrawal of her forces in Egypt. In preparation for turning over the troubled area to the United Nations, Prime Minister Eden announced an immediate partial withdrawal of British forces, with an ultimate complete pull out. Cyprus dispatches said British troops already had begun coming back to that island from the Suez Canal Zone. Eden announced his decision in the House of Commons, saying Britain not only planned to withdraw from the Egyptian bulge zone, but also to trim down her massive military buildup in the Eastern Mediterranean. His statement, taken in agreement with the French, eased somewhat the tension building up in the Middle East, for the past two weeks. Israeli Premier David Ben-Gurion's promise to pull Israeli troops out of Egyptian territory helped to this same end.

U.S.A. ATLANTIC FLEET ALERTED

NORFOLK, Va., Nov. 9. (AP) — The Atlantic Fleet Commander has placed all combatant ships under arms on a 24-hour alert basis, invoking what the Navy terms "Port and Starboard watch". This limits liberty to no more than half the personnel of any unit on ship at one time. Fleet headquarters confirmed today the "50 per cent Liberty" order has been issued by Adm. Jerauld Wright, Commander of the Atlantic Fleet and the U.S. Atlantic area. This move in fleet operational readiness means Wright's more than 200 warships —from escort destroyers through super aircraft carriers— and air units are on the line for any contingency. Under normal conditions a ship in port is required to have only about 30 per cent of its crew on board during Liberty hours. The new directive keeps at least half the crew on every ship at all times. Navy spokesmen her and in Washington would not elaborate on the directive, except to say it was designed to "Increase fleet readiness".

HUNGARIAN RALLY IN NEW YORK

NEW YORK, Nov. 9. (AP) — Chanting "We want action", some 12.00: Hungarian sympathizers gathered in Madison Square Garden last night to protest Soviet military intervention in Hungary, her fight to crush Hungary's bid for freedom. Premier Bulganin told President Eisenhower in a note that the question of Soviet troops withdrawals from Hungary, was "Completely and entirely" between the Russian and Hungarian governments.

Do you know that...

(In all the firms listed below English is spoken)

Why not buy your Christmas presents at BETTINA DE HOLST HLIOS 50 varas North of the Hotel Costa Rica? They have magnificent Irish table linens, finest perfumes, handkerchiefs, and other gifts.

PAN AMERICAN HOTEL Central Avenue has a warm welcome for weary travelers, friendly service, and the best beverages both local and imported.

LIBRERIA LOPEZ Central Avenue specializes in religious articles for church and home. Books in many languages for children and adults suitable for gifts.

BOTICA MARIANO JIMENEZ Central Avenue on corner 1 block East of Gran Hotel Bldg. Telephones 2226 - 1787. A modern drug store with competent chemists to fill prescriptions, a full line of drugs and Max Factor's cosmetics.

SALON FEMINA 100 varas North of Hotel Costa Rica gives lasting permanents, uses Helena Rubinstein's products exclusively for facials. We make you beautiful under expert hands. Telephone 2530 for appointments.

It's time now to select Christmas gifts for your Stateside friends. Get exotic, handmade jewelry and gifts from ESTUDIO KALANTAR, 100 varas North of the Post Office and 25 varas West.

BRANDT & CO. LTD. 50 varas West of Botica Francesa furnish you hard-to-get and durable kitchen gadgets; also kerosene, one, two, or three burner stoves, and kerosene heaters.

The crowd roared with approval when told of President Eisenhower's decision to admit immediately 5.000 Hungarian refugees to the United States. Speakers at the rally included New York state Governor Averell Harriman, Senator Clifford Case, magazine publisher Henry R. Luce and Miss Anna Kethly, Minister of State in the Soviet-ousted Hungarian government of Premier Imre Nagy.

CHICO ORLICH PRETENDE TRASLADAR LA PLAZA DE GANADO DE ALAJUELA A SAN RAMON

—Con el propósito de engrandecer a San Ramón y restarle importancia a San Carlos para impedir que se haga provincia

—Pero los Sancarleños conocemos las mañas de don Chico y no nos dejamos engañar y es por eso que nadie acudió a las llamadas de los dirigentes oficialistas para la celebración de la Asamblea de distrito

—Son interesantes declaraciones de don Inocente Hidalgo, importante vecino de Villa Quesada

Las siguientes declaraciones nos las remitió desde San Carlos don Inocente Hidalgo, importante vecino de Villa Quesada:

"La reunión oficialista para su convención efectuada el 4 de noviembre fue un rotundo y fenomenal fracaso, a ella asistieron sólo las personas interesadas en figurar en papeleta como candidatos a diputados del Liberación Nacional y un grupo de niños. Don Roberto Quirós que presidió tal evento, previó el fracaso de antemano y pidió a don Chico que no se presentara para aminorarle la pena que iba a sufrir por falta de apoyo ya que el pueblo sancarleño sabe que don Chico tiene en programa construir una carretera entre San Ramón y Tilarán y continuar la de Cataratas con el propósito de recoger los ganados de San Carlos y Tilarán para conducirlos a San Ramón por esas vías y trasladar luego la plaza de ganado de Alajuela a San Ramón, con lo que le restaría importancia a San Carlos para impedir que se haga provincia y engrandecer a San Ramón para llevarlo a Provincia, pero los sancarleños conocemos las mañas de don Chico y no nos dejamos engañar y es por eso que nadie acudió a las llamadas de los dirigentes oficialistas. De aquí un acto vigoroso y honrado de un ferviente chiquista y amante del suelo carleño — don William Quesada, que dice en la República del jueves pasado "Sr. Francisco J. Orlich B. — El próximo domingo se celebrará la convención de nuestro partido en esta ciudad y ya los lugares de la papeleta a integrar fueron ofrecidos y repartidos. Por respeto a mis convicciones cívicas no asistiré a esa convención porque ella es una burla al sentimiento humano, ya que no son seres irracionales quienes a ella asistirán, yo que fui el primero en darle la adhesión, se la retiro. — William Quesada".

Sepa pues el oficialismo, que todavía quedaban en San Carlos hombres que valen y que cuando de defender su suelo se trata reviente los mecates y le dicen a sus superiores, primero mi pueblo que mis honores.

La reunioncilla la efectuaron en el teatro Rex de esta ciudad y no obstante haber aprovechado la fecha en que se celebraba la fiesta patronal de San Carlos ya les dije antes el fracaso y ahora les voy a decir más, la hora fijada para la función fue las diez de la mañana y llegaron las diez, las once y las doce y nadie llegaba. Don Roberto miraba a Solís y Solís a Máximo Fernández y éste a Colo y no hallando qué hacer comenzaron a decirles a los que pasaban por la calle, que entraran al teatro, que la función era gratis; entonces se resolvieron a entrar algunos chiquillos ya que la película no costaba y así se economizaban lo del matinée.

Lo Sabe Ud

1— Por qué los icebergs son un peligro para la navegación
2— Qué velocidad tiene el viento de huracán
3— Por qué el mes de julio lleva este nombre?
4— Quién aplicó el nombre de julio a este mes?
5— Cuál es la universidad más antigua del mundo?
6— En qué año se fundó la Universidad de Bolonia?

RESPUESTAS:—

1— Porque sólo la décima parte es visible
2— Más de 120 kilómetros por hora
3— En honor de Julio César, que nació ese mes
4— Marco Antonio
5— La Universidad de Bolonia, en Italia.
6— En 1119.

VISITA A ESCUELAS VOCACIONALES DE NICARAGUA HARAN FUNCIONARIOS DEL PUNTO 4º Y EDUCACION

—Especialista en docencia de artes y oficios, Harold E. Nahlman y el profesor Fabio González, Jefe de la Sección Vocacional del Ministerio, emprendieron ayer viaje a aquel país con ese motivo

Con el propósito de visitar y observar el funcionamiento de escuelas vocacionales de artes y oficios en Managua, Nicaragua salieron ayer hacia ese país el profesor Fabio González, Jefe de la Sección Vocacional del Ministerio de Educación y el señor Harold E. Mahlman, especialista en educación vocacional de la Administración de Cooperación Internacional (Punto Cuatro) del Gobierno de los Estados Unidos.

Durante su permanencia en Managua aprovecharán también la oportunidad para recoger material didáctico sobre enseñanza y aprendizaje de los turnos que se imparten en escuelas vocacionales nicaragüenses, con cuyas autoridades cambiarán impresiones sobre tópicos de interés común.

En 1951 se inició en Nicaragua un programa de educación vocacional que ha logrado alcanzar un notable desarrollo. En la organización y ejecución de ese programa el Gobierno nicaragüense recibió ayuda técnica y financiera del Punto Cuatro.

Además de la capital, se han establecido otras escuelas vocacionales del tipo de artes industriales en Granada, León, Masaya y Matagalpa. El señor Mahlman, quien se encuentra en Costa Rica desde principios de año, coopero con el Ministerio de Educación de la hermana república, en la organización y desarrollo del programa de educación vocacional que ha dado magníficos resultados.

En Costa Rica, el Ministerio de Educación Pública con la colaboración de especialistas del Punto Cuatro, ha formulado un amplio programa para el establecimiento de escuelas vocacionales en diferentes ciudades del país. Como parte de ese programa se establecio dentro del Ministerio una Sección Vocacional.

REVISION DE LA LEY ORGANICA DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y ESTUDIO DE LAS OBSERVACIONES HECHAS

El señor Ministro de Educación Pública se reunió ayer con los jefes de departamento y de secciones, para estudiar las observaciones que hizo Organización y Métodos, de la Oficina de Presupuesto.

Ese proyecto de ley fue aprobado en condición de reglamento, pero se objetó que debía promulgarse como ley, para su completa vigencia desde principios de año.

También se hicieron varias enmiendas y proposiciones para hacer el texto mas flexible y para darle mayor integración a los diferentes departamentos.

Por eso se ha impuesto la revisión antes de enviar dicho proyecto a estudio y aprobación del Consejo Superior.

Doce personas piden al Ministerio de Gobernación el Subsidio Familiar

Se le ha enviado al Lic. Rodrigo Soley Carrasco, Ministro de Economía y Hacienda, una lista de doce personas que han solicitado el Subsidio Familiar, con el visto bueno de la Oficina de Bienestar Social. Los servidores en referencia son los siguientes: Francisco Román Herrera, Asunción Ramírez Solano, Jorge Morera Solís, Alcides Mora Castro, Juan Luis Morales Arguedas, Nefrali Moreira González, Enrique Castro Abarca, Ulises Zamora Barquero, Ramón Arias Venegas, Odilí Pinedo Pinedo, Rosario Pereira Calderón y Dimas Soto Castillo.

EL CONSEJO NACIONAL DE PRODUCCION

AVISA

AL COMERCIO Y PUBLICO CONSUMIDOR

Que mantiene a la venta en sus almacenes y expendios, frijoles a los siguientes precios:

FRIJOLES NEGROS: Al detalle ..... ₡ 0.45 la libra
Por mayor ..... ₡ 40.00 el quintal

FRIJOLES ROSADOS: Al detalle .... ₡ 0.35 la libra

Al mismo tiempo pone en conocimiento de los consumidores que en los primeros días de la semana entrante pondrá a la venta en todos los expendios la cantidad de 10.000 quintales de frijoles de primera calidad.

8 de noviembre de 1956.

HACIENDA

El Ministerio de Justicia concede permiso por el término de tres meses, con goce de sueldo, al Lic. Rodrigo Zavaleta Umaña, procurador de hacienda, a efecto de que pueda realizar estudios sobre el régimen financiero e impositivo en los Estados Unidos de Norte América, en disfrute de una beca otorgada por el Servicio de Cooperación del Punto Cuatro.

NUEVO SINDICATO

La Oficina de Sindicatos del Ministerio de Trabajo y Previsión Social avisa que ha procedido a inscribir, al tiempo que autoriza su funcionamiento, el nuevo sindicato "Asociación Costarricense de Fotografos Profesionales", con domicilio en la ciudad de San José.

LEYES PUBLICADAS

En el Diario Oficial de fecha de ayer se publican las siguientes leyes:

Nº 2068, de 31 de octubre de 1956, por la cual se reforma la ley Nº 2014 de 24 de abril de 1956 (Régimen de pensiones de los periodistas de Costa Rica).

Esta ley rige a partir de su publicación.

Nº 2069, de la misma fecha, por la cual se aumentan a ₡ 200.00 las pensiones de los descendientes de los soldados de la Campaña Nacional de 1856.

Esta ley regirá a partir de enero de 1957.

Nº 2071, de la misma fecha por la cual se autoriza a la Municipalidad de Alajuela para que adquiera un lote que pertenece a los señores Orfilio y José Joaquín Barahitos Sibaja.

PERMISO A PROCURADOR DE

BULGANIN TELLS EISENHOWER RUSSIA WILL STAND NO INTERFERENCE IN HUNGARY

VIENNA, Nov. 9. (AP) — Bitter new street fighting broke out in Budapest today and the Russian-supported Hungarian government ordered new measures to combat the resisting Rebels. Russia served notice she would brook no interference from the outside world in her fight to crush Hungary's bid for freedom. Premier Bulganin told President Eisenhower in a note that the question of Soviet troops withdrawals from Hungary, was "Completely and entirely" between the Russian and Hungarian governments.

EL POZO DE LA DICHA

3	4	2	6	5	8	3	7	4	6	2	5	3
C	T	G	E	B	R	U	E	F	X	R	U	B
6	5	8	3	2	7	6	5	2	3	8	7	6
T	E	E	R	A	R	T	N	T	E	G	E	O
2	3	6	5	8	4	2	3	6	7	5	4	8
A	S	Y	S	A	A	M	R	N	V	S	F	O	L
8	7	4	2	6	3	5	7	8	2	6	3	5
O	C	R	E	I	T	E	A	A	F	S	D	C	E
4	6	3	8	5	2	4	6	3	7	5	8	2
C	A	E	A	N	P	E	N	S	M	A	S	U
5	8	2	6	3	7	8	5	2	6	3	4	7
P	C	E	U	I	P	I	A	S	E	D	S	E
6	7	5	8	2	4	3	7	8	5	2	6	3
V	O	G	N	T	A	A	N	A	A	A	A	D

He aquí un interesante entretenimiento que traerá a Ud. un mensaje diario. Se trata de un rompe-cabezas numérico que deleitará su fortuna. Cuente las letras de su nombre. Si el número de letras es de seis o más, quítele cuatro. Si el nombre es menos de seis, añádale tres. El resultado será su número-clave. Entonces anote en un papel todas las letras bajo su número-clave, de izquierda a derecha y aparecerá el mensaje diario que le trae "El Pozo de la Dicha."

Registrado 1956, William J. Miller, Distribuído por King Features Syndicate, Inc.

₡ 25.000 EN TIMBRES FISCALES PUESTOS EN CIRCULACION

San José 7 de Nov. de 1956.

El Primer Vice Presidente en el ejercicio de la Presidencia de la República,

De conformidad con lo que dispone el Decreto No. 1 de 2 de enero de 1948,

Acuerda:
Autorizar la circulación de las siguientes cantidades de timbres fiscales para 1956:
10 mil de 1 colón.
15 mil de 50 cts.
Rige a partir de su publicación. Publíquese.

R. Blanco Cervantes
El Ministro de Economía y Hacienda,
Rodrigo Soley C.

RAMONA

Por Lino Palacio

AVENTURAS DEL PEQUEÑO PEDRO

Por William de la Torre

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AVISOS ECONOMICOS

RECUERDE: EL QUE ANUNCIA VENDE

DE INTERES GENERAL: Llamando a los TELEFONOS 2220 - 4042, Departamento de Anuncios de este DIARIO, mandaremos un empleado a recoger los AVISOS ECONOMICOS a su casa. Este servicio a domicilio no implica ningún gasto adicional.

LA TARIFA DE AVISOS ECONOMICOS

EN ESTA SECCION HA SIDO REBAJADA A ₡0.05 LA PALABRA O PUBLICACION DIARIA Y A ₡ 1.00 LA PALABRA MENSUAL. —

ATENCION: COMERCIO DE PROVINCIAS:

Todo aviso económico que Ud. quiera publicar en esta sección, lo puede enviar ya sea al Apartado "D" o al Apartado Nº 4349.

Consulte a los Teléfonos 2220 o 4042 con los señores Rodolfo Ortega o Rodrigo Soto Badilla, encargados de esta sección.

alquileres

Alquilo linda casita en ₡ 240.00 Guadalupe. Preferible familia sin niños teléfono 3393. Sirita Murillo.

Aviso Nº 18268
SE ALQUILAN DOS AMPLIOS SALONES, altos "FERRETERIA LOPEZ S.A.", Avenida Central, frente Botica Mariano Jiménez. Teléfono 2947.

Aviso Nº 18523
ALQUILASE CUARTO CON ALIMENTACION. TELEFONO 1611.

SE ALQUILA LOCAL interior, decente, para oficina 150 varas norte Botica Oriental. Oficina VARGA SOLERA Y CIA. Precio ₡ 200.00 mensuales.

TENGO CASAS PARA ALQUILAR SAN RAFAEL ESCAZU, SAN ISIDRO CORONADO Y PASO ANCHO. TELEFONO 2629.

Aviso Nº 18558
SE ALQUILA DEL 1º NOVIEMBRE EN ADELANTE, casa propia para veraneantes en Mata Plátano, Guadalupe. Construcción moderna. Consta: Sala, 3 cuartos, comedor, cocina, cuarto servicio, servicios sanitarios. Patio enzacatado, luz eléctrica diaria y garage. Servicio camiones enfrente. Informa, Alvaro Quesada, Teléfono 1969.

Aviso Nº 18596
TENGO SUFICIENTE DINERO para hipotecar en San José y Provincias a precio módico FRANCISCO CHACON ARIAS. Barrio Santa Lucía casa 1042. 150 varas Oeste Pulpería Santa Lucía de 12 a 2 p.m.

ALQUILASE CASA MEDIANA ₡ 275.— Inútil presentarse sin último recibo y referencias.— Situada 250 varas sur Liceo Teléfono 1159.

ALQUILASE APARTAMIENTO ₡ 250.00 y casa grande con 5 dormitorios ₡ 375.00. Se dará preferencia familias con pocos niños. Verlas de 10 a 12, del Cine Mendoza 50 este y 25 sur.

LOCAL DECENTE PARA OFICINA o apartamento sin cocinar. Alquilamos 150 varas al Norte de Botica Oriental; Informes VARGAS SOLERA Y CIA. LTDA. COMPRA - VENTAS.

empleos

Aviso Nº 18560
NUESTRA EXPERIENCIA en contabilidad a sus órdenes. CASTRO Y GARNIER, Apartado 2482.

Aviso Nº 18568
SE NECESITA COCINERA responsable con buenas recomendaciones para trabajar y vivir en casa de familia Norteamericana Teléfono 4356.

Aviso Nº 18538
SE NECESITA EMPLEADA PARA UNA PERSONA. 150 Oeste Bar Yucatán, Casa 2270, El México.

SE necesita una cocinera. Presentar recomendación. Teléfono .. 4112.

SE NECESITA conocer la dirección del señor don Angel Astorga y se ruega enviarla al señor don Mariano Vásquez a la dirección siguiente: "8 de Julio 660. Guadalajara, Jal. República de México".

HILO PHILLIPS ofrece sus servicios como ELECTRO MECANICO con muchos años de experiencia en el ramo PIDA INFORMES al teléfono 2897 SERIEDAD - HONRADEZ Y PRONTITUD le ofrezco en todos sus trabajos.

Aviso Nº 18576
SE NECESITA BUENA COCINERA. Presentar recomendación. Teléfono 4112.

maquinaria

EMPRESA DE TRACTORES JORGE MENA. TELEFONOS J-6641 — 2629.

Aviso Nº 18601
NECESITAMOS MOTOR ELECTRICO de 120 a 150 H. P., con su respectivo arrancador, baja revolución. Informes Aserradero Ramírez & Montoya, Cartago. También ofrecemos vender Motor Diesel, 50 H. P. Caterpillar.

Aviso Nº 18501
THOMPSON & CIA. Ofrece maquinaria de calidad.

—Bombas de agua caseras DURO.

—Sierra Cinta todo uso McALL.

Aviso Nº 18375
PARA CAMINOS: NIVELACIONES etc. Alquilo tractores de todo tipo. COMPAÑIA DE TRACTORES JORGE MENA. Teléfono 2629.

propiedades

Aviso Nº 18583
CASITA COMODA Vendemos Lourdes Montes de Oca Lote 10x50 varas. Cañería. Luz. Autobuses Precio ₡ 12.000.00 Facilidades Teléfono 5043.

EN ALAJUELA VENDO CASA ₡ 16.000.00 (sin intermediarios) en perfectas condiciones. Consta de corredor, sala, tres dormitorios, comedor, cocina y servicios sanitarios — Rodrigo León Herrera — Alajuela. En San José, La Voz del Trópico.

Aviso Nº 17111
MAGNIFICA oportunidad vendo lote Guadalupe; 200 varas Sur Cruz Roja diez varas frente por 33 fondo. Llamar teléfono 6230. Entenderse Beto Murillo, en Guadalupe Edwin Vargas, Dry Cleanning "YADIRA".

Aviso Nº 18533
VENDO LOTES ESCAZU Y PASO ANCHO BARATOS EN ABONOS. TELEFONO 2629. .. ....

CASA PASO ANCHO OCASION CON HIPOTECA AL BANCO, VENDO, TELEFONO 2629.

CASA PLAYA PUNTARENAS ROBLE, TELEFONO 2629.

Aviso Nº 17032
LOTES: En "LOS FOSES".

A 100 varas del "PASEO COLON"

"NACIONES UNIDAS", donde está el nuevo Seminario.

Costa GUADALUPE - MORAVIA

BARRIO CORDOVA

"SAN RAFAEL DE ESCAZU".

Y en "EL HISPANO"
Con facilidades de pago le ofrece: RICARDO SAUMA. Teléfono 3368.

DESEO COMPRAR LOTE — Sin intermediarios — de unos 10 por 30. Que me den facilidades de pago, que la prima sea de ₡ 1.500.00 y los abonos mensuales de ₡ 150.00. Escribame a calle central avenida 8-10 Nº 868, San José.

CON MIL PRESENTES Y OCHOCIENTOS colones mensuales vendemos lote de seis varas de frente, en Colonia del Sur Vargas Solera Cía. Ltda. COMPRA - VENTAS.

PARA CONSTRUIR CASAS BONITAS, escoja un excelente lugar, con urbanización moderna y a 200 varas de la Carretera Nacional, este lugar está en el centro de GUADALUPE cerca de la Iglesia y si Ud. dispone de cinco mil o tres mil colones presentes y puede abonar cien mensuales.— SIRVASE LLAMAR al Teléfono 2983 y lo llevamos a ver el lote más bien situado de la segunda ciudad de Costa Rica VARGAS SOLERA Y CIA LTDA. COMPRA - VENTA.

SE VENDEN DOS LOTES gemelos 900 varas cada uno 21 x 43. Frente carretera San Rafael de Escazú, 300 varas antes cruce Santa Ana. Informes: 1395.

Aviso Nº 18592
SE VENDE CASA EN MONTERREY DE LOURDES Lote VARGAS ARAYA Teléfono .. 6078 entenderse con JORGE BRENES.

ALAJUELA ₡ 5.000.00 MANZANA, 5 manzanas de café, 5 de caña una de potrero, una de repasto, distancia 4 kilómetros.— Tiene casa mandador, cañería, riego, honorable vecindario, facilidades de pago, venga comprarla pronto es una oportunidad.— Rafael Angel Villalobos (Villi) al Este 200 varas Estación Bomberos Alajuela.

Aviso Nº 18564
BARRIO UNIVERSIDAD vende confortable casa. Ladrillos Mixto Precio ₡ 90.000.00 así: al contado ₡ 20.000.00 saldo amplias facilidades Teléfono 5043 OFICINA ROTHE.

EN OROTINA TODAVIA QUEDAN disponibles unos cuantos lotes a cien varas Norte de la Iglesia en abonos. Todos ellos están cubiertos de árboles frutales y miden diez metros de frente por el fondo que usted quiera. Pida informes al Teléfono 1372 y hágase de su lote hoy mismo y construya su casa en el Moderno Barrio San Rafael.

varios

Aviso Nº 17797
TRANSPORTES ZELEDON HERMANOS. MUDANZAS Y ACARREOS. Especialidad en el transporte de maquinaria pesada. Teléfono 3162, Apartado 1783.—

Aviso Nº 17798
PRODUCTOS CONCRETO LTDA. EN CARRETERA SAN FRANCISCO DOS RIOS tubos todo diámetro bloques varios formas, pilas, tanques sépticos, postes para cerca, caños, etc. Fábrica atendida por ingenieros de experiencia. Teléfono 1794, Apartado 362.—

Aviso Nº 17792
TRANSPORTES CHINCHILLA. ESPECIALIDAD TRASLADO muebles. Acarreo en general. Teléfono 4135—6350.—

Aviso Nº 17035
DE NUEVO EL SUPER PULLMAN EN SERVICIO A PUNTARENAS. Sale de San José a las 6 a. m.— Sale de Puntarenas a las 3 p. m.— Sale de Estación Chevrolet.— Valor del Pasaje ₡ 9.00. SERVICIO PULLMAN LTDA. TELEFONO 7025.—

REPUESTOS STUDEBAKER en gran cantidad recibió CARLOS LUIS JIMENES P. 150 varas norte Estación Ferrocarril al Pacífico.

NECESITO COMPRAR FINCA vía férrea de Cinco Esquinas a Alajuela de tres a diez manzanas.

Aviso Nº 18515
PRECIOSA QUINTA en Potrero Cerrado, a diez minutos de la ciudad de Cartago; 2.200 metros de altura. Magnífico clima, cerca del Sanatario Durán. Se vende completamente amueblada. Precio ₡ 40.000.00 Informes: MIGUEL A. MADRIZ Teléfono 2540.

EN ALAJUELA FRENTE CARRETERA COYOL futura carretera interamericana vendo manzana plana con casa habitación, cañería, tendrá luz eléctrica el año entrante. Se vende o se cambia. JULIO RODRIGUEZ RUIZ. Teléfono 159, Alajuela. Nº 10400.

LINDO LOTE en Desamparados, Consta de tres mil varas cuadradas, rodeado por cuatro calles, luz, agua, árboles, frutales, bella vista. Apropiado para residencia para fábrica o negocio, para lotear. Enriqueta Chavarría. Avenida 5 - Nº 341. Teléfono 5223.

Aviso Nº 18502
EN TODO PRECIO en distintos sectores de San José y alrededores tengo casas para vender. Informes Teléfono 4268.

VEA Y OFREZCA! Casa nueva en Cinco Esquinas. Calle buena. Tras cantina Pájaro Azul, 150 varas Norte; independiente; agua y luz. 10x30. Hipoteca .... ₡ 6.000. Interses al 6% anual. Plazo 3 años. Informes Teléfono 2229 o casa No 653 250 varas Oeste del Teatro Moderno. Horacio Avila.

Aviso Nº 18550
VENDO CASA CON 500 VARAS de terreno en Guadalupe. Vale ₡ 25.000. MOISES ALPIZAR GARAY. Oficina Cuesta Moras. Teléfono 4171.

Aviso Nº 18487
VENDO O CAMBIO DOS CASITAS GEMELAS por cantina o fuquita. En Calle Fallas, Desamparados con German Marín.

Aviso Nº 18552
VENDO CASA EN GUADALUPE DESOCUPADA. 8 departamentos, derecho de luz. Del Reformatorio 100 varas al sur, 25 este. Vale ₡ 28.000.00 con ..... ₡ 13.000.00 presentes es suya; Informes San José Teléfono .. 1856;; Alajuela Comisariato San Martín 100 varas este Seguro Social con Adolfo García Soto.

negocios

Aviso Nº 18598
VENDO MAQUINA de escribir Underwood Portátil, en buen estado. Vale ₡ 350.00. — Teléfono 4976. oiga ofertas.

COMPRO DERECHO de teléfono que sea barato. — Teléfono .. 4976.

DINERO HIPOTECAS. Varias partidas. Consulte sin compromiso. — Guillermo Acuña, Teléfono 4976.

Aviso Nº 18591
₡ 15.000 PRIMERA HIPOTECA O SEGUNDA HIPOTECA con Banco. Hipotecas cualquier lugar. Consultas legales. Profesor Rodríguez, teléfono 6464.

Aviso Nº 18536
COMPRO JOYAS DE BRILLANTES al mejor precio. JOYERIA MICHAEL, frente a La Alhambra. Teléfono 1728.

Aviso Nº 18484
SE VENDE CADILLAC 1947, MUY buen estado. Teléfono 5241.

Aviso Nº 18528
MOISES ALPIZAR GARAY tiene dinero para hipotecas y propiedades para vender. Oficina Cuesta Moras. Teléfono 4171.

Aviso Nº 18539
VENDO PELTON CON BARRA. Tubería parte hierro parte latón ocho pulgadas grueso. Más o menos setenta metros. Precio convencional. Entenderse con Rafael Jiménez en San Juan de Pozos.

NO PIDA
Dinero sin antes ver dónde, cómo y quién se lo facilita. Nosotros le ayudaremos.

RICARDO ROJAS DIAZ
Tel. 5929.

₡ 200.000.00
100.000.00
50.000.00
30.000.00
20.000.00
15.000.00
10.000.00
5.000.00

y otras partidas tengo para colocar con garantía hipotecaria

RICARDO ROJAS DIAZ
Tel. 5929.

Aviso Nº 18615
CAMBIAMOS. VENDEMOS: LOTES. Negocios, Propiedades, Hipotecas primero, segundo grado cualquier lugar país. Teléfono 6464. Profesor Rodríguez. Haga su cita de 8 a 9 a. m. horas de teléfono. Resto día recibimos.

vehículos

AUTOVENTAS LTDA.
TELEFONOS: 5262 — 3629

Hillman completamente nuevo garantía agencia ..	1956
Chevrolet Bel Air sin parales laterales	1956
Plymouth como nuevo	1955
Ford	1955
Plymouth	1954
Ford	1952
Plymouth	1948
Ford	1933
Ford Panel	1955
Internacional (Panel)	1946
Willys jeep como nuevo	1953
Willys Pick-Up ¾ Ton.	1952

— MOTOCICLETAS —

N.S.U. como nueva 250 c.c.	1954
Royal 125 c.c.	1954
Harley Davidson 1200 c.c. entera	1947
Seepel muy buena Ganga ₡ 1200 —	1952

— APARTADO 4565 —

325 varas Sur Corte Suprema de Justicia.

Antiguo Taller Juan Felth

Aviso Nº 18592
AUTOS USADOS, bien revisados solo de uso particular, a precios que a Ud. le conviene, le ofrecemos;

DODGE, pequeño	1956
DESOTO, pequeño	1955
DODGE	1954
MERCURY	1952
COMMER, St Wagon	1951
HUMBER, pequeño	1949

VERLOS EN AGENCIA GONZALO CALDERON E. LTDA.

PICK-UPS, CAMIONES USADOS bien revisados, listos para trabajar, le ofrecemos:

DODGE, adrales	1954
G M C, camion	1951
DODGE, Power Wagon	1949
CHEVROLET, pick-up	1949

VERLOS EN AGENCIA GONZALO CALDERON E. LTDA.

VENDO PONTIAC 56 Bonito Bueno y Barato. JEEP 48 en buenas condiciones Verlos en Barrio Vasconia de Pulpería EL PIPIOLO 100 varas Sur y 200 Este.

Aviso Nº 18666
¿TIENE UN CARRO PARA vender? Se lo cambio por refrigerdora Electrolux casi nueva. Le doy vuelto o me da vuelto. Tel. 6484. de 2 a 6. a.m.

AUTOMOVIL BUENO Y Barato. Le vendo un Plymouth 1938 en ₡ 1.900.00. Tel. 6484 de 2 a 6 p.m.

PICK-UP 48, ¾ TONELADA, con radio, 3 llantas nuevas, véndese o se cambia, dando vuelto, por otro de modelo más reciente. Informa: G. Torres, en este Diario.

Aviso Nº 18613
CARROCEROS. DE OPORTUNIDAD véndese Station Buick madera, carrocería dañada.— Teléfono 1132, Cine Guadalupe.

STATION BUICK VENDESE; motor magnífico estado, llantas nuevas, placas SP 2653.— Teléfono 1132, Cine Guadalupe.

varios

Aviso Nº 18588
SMOKING BUENO CASI REGALADO. Tamaño corriente, VENDO. Teléfono 5483.

PARA NIVELACION DE LOTES; calles y toda remoción de tierras, consulte nuestros precios Teléfono 3736 - ALEJANDRO VARGAS SOLERA.

Aviso Nº 18547.
MATRIMONIO EXTRANJERO desea adoptar legalmente varón o nena, rubios, 8 meses a 4 años. Salón Elizabeth bajos Hotel Costa Rica, Tel. 5411.

Aviso Nº 18532
UN ESTUDIO GRATUITO... SU educación no está completa sin un conocimiento de las Sagradas Escrituras. La Palabra de Dios contiene la respuesta a sus necesidades. Pida el Curso por Correspondencia sobre la vida de Cristo a esta dirección: La Luz de la Vida, Apdo. 1207, San José, C. R.
Curso por Correspondencia del Seminario Bíblico.

Aviso Nº 18453
GOLDELADO. Nuevo producto de los famosos Helados Golden. Elaborado con sacarina para consumo de DIABETICOS. Tel. .. 5352. Servicio a domicilio. De venta en los puestos de Helados Golden.

Aviso Nº 18508
PAPEL PARA FORRAR CUADERNOS. — PAPEL EN ROLLOS PAPEL CLASSINE. — PAPEL PARAFINADO. — ALMACEN CASERES PASAJE JIMENEZ.

Aviso Nº 18506
CARTON GRIS VARIOS GRUESOS. — CARTULINA DUPLEX DE 250 GRAMOS ALMACEN CASERES. — PASAJE JIMENEZ.

Aviso Nº 18597
SI UD. TIENE un problema por falta de agua en su casa o su finca, ya se lo resuelvo. Llame al teléfono 6502 TOMAS ORTUÑO Oficina contiguo Teatro Latino Paseo de los Estudiantes.

Aviso Nº 18614
DOCTOR VILLALON. MEDICO Homeópata Oficialmente Legalizado, 150 varas Sur Colegio de Señoritas.

MOTIVO VIAJE SE VENDE MAQUINAS SINGER, DE CORTAR ZACATE, DE ESCRIBIR PORTATIL, ROPERO ESCAPARATE; JUGUETES, ABRIGOS Y VESTIDOS Y MUCHAS OTRAS COSAS, TODO EN BUEN ESTADO, BARRIO MEXICO 23 VARAS SUR TEATRO COLON CASA NUMERO 938 — TELEFONO J-6241.

Aviso Nº 18612
POLLITOS IMPORTADOS POR avión, disponibles hoy, HEMBRAS: Minorca Negras ₡ 260.; New Hampshire Reds ₡ 225.; White Plymouth Rocks ₡ 225.; MACHOS para engorde ₡ 165. Precios se entienden por el ciento de pollitos puestos en nuestro almacen.
Patos Pekineses ₡ 4. cada uno. Enséñrnelos, EL SEMILLERO, LIMITADA, Apartado 783, Teléfono 3152.

Aviso Nº 18602
SMOCKING BUENO CASI REGALADO. Tamaño corriente, VENDO. Teléfono 5483.

DE GUADALUPE

Es muy grande el número de animales vacunos y cerdosos que diariamente se destazan en el lugar de aquí, sin que sean examinados por un veterinario y lo peor del caso es, que ahora han dado en encerrarlo en altas horas de la noche, para destazarlos en la madrugada, lamentando que por un boleto, tenga el público consumidor que comer carne, esté enfermo el animal. Sería bueno el señalar una hora fija para el encierro de esos animales.

RIFAS ESCOLARES

En estos días, a dos niñitas muy pobres de una casa, les entraron 20 números de una rifa para que los vendieran a un colón cada uno. Cuando la rifa se hizo no habían podido venderlos, y la pobre madre se vió obligada a pagarlos.

Ahora amanece lavando ropa llena para pagar esa deuda, para no restar el pan de sus hijos. Sería muy justo que se consultara primero a los padres de esos niños, por si aceptan o no, antes que obligarlos y hacer un sacrificio.

FIESTA PATRONAL

Con motivo de acercarse ya la fiesta patronal, además de los festejos religiosos, habrá toros, bailes públicos y otras diversiones. Resta que ver, de dónde van a salir esos dineros, cuando por culpa de nuestros gobernantes, la miseria anda ya tocando en las puertas de los hogares pudientes.

CHARLA EN UNA CANTINA

En una cantina estaban dos chuecos tomando, cuando uno de ellos le dijo al otro. Qué rista que en Guadalupe tengamos dos diputados. Y eso qué tiene que ver, le dijo el otro? Nada; claro que sí: el uno habla hasta dormido, y el otro... el otro... que pertenece al número 13, parece que nació mudo y hasta le hace falta los dientes. En eso acertó a pasar una señora obstétrica que es algo sorda, uno le dijo: Quiubo de la cañería? Ella oyendo mal le contestó: creo que son trillitos!

Virgilio Rodríguez R.
Guadalupe 7 de Nov. de 1956.

Nuevo piloto graduado en Argentina

Un joven costarricense está triunfando en toda la línea en Argentina, al obtener en el tiempo record de seis meses, el título que lo acredita como Piloto Civil.

Se trata de don Luis Angel Agüero Jiménez, vecino de San Juan de Tibás e hijo del estimabilísimo hogar de don Luis Agüero Rojas y doña Clemencia Jiménez Saborío.

El instructor de pueló, Pedro M. Vincenty, remitió a los padres del aventajado estudiante los certificados que lo acreditan como Piloto, hecho que indudablemente ha llenado de gran regocijo a sus progenitores y demás familiares.

El joven Agüero Jiménez, continuará sus estudios, esperando concluirlos el año entrante, para obtener el título de Aviador Comercial.

Para obtener el certificado de Aviador Civil, hubo de dirigir un avión desde Buenos Aires hasta Montevideo, en Uruguay.

Además de la instrucción de vuelo, también espera afectuar un curso de paracaidismo.

Es un costarricense que triunfa en el exterior.

TIERRAS GEMELAS

Por O. Lebeck y A. Mc WILLIAMS

EDUCANDO A PAPA

Por George Mc Manus

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

LATINOAMERICANA

De nuevo, en Buenos Aires, contra los soviéticos

BUENOS AIRES, Nov. 9.—(AP)—Esta capital volvió a ser escenario anoche alrededor de las once, de nuevos disturbios frente a la representación diplomática soviética.

Alrededor de las 11 se formaron núcleos de manifestantes que, dando vivas a los húngaros, se dirigieron al local que ocupa actualmente la oficina de prensa rusa. Cuando se acercaban al edificio, desde uno de los balcones fue arrojado un objeto que alcanzó a uno de los atacantes. Ello dio motivo a que arreciaran las manifestaciones de repudio, y los grupos trataron de forzar las puertas, impidiendo la policía. En esas circunstancias se escucharon algunos petardos.

Luego, los grupos se dirigieron hacia la sede de la Embajada, pero fueron detenidos a un centenar de metros por la policía que había establecido un severo cordón. En ese momento se produjo una refriega y la policía lanzó bombas de gases lagrimógenos, escuchándose varios 20 disparos. Hasta el momento no se han registrado heridos.

Los manifestantes marcharon con antorchas improvisadas con diarios que les eran arrojados desde los balcones de las casas.

Hospitalizado Albizu Campos

SAN JUAN, Puerto Rico, Nov. 9.—(AP)—El Gobernador Luis Muñoz Marín dijo en conferencia de prensa hoy que la decisión tomada por el Gobierno puertorriqueño de transferir a Pedro Albizu Campos, Presidente del Partido Nacionalista, de la penitenciaría insular a un hospital privado, era "para que obtuviera el mejor cuidado médico posible".

Albizu Campos fue encarcelado después de la revuelta nacionalista de 1950, fue perdonado en 1953 y aprisionado nuevamente en 1954 cuando el Gobierno decidió que el perdón fue roto por el atentado de los Nacionalistas contra miembros del Congreso en Washington.

Albizu Campos sufrió un ataque de apoplejía el pasado mes de abril y fue hospitalizado. Al restablecerse fue retornado a la prisión. Los funcionarios dicen que el Jefe Nacionalista se ha negado terminantemente a ingerir alimentos sólidos en los últimos 24 días.

Se halla bajo constante cuidado médico en vista de que su lado derecho quedó paralizado por el ataque.

Laura Albizu de Meneses, hija del detenido, dijo que su padre se negó a tomar alimentos aún cuando ella se los ofreció. Tiene permiso para visitarlo dos veces al día.

Muñoz Marín dijo que solo los parientes podrán verlo en el hospital privado. Fue trasladado esta tarde de la penitenciaría al hospital presbiteriano en Santurce.

Policía guatemalteca impide circular "La Batalla"

GUATEMALA, Nov. 9.—(AP)—El periódico "La Batalla", que aparecía por primera vez, fue recogido de los puestos de venta por orden de las autoridades, que dieron que contenía "conceptos lesivos e injuriosos para el ejército nacional".

Ponce Enríquez contra la amnistía

QUITO, Nov. 9.—(AP)—"La situación fiscal al momento presente obstáculos y el año de 1957 será de sacrificio para el pueblo y el Gobierno", dijo hoy el Presidente Camilo Ponce Enríquez en unas declaraciones para la prensa.

El Presidente, que habló al terminarse las labores del Congreso, declaró que "si se sirvió el sacrificio lograremos eliminar el déficit presupuestario y en 1958 retornará la normalidad y la prosperidad".

Añadió, sin embargo, que "desde luego, la situación económica del país es buena".

Interrogado respecto al decreto de amnistía, que no aprobó el Congreso, el primer mandatario dijo que "desde un principio el asunto estuvo mal planteado ya que los efectos de orden económico, social y político eran desastrosos".

Terminó diciendo que "es necesario que alguna vez se castigue a los revolucionarios a fin de que se siente el precedente de justicia para que la nación viva en paz. En todo caso el Poder Judicial es el llamado a resolver este capítulo".

Argentina recibirá a 3.000 niños húngaros

BUENOS AIRES, Nov. 9.—(AP)—Argentina declaró hoy que hay 30.000 niños húngaros refugiados en Viena y ofreció traer 3.000 de ellos al país.

El Ministerio de Relaciones Exteriores también propuso en una declaración a los periodistas "una acción conjunta por todos los países" para hallarles nuevos hogares a los jóvenes húngaros desplazados.

Añadió el Ministerio que está estudiando el problema de los adultos húngaros desplazados a causa de la revolución anticomunista y la subsiguiente represión por parte de las tropas rusas.

Aunque no se ha expedido declaración formal alguna sobre la posibilidad de recibir a adultos, el Ministerio de relaciones Exteriores dijo que deseaba señalar que "esta nación está siempre abierta al pueblo de cualquier parte de la tierra".

Misterio rodea paradero de Perón

CARACAS, Nov. 9.—(AP)—El Misterio rodea el paradero de Juan Domingo Perón.

Sus ayudantes, mayor Pablo Vicente, y Rodolfo Martínez usualmente muy conversadores, guardan silencio.

Vicente dijo que Perón había salido de Caracas el 31 de octubre pero no dijo hacia donde, e interrogado sobre si el Jefe estaba en el interior de Venezuela contestó "no se", y "no se" respondió también cuando se le preguntó si había salido del país.

Otros peronistas dijeron no saber tampoco si Perón está dentro o fuera de Venezuela, o cuándo habrá de regresar, aún cuando Vicente dio indicaciones de que espera a Perón dentro de poco tiempo.

El ministerio sobre su paradero se hace patente en el día, en que según sus ayudantes, expira su visa en Venezuela, aún cuando se cree que Perón puede seguir viviendo aquí sin dificultades.

Un portavoz del Ministerio del Interior dijo que cree que Perón se encuentra en el país, y que permanecerá aquí por algún tiempo, aún cuando no sabe en dónde pueda exactamente hallarse.

Algunos allegados creen que pueda estar en la hacienda de algunos amigos cerca a Barquisimeto, en donde ya ha estado.

Un diplomático autorizado dijo que entendía que Perón tenía una visa para permanecer indefinidamente en Venezuela.

En la Embajada Argentina dijeron no saber del paradero de Perón, pero un funcionario indicó que creía que podía encontrarse en el interior del país.

Huelga gráfica en Bolivia

LA PAZ, Nov. 9.—(AP)—Los trabajadores de las imprentas y talleres gráficos se declararon en huelga a las 18 horas. Exigen aumento de sueldo básico, que las empresas no quieren pagar.

"El Diario" y "Última Hora" son los únicos cuotidianos que se publican en la paz y les falta papel para aumentar el tiraje. "La Nación" no se publica desde hace varias semanas. Fue incendiado el edificio por una turba exaltada.

El Gobierno trata de solucionar el conflicto y pidió a los obreros que suspendan el paro. Estos estudiarán la proposición del Gobierno esta noche.

Gobierno de Bolivia aumenta sueldos

LA PAZ, Nov. 9.—(AP)—El Gobierno ordenó hoy un aumento del 60 por ciento en el sueldo de los empleados públicos "para colocarlos en igualdad de condiciones" con otros sectores.

Al mismo tiempo se prohibió el alza de los precios de las mercaderías y se anunció que serán severamente castigados quienes los aumenten.

El Gobierno adoptó estas medidas como parte de su plan de estabilización monetaria.

No más reuniones comunistas en Argentina

BUENOS AIRES, Nov. 9.—Por Bruce Henderson, Corresponsal de la (AP)—El Gobierno prohibió hoy indefinidamente las reuniones comunistas en el país.

El decreto se expidió a raíz de las manifestaciones anticomunistas de anoche en Buenos Aires y Rosario en que resultaron heridas más de una centena de personas.

El Gobierno dijo que la prohibición de reuniones "organizadas por el partido comunista" tiene por objeto evitar nuevos incidentes.

Entre tanto, el Gobierno acusó nuevas medidas para desenmascarar a los comunistas y otros grupos subversivos.

1. Arrestó los nombres de cinco personas que formaron la "Junta para la defensa de la democracia", de reciente creación. La Junta investigará los grupos que se sospecha son extremistas y los calificará como tales.

2. El Ministerio del Interior, trabajando independientemente, detuvo a la "Casa de la Cultura Argentina" una Asociación de tendencia comunista. Este es el cuarto organismo que el Ministerio del Interior declara contrario en las últimas semanas.

Información Internacional DE LA "A. P." PARA Diario de COSTA RICA

Kadar, el Traidor, Empeñado en Matar por Hambre a Hungría

VIENA, 9—Por Lynn Heinzerling, corresponsal de la (AP)—La radio de Budapest, controlada por los comunistas, declaró esta noche que la huelga se había iniciado en la capital de Hungría, pero obreros en huelga, merodeadores, guerrilleros rebeldes parece que todavía desafían al poderío soviético.

Los trabajadores ferroviarios y otros, todavía están en huelga como protesta contra la interferencia rusa en la revolución de dos semanas del pueblo húngaro para libertarse de la dominación de Moscú.

Tarde de hoy, la radio capitalina anunció que "en general ya no hay nada" y que se ha restablecido un "orden completo" en las afueras occidentales de Budapest.

En la casi completa censura impuesta sobre la asolada nación 18 días después de que comenzara, el 23 de octubre, la revolución, era difícil determinar la situación real. Pero según lo expuesto por la radio el fin es "liquidar el espíritu de rebelión de los húngaros.

Miklos Somogyi, jefe del sindicato de obreros de la construcción demandó por radio, hoy tarde, que termine el "derramiento de sangre, el saqueo y la destrucción". Dijo que ha sabido con "horror" que bandas han estado incendiando tiendas, establecimientos estatales y almacenes.

Apeló a "todos los camaradas" para que vuelvan al trabajo y restauren el orden en "interés de una Hungría independiente y libre".

Se radió repetidas veces la orden de los jefes de la policía a los conserjes y guardianes para que recojan todas las armas, municiones y explosivos y los entreguen a la policía.

El departamento de correos y telégrafos anunció que los servicios telefónicos y telegráficos quedarán mañana restablecidos en Budapest.

Por tercera o cuarta vez se transmitió una apelación a los empleados de los ministerios para que vuelvan a sus labores. El Ministerio de Agricultura ordenó a las granjas del estado que comiencen a enviar suministros a Budapest en seguida.

Mientras la capital clamaba por comestibles, 500 toneladas de provisiones de la Cruz Roja, destinadas a Hungría, estaban estancadas en Viena, ya que el gobierno húngaro de Janos Kadar, impuesto por los rusos, se ha negado hasta ahora a aceptar donaciones del Occidente, alegando que países "amistosos" o comunistas se encargarán de aliviar las necesidades de Hungría. Médicos y enfermeras salieron aguardar el permiso de ir a atender a los miles de heridos.

TODO ESTA CONSUMADO

MUNICH, Alemania, 9 (AP)—Las radios rebeldes en Hungría están silenciosas. Hoy poca duda ahora de que han caído en manos de los rusos.

Hace ya casi 48 horas que su última emisión fue oída.

"Parece que ese es el fin", dijo un observador en esta, después de haber tratado por horas de sintonizar las emisiones rebeldes.

Algunas emisiones escuchadas en esta hablaban de violentas luchas e indicaron que se agota el tiempo. La radio insurgente de Pecs dijo cuanto tiempo podrían mantenerse los rebeldes:

El jueves será el último día que podremos resistir los ataques rusos. Nuestra munición y alimentos se agotan. Sangre es lo único que tenemos para ofrecer.

El jueves la radio no se oyó. Tampoco se escucharon las otras radios rebeldes.

NACIONES UNIDAS . . .

Viene de la Página PRIMERA—

gría es un intento intolerable para negar al pueblo húngaro su libertad e independencia.

Los auspiciadores de la resolución fueron Cuba, Irlanda, Italia, Jordania y Perú.

La Asamblea General, que se compone de 76 naciones, votó la resolución párrafo por párrafo votando cada uno por abrumadora mayoría.

ROMPER RELACIONES CON RUSIA

NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK, 9—(AP)—El Contralmirante Aníbal Osvaldo Olivieri, delegado de la Argentina ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, propuso hoy que todos los 76 miembros del organismo mundial rompieran relaciones con la Unión Soviética si ese país no cumplía con el proyecto de resolución de cinco potencias que ha sido presentado a la Asamblea en relación con la situación en Hungría.

Dicha resolución demanda la inmedita retirada de las tropas rusas de Hungría.

Olivieri declaró que "la violación de claros principios de la carta ha colocado a la Unión Soviética afuera de los límites del organismo. En vista de esto, la República Argentina propone a los estados miembros del organismo que en caso de que la Unión Soviética no cumpla con las recomendaciones contenidas en el proyecto de resolución presentado por Italia, Cuba, Perú, Irlanda y Pakistán, rompan relaciones con ese país.

"Al mismo tiempo la delegación Argentina solicita a la Asamblea, en vista del flagrante ataque cometido contra la nación húngara que no tiene precedente en la historia y que ha sacudido al mundo, que no se reconozca al nuevo gobierno húngaro y que se efectúe las credenciales de la delegación húngara porque no representa a ninguna autoridad legalmente constituída".

La resolución de cinco potencias tiene las siguientes cláusulas:

1—Pide al gobierno soviético "retirar sus fuerzas de hungría sin más demora".

2—Considera que se deben realizar elecciones libres en Hungría "bajo los auspicios de las Naciones Unidas, tan pronto hayan restablecido el orden y la paz" para permitir al pueblo escoger por sí mismo su forma de Gobierno.

3—Reafirma la solicitud de la Asamblea al Secretario General Dag Hammarskjold, hecha el domingo pasado, para que investigue la situación en Hungría por medio de representantes y rinda informe sobre ella "lo más pronto posible".

IKE DISCUTE

WASHINGTON, 9—(AP)— El Presidente Eisenhower y los dirigentes del Congreso discutieron hoy la tensa situación mundial por espacio de dos horas y media. Los legisladores dejaron la Casa Blanca empleando términos como "grave" y "serio", pero también hubo expresiones de optimismo.

El Jefe Demócrata del Senado Lyndon Johnson, de Texas, manifestó a los periodistas que considera que la discusión fue "muy fructífera y útil".

"Es obvio que es una situación muy seria", dijo Johnson.

El dirigente Republicano de la Cámara de Representantes, Joseph W. Martin, de Massachusetts, dijo que "desde luego, es una situación grave, pero aun me siento optimista sobre un arreglo de la cuestión del Cercano Oriente".

Johnson manifestó que en lo que respecta a los Demócratas "daremos responsable consideración a cualquier sugestión de la administración y no jugaremos a la política con la política exterior". En total, 23 dirigentes Demócratas y Republicanos del Senado y la Cámara de Representantes se reunieron con el Presidente y sus asesores para pasar revista a la situación en Europa Oriental y en el Levante.

Algunos de los asistentes atribuyeron a Eisenhower haber dicho que nadie podía vaticinar lo que podría pasar en la inquietante situación del Cercano Oriente ya que creía que la cima de la crisis podría haber pasado.

El Presidente dijo también, según se informó, que estaba constantemente alerta para hacer todo lo posible para mantener la paz.

Varios de los asistentes dieron que hubo una extensa conversación sobre la posibilidad de que la Rusia Soviética podría intervenir directa o indirectamente para apoyar a Egipto contra Gran Bretaña, Francia e Israel.

La creencia, desde el punto de vista de la administración fue de que Rusia probablemente no intervendría, según los asistentes.

Sobre este asunto, el Almirante Arthur W. Radford, Jefe de Estado Mayor Conjunto, se dijo que manifestó a los asistentes que Rusia tendría gran dificultad en transportar tropas a Egipto.

Los funcionarios del Departamento de Defensa han recibido informaciones de que aviones de combate del tipo MIG, de los rusos, y otro equipo bélico soviético fue enviado a Siria.

El residente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senador Walter E. George, (Demócrata de Georgia), dijo después de la conferencia en la Casa Blanca que no cree que haya algo en la situación "para alarmarse indebidamente".

George añadió que no hubo sugestión de que el Presidente Eisenhower pueda convocar una sesión especial del Congreso. Agregó que Herbert Hoover, Jr. Secretario de Estado Interino Allen Dulles, Jefe de la Agencia Central de Inteligencia, y Radford fueron los que más hablaron.

Lo mismo que George, Johnson dijo que no hubo discusión de convocar a una sesión especial de Congreso.

Johnson añadió que además de la discusión, "vimos una horripilante película". Dijo que se refería a los noticieros cinematográficos de la revuelta por la libertad en Hungría, que los rusos aplastaron despiadamente.

SERIA EL PRINCIPIO

WASHINGTON, 9—Por Eleanor C. Fay, corresponsal de la (AP) La Secretaria de Defensa que sigue con mucho interés los movimientos de fuerzas soviéticas detrás de la Cortina de Hierro hasta donde ha podido saberse, no ha notado concentración alguna de las fuerzas aéreas de largo alcance de los Rojos, a alguna situación desde donde pudieran atacar a la América del Norte.

Semejante disposición podría significar el principio de la guerra nuclear general. Y en estos tiempos de tanta tensión nerviosa los Estados Unidos también ejercen extraordinario cuidado al observar esta propia unidades aéreas estratégicas, para evitar malas interpretaciones de parte del Kremlin.

Al referirse a las fuerzas aéreas de largo alcance rusas, compuestas actualmente de aviones de bombardeo medianos y pesados por centenares, un funcionario de la Secretaría de Defensa dijo hoy que "hasta donde sabemos no han sido trasladadas".

Se apresuró a decir que los Estados Unidos no sabían que fuerzas navales con porta-aviones japoneses estaban en camino en el año de 1941, hasta que empezaron a llover bombas en Pearl Harbor. Pero añadió que los servicios de inteligencia hoy en día son mucho mejores en todo sentido.

Parece que existen razones que no pueden revelarse para creer que hasta el momento la Fuerza Aérea Roja no ha trasladado aviones de bombardeo de larga distancia a sus bases en los confines del imperio comunista desde donde podrían decolmente elevarse para lanzarse contra los arsenales y las bases aéreas de los Estados Unidos.

No sucede lo mismo con respecto a Europa. Todo el continente de Europa incluyendo Inglaterra se encuentra a relativamente corta distancia de las bases de aviones de bombardeo livianos y medianos rusos situadas bien adentro del territorio ruso.

DENTRO DE 24 HORAS

NACIONES UNIDAS, NUEVA YORK, 9—Por William Oatis, corresponsal de la (AP)—El Secretario General de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjold, anunció hoy que las primeras unidades de la fuerza policial del Organismo Mundial, destinada al Cercano Oriente, volarán hacia un punto italiano de reunión "probablemente dentro de 24 horas".

Dijo que habría partidas de vanguardia danesas y noruegas, aprovisionadas armadas y equipadas" que serían transportadas en aeroplanos de los Estados Unidos.

Unidades similares de Canadá, Colombia, India y Suecia, añadió Hammarskjold, las seguirán de inmediato, algunas dentro de 48 horas.

Manifestó el secretario que la zona de reunión temporal había sido establecida en Italia con la cooperación del gobierno, pero no reveló su ubicación exacta.

Agregó que, con el consentimiento de Suiza, estaba negociando con la compañía aérea suiza "Swissair" que varios de sus aviones DC-6 ayuden a llevar a las unidades desde la zona de reunión hasta Egipto.

Los esfuerzos porque las unidades estén cuanto antes en el lugar a que se las destina fueron estimulados por la anuencia de Israel a retirar sus tropas de Egipto y el anuncio de Inglaterra sobre que cesará retirando unidades militares del Mediterráneo Oriental.

POLICIA INTERNACIONAL

WASHINGTON, 9—(AP)— El Departamento de Defensa informó que un avión de la fuerza aérea saldrá esta noche para recoger el primer contingente de tropas colombianas que formarán parte de la fuerza de las Naciones Unidas que se destinará a cuidar de la tregua en Egipto.

Una declaración del Departamento de Defensa dice:

"El Secretario de Defensa anunció que a solicitud del Secretario General de las Naciones Unidas (DAG) Hammarskjold, la tarde de ayer los Estados Unidos iniciaron transporte para el traslado de tropas Noruegas, Danesas y Colombianas a Nápoles, Italia.

"El avión "Constellation" de la fuerza aérea deberá partir esta noche de Charleston, Carolina del Sur, hacia Bogotá, para transportar el primer contingente de tropas colombianas. Las tropas de otros países serán transportadas en aviones despachados por el cuartel general de la fuerza aérea norteamericana en Europa para atender las necesidades".

Se dijo que el primer contingente de tropas colombianas será de alrededor de 500 hombres.

La fuerza aérea de los Estados Unidos en Europa tiene varios aviones de transporte para el viaje a Nápoles, que será el punto de reunión desde donde la fuerza de paz de las Naciones Unidas partirá a la zona de guerra de Suez.

DE BULGANIN A IKE

LONDRES, 9—(AP)—La radio de Moscú transmitió hoy un mensaje del Presidente del Consejo de Ministros Nikolai Bulganin que de hecho dice al Presidente Eisenhower que los acontecimientos en Hungría no son de la incumbencia de los Estados Unidos.

La Nota de Bulganin fue en respuesta a una que le envió Eisenhower el domingo pasado expresándole su preocupación respecto al derramamiento de sangre en Budapest y la esperanza de que las tropas rusas fueran retiradas de Hungría.

La respuesta de Bulganin, expedida con fecha del miércoles, se refirió a la nota del Presidente Eisenhower y dice que "el asunto tratado en ella, respecto al retiro de las tropas soviéticas de Hungría, es una cuestión totalmente de la competencia de los gobiernos húngaro-soviético".

En derecho, competencia quiere decir "capacidad legal" o "autoridad".

La nota de Eisenhower recordó a Bulganin la declaración del 30 de octubre de la Unión Soviética que dice que trataría con las otras naciones comunistas sobre bases de igualdad y amistad.

Bulganin contestó que "no hay razón para dudar que el gobierno soviético se ha guiado y se guiará en su política por los principios contenidos en esta declaración".

La transmisión dijo que la nota había sido publicada por el periódico "Pravada", órgano del partido comunista.

EL REGRESO

FAMAGUSTA, Chipre, Nov. 9—(AP)—Un batallón británico desembarcó en Chipre hoy después de pasar tres días en la cabecera de puente de Port Said.

Su Comandante, el Teniente Coronel G. S. Gratton, describió la operación "como demasiado fácil".

"Si no hubiera sido por la orden de cesar el fuego, hubiéramos cortado como cuchillo caliente en mantequilla", agregó.

El batallón de paracaidistas saltó para las playas de desembarco el martes por la mañana, tan pronto los comandos se habían establecido en el puerto y estuvieron hasta anoche cuando otras tropas los relevaron.

El batallón tuvo muy poco combate y todo, según el Comandante fue "como un buen ejercicio, mucha diversión, y muy interesante".

En los cuarteles generales Franco-Británicos, el Vice Almirante Francés, Pierre Barjot, Sub Comandante de las fuerzas aliadas envió un mensaje a los soldados, marinos y tropas aéreas francesas, en el que dice: "Estoy convencido que el éxito de ustedes dará ánimo a los camaradas del Norte de Africa".

HOY

NACIONES UNIDAS, Nueva York, Nov. 9—(AP)—La Asamblea General de las Naciones Unidas reunida en sesión de emergencia para tratar la cuestión de Hungría levantó su sesión a las 20:11 esta de hoy y la convocó nuevamente para las 10:30 a. m. de mañana.

El Presidente de la Asamblea Rudecindo Ortega, de Chile, anunció que mañana la Asamblea se reunirá para transferir la cuestión de Hungría y del Cercano Oriente a su undécima reunión regular, que comienza el lunes.

DE RUSIA A SIRIA

WASHINGTON, Nov. 9—(AP)—Se dijo hoy que Rusia está enviando equipo bélico, incluyendo aviones de combate, y "consejeros" a Siria, vecina de Israel.

Fuentes del Departamento de la Defensa Nacional que recibieron estos informes se abstuvieron de aventurar algún cálculo sobre el número de aviones, tipo "Mig" reciente, que pudieran haber llegado a Siria.

Algunos militares ven en esto nueva prueba de que Rusia quiere meter baza en el Medio Oriente, además de haber dicho ya a grito herido que podría intervenir y que podía aportar fuerzas para pacificar la zona.

Personas que han estado estudiando la situación, aunque no dan adelantar opinión sobre la posible nacionalidad de los pilotos, toman nota de los "consejeros" y recuerdan que en Corea los rusos pilotaron los aviones de combate hasta que los norcoreanos estuvieron aptos para hacerlo.

FRANCOTIRADORES

Por William Mahoney, en representación de la Prensa Norteamericana.—

PORT SAID, Egipto, jueves Nov. 8—(AP)—Francotiradores egipcios se subieron a un balcón de un segundo piso y ametrallaron el hogar del Cónsul Norteamericano Anthony Cuomo el martes a la noche, saliendo él milagrosamente ileso y herido un Vicecónsul, según reveló hoy Cuomo.

Dijo el Cónsul que él, el Vicecónsul Thomas Dickson, y otros dos estaban sentados en el segundo piso del consulado que también es vivienda, cuando ocurrió el incidente.

Dijo que vió a jóvenes egipcios salir de la calle y subir a un balcón vecino, entonces, dijo, se volvieron y abrieron fuego.

"Las armas eran apuntadas directamente a mí", dijo Cuomo "esquivé y caí al suelo, oí las detonaciones".

Los otros en la habitación también se echaron al suelo pero Dickson fue herido por los vidrios rotos y sufrió una cortadura en la cabeza. Después del hecho, los egipcios desaparecieron.

AHORA, COREA

TOKIO, Nov. 9—(AP)—La Corea Comunista del Norte acusó hoy al Presidente Syngman Rhee de Corea del Sur, de proyectar una invasión del Norte. Pidió una sesión de la Comisión de Armisticio en Corea y se espera que también presentara acusaciones de violaciones territoriales.

La sesión de la Comisión, fijada para el sábado, adquirió una importancia especial porque Corea del Sur canceló todas las licencias militares y por las insistentes denuncias de Corea del Norte de que Sur Corea piensa avanzar al norte de la línea de armisticio.

Se espera que la Comisión también estudiará las acusaciones y contraacusaciones del choque aéreo del miércoles, el primero desde la guerra Coreana.

MOLLET DESEA VER A IKE

PARIS, Nov. 9—(AP)—El Jefe del Gobierno Francés, Guy Mollet, tendría sumo gusto en ver al Presidente Eisenhower, según declaró su despacho hoy, pero no se han hecho planes. Un vocero del Ministerio de Relaciones Exteriores dijo que en tal reunión participaría el Jefe del Gobierno Británico, Sir Anthony Eden.

Al final del día, el despacho de Mollet expidió una declaración diciendo que tal reunión "parece deseable" pero que no existen planes precisos y que no se había fijado fecha.

CAFE - CACAO EN NUEVA YORK

NUEVA YORK, Nov. 9 (AP)—Las cotizaciones del café para entrega futura estuvieron en su mayoría más altas. Fué escasa la compra de café verde por parte de los tostadores.

El Café Medellín terminó a 75.50 céntimos de dólar la libra, ofrecido. El Santos No. 4 para entrega inmediata en mayo cerró a 60.25, ofrecido. Entre los tipos en que se incluye el costo y el flete, el Santos Borbón No. 3 terminó entre 57.25 y 58.75 centavos la libra, y el No. 5, entre 56.25 y 57.75 centavos al libra, ambos nominales.

El tipo "B" para entrega futura cerró entre 3 de centavo de dólar la libra más bajo y 25 de centavo de dólar la libra más alto. Se vendieron 60 contratos.

El tipo "M" cerró entre 10 y 50 de centavo de dólar la libra más alto. Las ventas fueron de 126 contratos.

— CACAO —

...NUEVA YORK, 9 (AP)—Entregas futuras de Cacao terminaron a entre 20 y 30 más bajos. Se vendieron 387 contratos. Cacao de Accra se cotizó a 27½, nominalmente. . . .

— POSTAL —

Señor Coronel don Rodolfo Herrera Pinto
Presente.

Muy estimado Coronel:

Por la forma como se ha estado pronunciando el Sr. Ministro de Seguridad Pública, don Fernando Valverde Vega, sobre el acuerdo de elevación de tarifas acordado por el Consejo Superior del Tránsito, ruego a Ud. con el debido respeto que en forma pública me diga:

Cómo es cierto que Ud. informó al Consejo Superior del Tránsito que había consultado con el señor Ministro de Seguridad Pública el acuerdo de las tarifas del Consejo, y que el señor Ministro dió su aprobación y dijo que ese era el mejor acuerdo que podía tomar el Consejo Superior del Tránsito y que destacaran muy bien las publicaciones del caso para ilustrar al público.

Me digo del distinguido Coronel Herrera Pinto, seguro y atento servidor,

ARNOLDO ACOSTA AGUILAR
Miembro del Consejo Superior del Tránsito.
Representante de los empresarios.

Segunda Vacuna contra la Polio en Provincias

Del 12 al 17 de Noviembre se aplicará la segunda vacuna contra la polio en las provincias de ALAJUELA, CARTAGO, HEREDIA Y PUNTARENAS en los puestos de costumbre.

Se vacunará de 8 a 11 a. m. y de 1 a 3 p. m. a todos aquellos niños que ya recibieron la primera dosis.

Los Padres o Encargados deben llevar a sus niños con la respectiva TARJETA AMARILLA.

DEPARTAMENTO DE EDUCACION SANITARIA — MINISTERIO DE SALUBRIDAD PUBLICA.

REGALO PARA PROFESIONAL
Instrumentos de Precisión KERN
Servicios Técnicos — Calle 2 Avendas Central y 2ª
Teléfono 4445.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SE PIDIO REVOCATORIA DEL ACUERDO SOBRE INTRANSFERENCIA DE FUTBOLISTAS

Algunos clubes de primeras divisiones, están interesados en que la Federación de Futbol revoque el acuerdo por el cual fueron declarados intransferibles por el período de un año, los jugadores de futbol de primeras divisiones.

Se consideró, por parte de algunos representantes que el acuerdo no tiene validez y de ahí que lo mejor es revocarlo.

El secretario de la Federación de Futbol, Lic. Ricardo Monge, pidió la revocatoria. Como el asunto es de suyo delicado, y no se quiere festinar, se acordó efectuar el martes próximo una sesión para en definitiva hacer un pronunciamiento después de un amplio estudio del mencionado acuerdo.

A LAS 8 DE LA MAÑANA COMENZARA EL CAMPEONATO DE VETERANOS

En la sesión efectuada el jueves por la Federación de Futbol, se acordó que el torneo de veteranos anunciado para el domingo, se iniciara a las ocho de la mañana, con el propósito de que a las 9.30 también juegen las selecciones juveniles.

El desfile anunciado, se llevará a cabo después de jugado el primer encuentro, que será entre los equipos Cartaginés y Limpiar. Los tiempos serán de 30 minutos cada uno.

Una vez terminado este encuentro, jugarán las preselecciones juveniles, con el propósito de foguearse, en vísperas de la inauguración del segundo campeonato centroamericano y del Caribe de Futbol Juvenil.

LA XIV OLIMPIADA EN MARCHA

Funcionarios de los Juegos Olímpicos de Melbourne declararon hoy que se sienten "anonadados" y "amargamente decepcionados" por las complicaciones de carácter político que se han presentado.

Comentando los retiros de los Juegos, de los cuales el último lo hizo Suiza, W. S. Kent-Hughes, Presidente del Comité Organizador, dijo:

"La política es asunto del Gobierno. Los deportes debieran ser algo aparte y deberian servir de ejemplo de la amistad que debiera prevalecer entre las naciones.

"Estas Olimpiadas debieran servir de brillante faro a las naciones en guerra y demostrarles que los hombres pueden pueden competir en los campos como rivales amistosos. No es posible inculcar una idea asestándole un puñetazo a un hombre en la quijada".

El Presidente ejecutivo de los Juegos, Teniente General Sir William Bridgeford, dijo que los retiros "eran una lástima" y que sentía muchísimo ver que los países —especialmente los pequeños —se han apartado del ideal Olímpico, por motivos políticos".

"Ha sido amarga desilusión para nosotros, naturalmente, puesto que habíamos hecho tan inmensos preparativos para las Olimpiadas, animados del verdadero espíritu Olímpico —añadió.—

El Presidente del Comité Olímpico norteamericano, Kenneth Wilson, estuvo de acuerdo en que la política nada tiene que ver con las Olimpiadas y que ese acontecimiento debiera llevarse a cabo sin tomar en cuenta las tensiones internacionales.

"Desearía ver que todas las naciones volvieran a pensar en lo que han hecho, y que regresaran a tomar parte en los Juegos, para dar ejemplo al resto del mundo, de que los hombres pueden vivir y compartir uno al lado de otro en medio de la paz" declaró.

Además de Suiza, los otros países que se retiraron han sido España, los Países Bajos, El Iraq, China Roja y Egipto.

Atletas y funcionarios tanto de Francia como de Italia, la Gran Bretaña, la China Nacionalista, Trinidad, Ceilán y de Rusia y los Estados Unidos llegaron ya o llegaran hoy en la noche. Sesenta húngaros que deberían llegar hoy en la noche llegarán temprano de mañana.

El aterrizaje de los atletas húngaros, muchos de los cuales lucharon contra los rusos en la actual revolución podría provocar amarga lucha en la Aldea Olímpica y nuevos problemas delicados para los acomodados funcionarios.

Un húngaro en esta que se negó a que se publicara su nombre declaró que los atletas insistirían en izar la antigua bandera de Hungría en vez de la bandera comunista y que se negarían a tomar parte a menos que así se hiciera.

Dinamarca, Noruega, Bélgica y el Luxemburgo, quizás también se retiraran.

En esa activa y bien adornada metrópoli y en la Aldea Olímpica que continúa creciendo, resulta difícil sentir el pleno impacto de las retiradas.

Los funcionarios de Melbourne continúan haciendo preparativos para los Juegos que se inaugurarán el 22 de noviembre.

Un atleta no identificado corriendo para alejarse de numeroso grupo de cazadores de autógrafos a las puertas de la Aldea Olímpica en esta, pasó al través de una ventana de vidrio de 7 pies de altura y de ½ de pulgada de grueso en la oficina de correos de la aldea, anoche. El vidrio se hizo añicos pero el hombre misterioso trajesdo de verde como corredor de pista, no sufrió el menor daño.

Los empleados de correos que acudieron a ayudarle lo único que hicieron fue quitarle astillas de vidrio de la ropa, pues el paso al través de otra puerta sin decir palabra.

El campeón de natación australiano, Jon Henricks, que estaba comprando estampillas en ese momento dijo: "Diablo —pudo haber perdido la cabeza".

Un "time-keeper" en el nuevo estanque de natación Olímpico de Melbourne levantó su pistola para probar el nuevo dispositivo instalado expresamente para las Olimpiadas.

Oprimió el gatillo —y los nadadores gritaron, los que estaba subidos a las torres se lanzaron al agua, los entrenadores dejaron de gritar y una de las señoras presentes se desmayó; y no era de extrañarse —el disparo había sido amplificado hasta parecer salva de artillería. Alguien había instalado el dispositivo que era para el aire libre, adentro.

Corredores Australianos llevaron la antorcha Olímpica en su recorrido de 2.000 millas por tierra hacia Melbourne, hoy. Había llegado por avión poco antes, desde Darwin. Partidas de atletas llevarán la antorcha hasta Melbourne a tiempo de la apertura de los Juegos Olímpicos que se inaugurarán el 22 de noviembre.

Cinco miembros del renombrado equipo Olímpico de Italia, de floretistas —entre ellos tres condecorados con medallas de oro Olímpicas— salieron anoche en avión directamente hacia Melbourne. Fueron Giorgio Anglesio, campeón mundial individual de "epee" y Franco Bertinetti, Giuseppe Delfino y Carlos Avese, que triunfaron en el último acontecimiento de equipo Olímpico de "epee", y Alberto Pellegrino.

Ochenta atletas británicos salieron del aeropuerto de Londres hoy, rumbo a los Juegos Olímpicos —la tercera partida de los que irán a Australia por la vía aérea.

Competidores de pista y de campo y natación así como nadadores han incluidos entre los que salieron hoy. Los últimos de los 230 atletas británicos saldrán de Londres el lunes.

Rafael Lecuona, gimnasta de la Universidad del Estado de Florida, saldrá mañana para reunirse con el equipo Olímpico cubano en Melbourne, Australia.

Será el único gimnasta cubano que participará en los Juegos. El "senior" de 26 años de edad de la "F. S. U.", nativo de La Habana, representó a Cuba en las Olimpiadas mundiales de Londres en 1948 y en Helsinski (Finlandia) en 1952. Capitaneó el equipo cubano en los Juegos Panamericanos de Ciudad de México, a principios de la primavera de este año.

Suiza se retiró hoy de las olimpiadas de 1956, señaladas para comenzar el 22 de noviembre en Melbourne.

Fue este el sexto país en retirarse de estos Juegos Olímpicos afectados por la crisis internacional. Los otros cinco son Holanda, España, China Roja, Irak y Egipto. Este último se retiró por no tener atletas de calidad olímpica.

Hoy partirá por vía aérea hacia Melbourne el último grupo de la delegación chilena que participará en los Juegos Olímpicos.

Lo integran 25 personas. Viajarán basquetbolistas, boxeadores nadadores, ciclistas y tiradores.

EL CARTAGINES LISTO PARA RECIBIR AL CUCUTA

El conjunto brumoso, designado para recibir al Cúcuta de Colombia, ha realizado un activo entrenamiento durante la semana que hoy termina. Jugadores titulares y refuerzos se encuentran en perfectas condiciones, para el duelo internacional de mañana. Aquí tenemos al cuadro titular del Cartaginés, en cuyas capacidades cifra la afición deportiva sus esperanzas para el cotejo.

LA FEDERACION DE FUTBOL Y LOS IMPUESTOS EN EL DEPORTE

(Continuación)

Ahora deseo expresar mi criterio en lo que a la ley dice de la calificación del espectáculo deportivo. Los espectáculos que la Federación patrocina son exclusivamente para fomentar el deporte y la entrada que se cobra para repartir entre los Clubes Federados de primeras divisiones, para que estos de estas entradas mantengan las diversas divisiones, para que tengan, dejándose únicamente la Federación de Futbol un pequeño porcentaje para cubrir el mantenimiento de los gastos de administración y a la vez ayudar a las otras Ligas de futbol que no reciben entradas por ser su espectáculo deportivo en lugares abiertos sin chance para obtener una remuneración, ni siquiera para poder hacerle frente a las marcadas de cancha y al pago del árbitro. Existen también unos recargos que la Federación Nacional de Futbol mantiene para poder dar fin a los estatutos y reglamentos correspondientes, como por ejemplo, los recargos de Dirección de Deportes, de la Liga Menor y de Mutualidad que permitiesel primero que pudiera llamarse alquiler de Estadio Nacional, el segundo que sirve para mantener el campeonato que lleva a cabo la Liga Menor de Futbol y que en mi criterio se le debe dar todo el apoyo necesario porque es el semillero del cual se suerten las divisiones superiores y que marcan la pauta del resurgimiento de nuestro futbol. En cuanto al tercero es un fin puramente de beneficio y que sirve para ya que el jugador de futbol federado se sienta amparado por cualquier daño o lesión que sufra y además reciba una pequeña cantidad mientras dure su lesión, cantidad que nunca cubre el salario que deja de percibir.

Como dato que puedan servir de base para Ud. y para aquellos que siguen de cerca el futbol puedo manifestarles que el Campeonato del 1955 dejó una pérdida de ₡ 20.785.40, lo que demuestra que de las grandes sumas de los cuales algunos dicen recibe la Federación de Futbol corrientemente lo que se produce son pérdidas, y todavía para mayor ilustración me voy a permitir presentar un cuadro que adjunto que indique el movimiento económico del Campeonato Nacional de 1956 y en las cuales vemos que se han contribuido con la suma de ₡ 29.211.45 por concepto de espectáculo público en lo que el Campeonato Nacional se refiere, también se ha pagado la suma de ₡ 40.018.85 por el mismo concepto, pero que a temporadas internacionales se refiere, dando un total de..... ₡ 69.230.30 y estando en deber de acuerdo con nuestros libros la suma de ₡ 32.857.95 los cuales no se enteraron debido a la obligación de nuestra participación en el Campeonato Panamericano de México y la perdida que la Federación tuvo con la temporada del F. K. Austria, sin embargo, durante este período ha recibido el fisco y ya se ha cancelado la suma de ₡ 36.372.35.

A estas sumas cabe hacer mención que durante el Campeonato Centroamericano y del Caribe celebrado en Costa Rica el Comité entregó por medio de la Dirección General de Deportes al Gobierno de la República la suma de ₡ 200.000.00, se le ha dotado el estadio nacional, que no es de propiedad de la Federación de Futbol, la Iluminación que tiene un costo aproximado de ₡ 150.000.00 y además se ha contribuido en parte a un hombre en la quijada".

Los ingresos de los jugadores de futbol que han efectuado a actos de beneficencia, y esto lo indico para dar más base al final que llegamos y es el de que el futbol no es una entidad de lucro y como consecuencia cabe decir que la manifestación de espectáculos deportivos no se le puede negar la Tributación Directa, cuando quiera calificarla.

El movimiento económico del Campeonato de 1956 arroja una recudación total de ₡ 501.099.25 habiendo recibido de este los clubes participantes la suma de... ₡ 246.922.90. La Federación Nacional de Futbol ₡ 50.185.85 habiéndose pagado por concepto de recargos e impuestos la suma de ₡ 149.716.95 y en gastos generales ₡ 54.272.55.

Los clubes pueden explicar a la afición que hacen con el dinero que ellos perciben, sin embargo puedo adelantarles que ninguno de ellos está haciendo ningún negocio brillante y que para poder sostenerse tienen que recurrir a cuotas extraordinarias y de naciones que sus simpatizantes les hace; he podido constatar que algunos clubes para poder sostenerse han recibido hasta el préstamo de la calle, que resulta siempre oneroso.

En cuanto a la Federación de Futbol puedo manifestarles que sus ingresos son los siguientes:

Dividendos Serios Internacionales	₡ 13.999.40
Porcentajes Campeonato	50.185.85
Cuotas y Multas	8.327.55
Retenido a Liga Menor	3.928.45
Servicio Mutualidad	3.500.00
Dividendo fondo Pro-Estadio	3.521.00
Transferencias internacionales	1.594.80
Porcentajes juegos amistosos y Pre-Selección	5.599.15
Varios	1.169.15
Saldo igual al Mayor	₡ 91.816.35

De estas entradas la Federación Nacional hace sus gastos que son los siguientes:

Sueldos Administración	₡ 32.200.00
Papelería y Utiles	4.362.85
Luz y Teléfono	934.40
Correos, Cables, etc.	1.175.70
Liga Nacional	12.466.75
Artículos y suscripciones en diarios y revistas	1.301.50
Gastos de Representación	2.972.70
Alquiler Local	16.000.00
Profesor colegio Árbitros y Auxiliar Actas	1.100.00
Servicio de automóviles	359.50
Seguro Social	526.80
Pérdidas en juegos de Campeonato	793.65
Trofeos	472.00
Varios gastos no clasificados e improvistos	4.254.15
TOTAL	₡ 79.930.00

Pos los datos anteriores, este año vamos a tener una pequeña ganancia para poder sostener los gastos administrativos durante la época de receso del Campeonato, es decir mientras se hacen nuevas temporadas internacionales y se inicia el nuevo Campeonato Nacional. Cabe también hacer mención de que es criterio del suscrito de que el Sr. Administrador no cuenta con todo el personal necesario y los implementos que necesita para ir desarrollando esta parte del futbol, debe haber una persona lógicamente el administrador, que tenga el tiempo suficiente para pensar en que forma puede la Federación de Futbol economizar algunos gastos, en qué forma pueden obtenerse más entradas y que atención nos deben recibir los jugadores del futbol para que las lesiones que sufren, y los encuentros de futbol sean más gratos y se llegue a cumplir la finalidad, nuestra: un espectáculo recreativo que sirve para diversión de todos, aficionados, asistentes a los estadios e inclusive para los mismos jugadores".

(Continuará)

Para PRONTO Y EFICAZ ALIVIO de DOLORES MUSCULARES
Más fácil de aplicar que un sinapismo!
Pídalo bien con MUSTEROLE

AHORA
LAS PLANTAS "NACEN MAS LIGERO"
CON ORTHO
EL MAS GRANDE DESCUBRIMIENTO DE TODOS LOS TIEMPOS..!

PAPAS
TOMATES
FRIJOLES
SEMILLEROS
CITRICOS
ROSALES
FRUTALES
Y TODO CULTIVO

LO MAS EXTRAORDINARIO...
APROBADO POR LAS MAS ALTAS AUTORIDADES TECNICAS!

ORTHO..!
el mejor control científico de PLAGAS.

UN PRODUCTO DE LA CALIFORNIA SPRAY-CHEMICAL CORP.

NUESTROS CONSEJEROS A SU DISPOSICION..! FOLLETOS GRATIS

MO-52-22

UN PRODUCTO PARA CADA NECESIDAD ..

ISOTOX Aspersión para establos, con LINDANO. Para control de moscas, sarna, y muchas otras plagas.

WEED-B-GONE Con AMINA 2-4-D MATA YERBAS de enorme potencia y grandísima economía!

WOLCK 92 Aspersión aceitosa contra las plagas como la ARAÑA ROJA, CHINCHES, POLILLAS, GUSANOS, ESCAMA DE LA FRUTA, ETC.

ORTHOCIDE 50 Humedecible. Polvo fungicida para enfermedades causadas por moho en los árboles frutales, legumbres, plantas de ornato, flores, prados, y contra ciertas enfermedades trasmitidas por las tierras. Magnífico para plantas de invernadero.

MATRA MAQUINARIA Y TRACTORES LTDA.
DISTRIBUIDORES PARA COSTA RICA

EL EQUIPO DE BALONCESTO FEMENINO "CASTALIA" JUGARA EN SAN RAMON Y EN PUNTARENAS

El próximo sábado al medio día, las "Ninfas" del Castalia iniciarán una serie de exhibiciones por las ciudades de San Ramón y Puntarenas con sus dos equipos: el Castalia y White Sox.

La primera presentación de las heredianas será en la ciudad de San Ramón, a las dos de la tarde, hora en que se iniciará el cotejo entre los quintetos del Castalia y White Sox. Una vez terminado éste, las "Chaparritas de Oro" se dirigirán a Puntarenas, en donde jugarán a las siete de la noche, en la preciosa cancha que se ha construído en aquel puerto.

Su segunda presentación en Puntarenas se llevará a cabo el domingo por la mañana, a las diez, cotejo con el que se despiden de la entusiasta afición de aquel puerto. Todos los encuentros, tanto los que se realizarán en San Ramón, como los que han de verificar en Puntarenas, son dedicados a estimables personalidades de las localidades antes mencionadas. Vale la pena recordar que el martes por la noche las "Chaparritas" iniciaran el torneo "Café Hogar", enfrentándose a las no menos poderosas médicas del "Paeron": es esa la razón por la que han escogido este fin de semana para prepararse, para su participación en el gran torneo nacional.

JUEGOS DE LIGA MENOR PARA MAÑANA

CATEGORIA MOSQUITO

Campo Nº 3 Infantil

Desamparados Jr. vs. Deportivo Saprissa. 8.30 horas
C. S. Herediano vs. Colegio Vocacional. 10 horas

LEA ESTE DIARIO

LOS VETERANOS DEL HEREDIANO

Mañana se inicia el campeonato de veteranos. Entre los equipos participantes anotamos al Herediano, el cual aparece en esta fotografía, acompañado del recordado profesor don Eduardo Garnier y de don Salvador González. Los veteranos florenses desfilarán mañana en la ceremonia de apertura de este interesante torneo.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

CATEGORICO FUE EL TRIUNFO DEL SAPRISSA

3 goles contra cero, favorable al equipo morado, apuntó anoche el marcador en la contienda frente a los decanos del Club Sport La Libertad.

El triunfo obedece a la mayor capacidad de los ganadores en todas sus líneas. En el primer lapso, la defensa morada se encargó de desbaratar las esporádicas avanzadas de los delanteros liberios, permitiéndoles el acaso tres aislados tiros contra la portería defendida por el novato Bertrand. Y en lo que respecta a la delantera, el Saprissa se mostró codicioso, y sus cinco delanteros buscaron con frecuencia el marco defendido por Hernán Alvarado. En el primer lapso sólo un gol lograron conseguir; a pesar del dominio ejercido la esférica fue sólo una vez a hacer contacto con la red, gracias a la intervención decisiva de Hernán Alvarado, y también a los tiros, ya que balones que llevaban destino a la red, fueron rechazados por los palares y el horizontal.

La Libertad no dió pie en bola en el primer lapso, especialmente la línea delantera. Mucha individualidad, pero nada de labor conjuntiva.

Los volantes Iván y Salas empezaron a sus compañeros de vanguardia, pero sólo Mardoqueo resportó. Si al no tener la ayuda de sus compañeros fue también mala la labor del piloto blanquinegro.

En el segundo período, los liberios pasaron al comando de las acciones; plantaron situaciones apuradas en la zona morada, pero los tres zaguetos supieron salir sinceros de los compromisos, y no permitieron que la meta fuera vulnerada.

La Libertad dió batalla y buscó el gol de la igualada; pero un segundo gol marcado por Herrera a los 25 minutos, puso fin a la hegemonía liberia y de nuevo los morados pasaron al comando. Y ya cuando expiraba la contienda, Saníngo le puso cifras definitivas al marcador.

El encuentro no estuvo todo lo refido que se esperaba. Ni Saprissa ni Libertad dieron todo su rendimiento. Los ganadores, con mayor armonía en sus líneas, supieron situarse en el área grande y los delanteros tuvieron la capacidad necesaria para mover el marcador tres veces. En cambio los liberios, fueron contadas las veces que pusieron en apuros a la zaguería morada, y a pesar de los esfuerzos individuales de los delanteros, el balón no llegó a la red.

Se debe destacar en el equipo vencido la labor del arquero Alvarado, así como la de Rey Orozco; y en la vanguardia, Mardoqueo empeñoso, pero sin ayuda. Los demás muchachos, entre los que anotamos a los novatos Segueira y Kepfer no exhibieron grandes condiciones.

En el Saprissa, el rendimiento fue parejo; cubrió los tubos el novato Bertrand, respondiendo con oportunidad cuando fue exigido.

Con este triunfo, se produce un triple empate en el primer lugar, y ahora el cuadrangular se convierte en triangular, ya que los liberios terminaron sus papeles en el torneo.

Las alineaciones fueron: Bertrand; Giovanni, Catato y Alex; Marvin y Tulio; Herrera, Murillo, Cuty, Saníngo y Rubén, por los ganadores.

Hernán Hernández, Rey, Binns; Salas, Iván; Vivó, Ticós, Mardoqueo, Gvares y Lizano, por los perdedores; también jugaron con los blanquinegros, Kepfer, Segreda y Avila.

El arbitraje corrió a cargo de Alfonso Benavides; discreto fue su desempeño, y otro tanto se puede decir de los guardalíneas Siles y Salazar.

SALON BALMORAL

La Terraza Musical de San José

Presentación sensacional

HOY SABADO Y MAÑANA DOMINGO

LOS JEREZANOS

Directamente de La Habana y para deleite de nuestro público, que en cada una de sus actuaciones los aplaude delirantemente

—ADEMAS—

EL TRIO "LOS ASES"

Y la Orquesta BALMORAL bajo la dirección del Maestro DELIO SANCHEZ

—Derecho de admisión ..... ₡ 5.00

HOY SALE LA CARAVANA DEPORTIVA QUE INVADIRA A ALAJUELA

Por: HUAZCASO

Gran cantidad de estudiantes que buscan estímulo y alegría en las competencias deportivas participarán hoy en el gran paseo deportivo que tendrá como sede la histórica ciudad de Alajuela. De conformidad con el entusiasmo que existe en esta hospitalaria ciudad se espera que el festival estudiantil será respaldado por la afición deportiva de esa localidad.

Antes de iniciarse los eventos deportivos el distinguido Director del Instituto de Alajuela don Rómulo Valerio juramentará a los que van a competir en el clásico certamen que comprende Gimnasia, Atletismo, Fot Ball y Basket Ball.

LOS DEDICADOS EN ESTA FIESTA SON ALTAS PERSONALIDADES DEL MUNDO SOCIAL Y DEPORTIVO

1—La exhibición Lingüica es dedicada a la culta dama esposa del Excelentísimo Embajador de la República de Panamá don Frank Morrice.

2—La carrera de 1.500 metros está dedicada a don Alfredo Cruz Bolaños incansable Profesor de Educación Física que está considerado como el gestor y propulsor de los Juegos Intercolegiales en Costa Rica.

3—La cuadrangular de foot ball entre el Clorito Picado, el Instituto de Alajuela, El Napoleón Quesada y Los Angeles se le dedica a Excelentísimo Embajador de la Rep. de Panamá don Frank Morrice Jr.

La cuadrangular de basket ball se le dedica a la distinguida corporación de la Municipalidad de Guadalupe por su gran obra de alumbrado en beneficio de la comunidad de este Cantón. Su Presidente don Harry Arrieta ha prometido para el ganador un bello trofeo.

HORA DE SALIDA A LA 7 A. M. DE LA IGLESIA DE LA SOLEDAD

Revocatoria del Acuerdo del Consejo Superior de Tránsito

Suscrita por los señores Fernando Antonio Sanabria Barrantes y José Andrés Carrillo Calvo, Presidente y Secretario General de la Federación de Juntas Progresistas del país, ha sido enviada nota al señor Ministro de Seguridad Pública don Fernando Valverde Vega, pidiéndole la revocatoria del acuerdo de alza de tarifas acordado por el Consejo Superior de Tránsito. La nota dice:

San José, 7 de Noviembre de 1956

Señor
Ministro de Seguridad Pública.
Don Fernando Valverde Vega.
S.D.

Los suscritos Fernando Antonio Sanabria Barrantes, y José Andrés Carrillo Calvo, mayores, Estudiantes de Leyes y de este vecindario, en nuestro concepto de Presidente y Secretario General de la Federación de Juntas Progresistas, atentamente venimos a solicitar:

Que en el concepto dicho, y teniendo la Representación de las Juntas Progresistas de todo el País, así como en nuestra calidad de ciudadanos, con nuestros derechos y atribuciones, venimos a solicitar revocatoria del acuerdo dictado, por el Consejo Superior de Tránsito, elevando las Tarifas de Servicios de Autobuses Interurbanos, resolución que ya se debe encontrar ante sus oficios.

La Junta Progresista de la Ciudadela Calderón Muñoz, de la que casi todos sus miembros son accionistas de la Cooperativa de Transportes Ciudadela Calderón Muñoz — ha solicitado el Ingreso a nuestra Federación, y nos han manifestado que pueden en cualquier momento demostrar al país, cómo ellos no han sufrido ni un céntimo de pérdidas; por el contrario están proyectando la ampliación de la citada Cooperativa, para extender los servicios a todas las Ciudadelas del INVU.

Consideramos que dicho aumento es violatorio, y que el perjuicio que se acarreará a la ciudadanía en general, será de insospechables alcances.

Considerando, que el Consejo Superior de Tránsito, ha dictado una resolución injusta, perjudicial para los intereses comunales, solicitamos a usted atentamente, REVOQUE DICHO ACUERDO.

Conociendo sus dotes de Funcionario de gran espíritu público, — no dudamos que nuestra petición tendrá acogida.

Atentamente del señor Ministro,

Fernando A. Sanabria Barrantes
PRESIDENTE.

José Andrés Carrillo Calvo
SECRETARIO GENERAL.

En nombre de todas las juntas progresistas del país la solicitan al Ministro de Seguridad Pública el señor Presidente y el señor Secretario General de la Federación de Juntas Progresistas

La Cooperativa de Transportes de la Ciudadela Calderón Muñoz dispuesta a demostrar que esas empresas no sufren pérdida alguna y que el aumento en los pasajes es violatorio y de insospechables alcances

EMPRESA TEATRAL **URBINI S.A.**

CARTELERA CINEMATOGRAFICA PARA HOY

Hoy SABADO, 10 de Noviembre 56.

PALACE — IDEAL — COLON
3, 7, 9... 2.50 — 6-8... 2.00 — 6.30-8.30: 2.00

Sensacional estreno en Cinemascope. — Soberbio TRIUNFO de acción arrolladora y escalofriante emoción!

John Ericson.

el pianista de RAPSODIA y

Mari Blanchard

la bellísima estrella en: —

Asesinos a Sangre Fría

VARIEDADES — COLISEO
3, 6.45-8.45: 2.50 — 3, 7, 9.... 2.50

SEGUNDO PRE ESTRENO DE LUJO! EL TITAN DE TAQUILLA! LA PELICULA MAS SUAVE, DELICADA Y ROMANTICA DEL AÑO!

ROCK HUDSON — JANE WYMAN en:

LO QUE EL CIELO NOS DA

MODERNO — LIBANO — CASTRO
3, 6.45-8.45: 1.50 — 3, 7, 9: 1.25 — 3..... 1.25

ESTUPENDO ESTRENO DE ACCION BELICA! EN LA TREMENDA Y ESCALOFRIANTE AVENTURA! DOS HORAS DE ACCION TERRIBLE!

LA SELVA CHINA ES TEATRO DE LA MAS ASOMBROSA AVENTURA

Aranjuez
Sofía Loren en: "HONORIA LA AMANTE DEL BARBARO"

RIO
3 ₡ 1.50 Programa Fílmico
"CASINO DE PARIS"
Prohibida menores 21 años

ALINEACION OFICIAL DEL CARTAGINES PARA MAÑANA

Ayer nos fue suministrada la alineación oficial del Cartaginés, para el partido de mañana frente al Cúcuta de Colombia.

Largo Meneses en el marco; Soto, Alvarado y Froilán en la zaga; Yito Monge y Mamacho Muñoz en los volantes; y Otón Arias, Marcial Vargas, Guido Peña, Gutto Cubero y Alexis Golfi en la atacante.

EN EL PAGO .....

Viene de la Página PRIMERA—

mada en la sesión de ayer, pues en verdad la mayor parte del empréstito — ₡ 6.100.000.00 — será destinada al pago de las planillas del Ministerio de Obras Públicas.

Con violación absoluta del contrato firmado entre el ex Ministro de Economía y Hacienda y el Gerente de la Bananera, no obstante que en el proyecto distribución de esos dineros se dice que son para la construcción de obras en Limón y Puntarenas, es lo cierto — según confesión que hicieron los propios diputados de la mayoría — que se destinarán al pago de las planillas del Ministerio de Obras Públicas.

En sesión tempestuosa, que fue declarada permanente, el candidato extranjero, Orlich Bolmarcich, impuso otra vez con violencia su voluntad a la Asamblea Legislativa, cuya mayoría votó favorablemente la proposición, desechada la víspera, para conocer al golpe de tambor el proyecto de distribución de los dineros que la Compañía Bananera de Costa Rica le prestó al Gobierno.

Para llevar a cabo su atrabiliario designio, el diputado Orlich llenó las barras de trabajadores del Ministerio de Obras Públicas, ordenó asistir a la sesión aún a los diputados enfermos de su Partido, que estaban ausentes con permiso de la Cámara, entre ellos la señorita Ana Rosa Chacón, llenó la barra de la oposición de numerosos policías y convenció a los diputados Ortiz Roger y Jiménez Solano para que votaran en sentido contrario a como lo habían hecho la víspera.

Como justificación del atropello, tanto Orlich como otros representantes de la mayoría, entre ellos París y Bonilla Castro, dijeron que los trabajadores de Obras Públicas están abocados al hambre si no se les pagan sus sueldos.

Manifestó París que los dineros que se usarán en el pago de las planillas de Obras Públicas serán repuestos por el Gobierno para la construcción de las obras en las provincias de Limón y Puntarenas.

Los diputados de la oposición protestaron con vehemencia por el engaño de que habían sido objeto, pues la víspera se les había dicho que los dineros del empréstito servirían para la construcción de las obras en Limón y Puntarenas.

El Lic. Muños Fonseca manifestó que como de costumbre el Partido en el Poder ha hecho uso de las engañifas y los artificios. Ahora resulta que no se iban a construir las obras, como no se construirán; ahora resulta que el Gobierno destinará los dineros que le prestó la Compañía para el pago de las planillas de Obras Públicas. Y por qué está el Gobierno en esta situación caótica? Cuál es la causa de que ni siquiera se tenga plata para el pago de los trabajadores? Solo una causa hay: la improvisión y el despilfarro, porque en tanto hay dinero para el peculado y los negocios grandes que hacen los altos funcionarios, no lo hay para el pago de los trabajadores más humildes. Estos es sencillamente vergonzoso.

Vargas Fernández protestó, no por la tesis humana de que se debe pagar a los trabajadores de Obras Públicas, sino por el procedimiento engañoso que se ha usado para conseguir el dinero necesario a tal fin.

Dijo Salazar Pibreza, refiriéndose a la presencia en las barras de los trabajadores del Ministerio: Por qué tienen que venir aquí a exigir el pago de sus salarios? Por que el Gobierno gasta dinerales en lujosas embajadas. Por los tienen que venir aquí a demandar el pago de sus sueldos? Porque el Gobierno gasta el dinero de los costarricenses a manos llenas en esa vagabundería que se llama Instituto de Turismo y en los paseos que cada rato se receta el Presidente de la República. Pregúntenle a don Chico Orlich, por qué no supo confeccionar el presupuesto para el presente año.

Quién es el culpable de la tragedia de los trabajadores de Obras Públicas? El propio Gobierno que a manos llenas derrocha los fondos públicos; el propio Ministerio de Obras Públicas, que debía agregar a su costosa propaganda: "MOP construye" otro lema que diga: MOP NO PAGA". Expresó el señor Echandi, quien leyó al efecto una larga lista de los gastos innecesarios que hacen todos los Ministerios, incluso el de Hacienda, "cuyo estilular, ahora candidato a la Presidencia, dice que en su Gobierno habrá honestidad en el manejo de los fondos públicos".

Agregó Echandi: Los diputados Ortiz Roger y Jiménez Solano nos han dicho que cambiaron de parecer porque el Gobierno les ha prometido que se construirá la carretera Quepos - San Marcos de Tarrazú. Yo espero que el ofrecimiento se cumpla y no les pase lo que al diputado Cuelling, a quien engañaron cuando el Gobierno nos debía en millones. No es dable suponer entonces que al señor Ortiz también lo engañaron, ahora con más seguridad que no hay dinero de sobra?

Con énfasis señaló el señor Echandi que el destino que se le va a dar al empréstito de la Bananera viola el contrato firmado entre el Gerente de la Compañía y el ex Ministro de Hacienda, que en su artículo 4º dispone que el monto del préstamo solo se girará para la construcción de obras en las zonas controladas por la Compañía.

El resultado de la votación, que se hizo en forma nominal, fue de 31 votos afirmativos contra 9 negativos.

Luego de haberse tramitado otros asuntos, la Asamblea discutió en primer debate el proyecto de la distribución de los dineros de la Compañía.

Una moción suscrita por varios diputados de la mayoría, por la cual se obliga al Gobierno a incluir en el primer presupuesto extraordinario o de modificación al ordinario que se presente en el año 57 el dinero que ahora se toma para las planillas, fue aprobada.

En cambio, seis mociones que presentó el diputado Valladares, por las cuales se distribuía el dinero en diferentes obras de las provincias de Limón y Puntarenas y en el pago de las planillas, fueron desechadas.

Al comienzo de la sesión, cuando los ánimos estaban más caldeados, el diputado Presidente trató con diversa a los diputados oposicionistas Vargas Fernández y Escalante Durán, y el Primer Secretario, al señor Solórzano Salas.

ES DE LAMENTAR .....

Viene de la Página PRIMERA—

na que publicó esa noticia, por ignorar talvez quiénes son las familias de los participantes en este lamentable suceso, con alarde sensacionalista y olvidándose del dolor en que han quedado sumidos escribe una gacetilla burda y muy fuera de lo que aquí en Costa Rica se acostumbra.

Por el respeto que las familias de los protagonistas merecen, y ya que a una de ellas, me encuentro ligado por lazos de sincera amistad y cariño, —agrega el Señor Urefia— quiero hacer constar que la familia de don Marcos A. González y doña Dolores Baltodano de González, merecen en nuestro ambiente toda clase de consideraciones y respeto. Tanto ellos como sus hijos, siempre han sabido ser personas decentes y respetables y ahora cuando hacen frente a esta desgracia no es de caballeros atacar y hasta injuriar a esta noble familia.

El Ing. don Silvo González Baltodano, Vice Ministro de Agricultura de Nicaragua, quien lamentablemente perdió su vida en este lance, y con cuya amistad siempre me he honrado, fue un caballero a carta cabal, noble, sencillo, leal y valiente. Nunca tuvo necesidad de andar con guardaespaldas ni menos que la defendieran, ya que él solo se bastaba para hacerse justicia cuando fuera el caso. Es inexplicable como se puede mallinchar el honor ajeno y más cuando se trata del honor de una familia que sufre una pena tan honda".

HOY—

RAVENTOS
A las 3, 7 y 9 ..... ₡ 2.00
Bela Lugosi, en:
"SUEÑO NEGRO"

LUX
A las 3, 6.45 y 8.45 ₡ 1.50
Lon Chaney, en:
"SUEÑO NEGRO"

CAPITOLIO
A las 3, 6.45 y 8.45 ₡ 1.50
Sigue arrollando!
EN LA ARENA DEL CIRCO

ADELA
A las 3, 7 y 9 ..... ₡ 1.50
La maravilla!
EN LA ARENA DEL CIRCO

CENTER CITY
A las 3 ..... ₡ 1.25
"ENEMIGOS"
A las 7 y 9 ..... ₡ 1.50
"BATACLAN INTERNACIONAL"
Prohibida para menores de 21 años.—

KEITH
A las 7 y 9 ..... ₡ 1.00
William Bendix, en:
"ASESINOS EN FUGA"

GUADALUPE
A las 7 y 9 ..... ₡ 1.50
Clark Gable, en:
"GARRAS DE AMISTICIO"
CinemaScope. Technicolor.

LATINO
HOY 3, 7, 9 p. m. ₡ 1.25
Todo el mundo a pasar 2 horas de gozadera con el Rey de los cómicos RESORTES en el gran éxito mexicano:
Voces de Primavera

TEATRO NACIONAL
HOY SABADO 10 DE NOVIEMBRE de 1956.
COMPAÑIA
"María Antinea"
A LAS 3.30 P. M.—Ultimo matinée popular para estudiantes, clase tra bajadora y público de provincias.
PRECIOS ..... ₡ 3.25 — ₡ 2.25 — ₡ 1.25
A LAS 8.00 P. M.—HOMENAJE A MARIA ANTINEA
PRECIOS ..... ₡ 3.25 — ₡ 2.25 — ₡ 1.25
GRANDIOSO PROGRAMA
Mañana a las 3 y 8 p. m.—DESPEDIDA DE LA COMPAÑIA
ADIOS A COSTA RICA

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Suplemento Ilustrado de
Diario de COSTA RICA
Independiente y de Intereses Generales

TOME TABONUCO... ...y deje de toser!

TOME DOLORINA... ...y deje de sufrir!

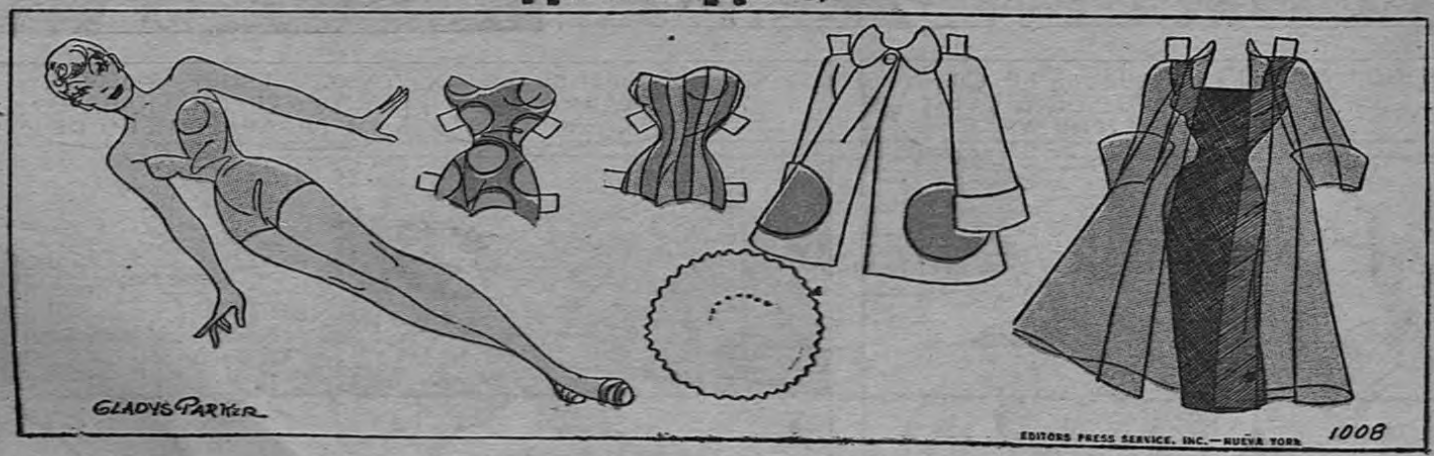
RED RYDER y CASTORCITO

POR FRED HARMAN

1008

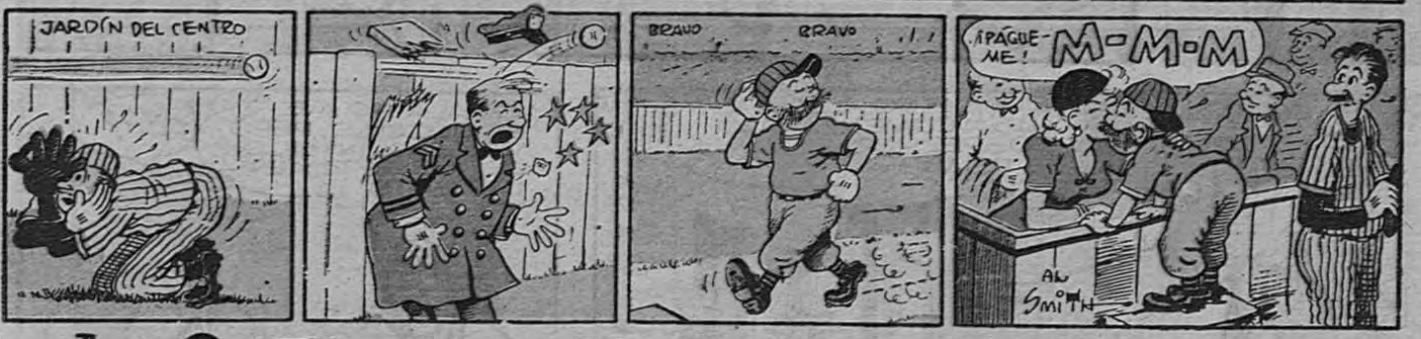
Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

MODAS de MOPSY

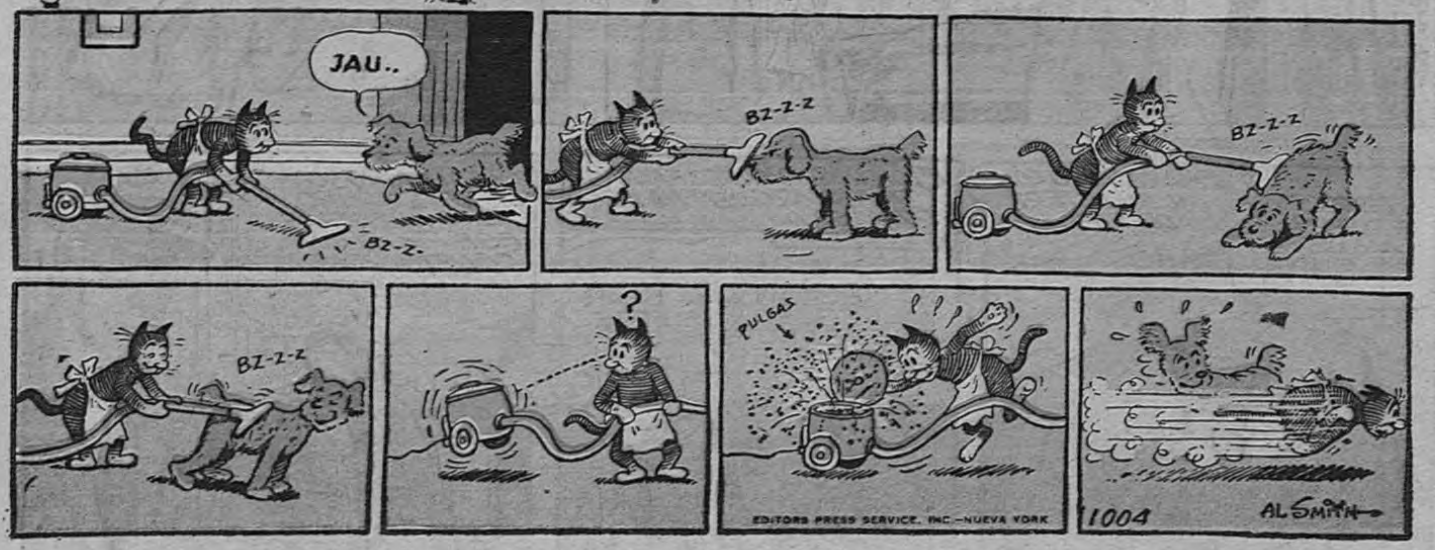


Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

BENITÍN Y ENEAS



LA GATA de TOBITA



Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

SUPERMAN

WAYNE BORING

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

BUCK ROGERS EN EL SIGLO 25

POR RICK YAGER

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Daniel el TRAVIESO

POR Hank Ketcham

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Pancho Tronera

POR HAM FISHER

¡EL AGUA DE LOS MIL LAGOS PASA POR SU PROPIEDAD Y NOS OBLIGA A COMPRAR EL AGUA! ¡ESTAMOS LLENOS DE DEUDAS!

¡OH! ¡LOS COMPADEZCO!

¡SIN AGUA NO HABRÁ COSECHA! ¡NO PODREMOS PAGARLE AL SR. TORO Y SE QUEDARÁ CON TODO EL PUEBLO!

¡DEBÍAN UNIRSE Y HACER ALGO PARA IMPEDIRLO!

¡TODOS ESTÁN SIN FUERZAS POR EL HAMBRE!

¡HAGA QUE SE REUNAN TODOS LOS HABITANTES! ¡TENGO UNA IDEA!

¡VALE LA PENA PROBAR, SR. HUMBERTO!

AL INSTANTE---

¡HABRÁ REUNIÓN ESTA NOCHE!

¡ASISTIREMOS!

¡CUENTE CON NOSOTROS!

¡TENDRÉ QUE LLEVAR MIS NIÑOS CONMIGO!

¡QUIERO PRESENTARLES AL SR. HUMBERTO MANTECÓN!

¡OIGÁMOSLO!

¡TODO LO QUE TENEMOS QUE HACER ES DESVIAR EL AGUA!

¡ES UNA GRAN IDEA!

¡EMPECEMOS A TRABAJAR!

¡NO TENEMOS HERRAMIENTAS!

¡EL SR. TORO NOS LAS QUITÓ!

¡TENGO UN ARADO!

¡PUEDE USAR ESTE CABALLO!

¡ESE CABALLO ESTÁ MÁS MUERTO QUE VIVO!

¡ESO ME BASTA!

EDITORS PRESS SERVICE INC.—NUEVA YORK

¡ACELERE! ¡QUIERO LLEGAR A MI PUEBLO!

¡AÚN NO ES COMPLETAMENTE SUYO, SR. TORO!

423

HAM FISHER

CONTINUARÁ...

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.